

8

«Побачити свою стрічку на великому кіноекрані — це вже нагорода для кінорежисера», — вважає Наталя Пятигіна, конкурсантка «Молодості»



17

Азербайджанців Миколаївщини поважають за їхній внесок в ділове життя та культуру краю



ГАЗЕТА ЦЕНТРАЛЬНИХ ОРГАНІВ ВИКОНАВЧОЇ ВЛАДИ УКРАЇНИ
ЗАСНОВАНА В 1990 РОЦІ

www.ukurier.gov.ua

УРЯДОВИЙ КУР'ЄР

СУБОТА, 29 ЖОВТНЯ 2011 РОКУ

ЦІНА ДОГОВІРНА

№ 201 (4599)

ЦИТАТА ДНЯ

МИКОЛА АЗАРОВ:



«Наступного року ми збільшимо зарплату приблизно на 700 гривень. Тобто вийдемо десь на 3400 гривень».

Прем'єр-міністр про оплату праці вчителів вищої категорії

Стрілку назад!

РЕЖИМ. 30 жовтня о 4.00 за київським часом в Україні скасовується дія «літнього часу» переведенням годинникової стрілки на одну годину назад. Перехід на «зимовий час» в останню неділю жовтня здійснюється відповідно до постанови Кабінету Міністрів України від 13 травня 1996 року № 509 «Про порядок обчислення часу на території України».



ЦИФРА ДНЯ

8,5%

становитиме рівень інфляції в нашій державі за підсумками 2011 р. Такий прогноз дає Національний банк України

Ласкаво просимо до телевізійного села



Колаж: Ірини НАЗІМОВОЇ

16

ГЛОБАЛІЗАЦІЯ. У різних країнах люди носять одяг загальновідомих брендів, дивляться ті самі фільми, жують гамбургери, виготовлені за однаковим рецептом

Нам не по дорозі з «духовним Чорнобилем»

ОСВІТА. Від школи залежить не лише грамотність громадян, а й моральний стан суспільства

Юрій МЕДУНИЦЯ,
«Урядовий кур'єр»

Учора Центр культури і мистецтв Національного авіаційного університету перетворився на своєрідну педагогічну Мекку. Тут відбувся III Всеукраїнський з'їзд працівників освіти. З усіх ку-

точків країни з'їхалося майже тисяча делегатів. 362 представляли середню школу, 34 — поза-шкільну освіту, 41 — професійно-технічну і майже 200 — вищу.

Серед освітян знайшлося місце й працівникам НАНУ, Академії педагогічних наук, громадських організацій, профспілок. А також

Прем'єр-міністрові Миколі Азарову.

Були тут народні депутати, представники Адміністрації Президента, окремих міністерств, відомств, керівництво центральних та місцевих органів влади. Запрошених (разом із колишніми профільними міністрами, ветера-

нами, вчителями-новаторами) набилося понад чотириста осіб, і кожному з них було що послухати і з чого зробити висновки у своїй подальшій роботі.

Демократія відчувалася тут майже у всьому. На вулиці активістам студентського руху ніхто не перешкоджав роздавати агіта-

ційні матеріали з критикою чинного міністра освіти, а на вході до приміщення не було нав'язливо-прискіпливої охорони, традиційної рамки з металошукачем, списків акредитації преси, що стало звичним на заходах за участю вищого керівництва держави.

2



КУРСИ ВАЛЮТ/БАНКІВСЬКІ МЕТАЛИ

встановлені Національним банком України 3 28 жовтня 2011 року

USD 797.7000

EUR 1119.8113

RUB 2.6377

/ AU 136247.16

AG 2676.28

PT 127871.31

PD 52089.81

за 100 доларів США

за 100 євро

за 100 рублів

за 10 тройських унцій

НОВИНИ ТА КОМЕНТАРІ

Львівський стадіон відкриють сьогодні

РОБОЧА ПОЇЗДКА. Учора у Львові Президента запевнили, що спортивна арена під Євро-2012 фактично готова, а реконструкція аеропорту йде за графіком

Перебуваючи у місті Лева, глава держави Віктор Янукович разом з віце-прем'єр-міністром — міністром інфраструктури Борисом Колесніковим та місцевими керівниками відвідали кілька інфраструктурних об'єктів, які будуть збудовані до Євро-2012.

Зокрема, Президент ознаявився зі станом підго-

товки нового футбольного стадіону «Арена Львів», відкриття якого має відбутися сьогодні. Віктор Янукович дав високу оцінку готовності об'єкта. Він зауважив, що коли летів до Львова, мав певні сумніви, які не справдилися. «Коли летів у Львів, у мене склалося враження, що проблем ще багато. Однак будівельники запевнили, що

все гаразд, всі необхідні роботи будуть завершені вчасно, аби, поза всякими сумнівами, відбулося відкриття стадіону», — наголосив глава держави.

Проте, за інформацією кореспондента УНІАН, за добу до офіційного відкриття «Арена Львів», на якій проходять три матчі фінальної частини Євро-2012,

нагадував великий будівельний майданчик.

Також Президент ознайомився з ходом будівництва та реконструкції об'єктів ДП «Міжнародний аеропорт «Львів». Він оглянув злітно-посадкову смугу та новозбудовані зали прибуття та відбуття пасажирів. А Борис Колесніков доповів главі держави, що всі заплановані ро-

боти з будівництва та реконструкції здійснюються згідно з графіком.

Крім того, Віктор Янукович побував на ТОВ «ЛАЗ». Він запевнив, що державне замовлення для Львівського автобусного заводу буде збільшено. «На 60 — 70% завод працює на український ринок. Це вже непогано. Але треба думати і вдосконалю-

вати роботу в цьому напрямку. Замовлення не повинні бути меншими, ніж зараз», — цитує слова Президента його прес-служба.

Глава держави ознаявився з процесом виробництва та оглянув зразки продукції заводу, зокрема автомобілі швидкої допомоги — спільну розробку ЛАЗу та Renault.

Нам не по дорозі з «духовним Чорнобилем»

(Закінчення. Початок на стор. 1)

Кого ми виховуємо?

Сама ж зала справляла таке враження, ніби справді перебуваєш у школі на великій перерві — звуки приємної для слуху музики не могли перекрити гамір поважних делегатів. Натомість це вдалося профільному міністру Дмитру Табачнику, який після офіційних процедур оголосив з'їзд відкритим.

Чекати ж на Прем'єр-міністра довелося не більше півгодини. Він дещо затримався біля могили Невідомого Солдата, де поклав вінки з нагоди річниці визволення України від німецько-фашистських загарбників. Вічний вогонь навів Миколу Яновичу доволі важкі думки. «Кого ж ми виховуємо, що деякі представники молоді наважуються смажити яєчно на монументах пам'яті? — з місця в кар'єр розпочав він, ніби висловлюючи претензії всьому педагогічному корпусу. — Невже вам не страшно від цього? А мені страшно й моторошно! Бо це духовний Чорнобиль».

Миколу Азарова турбує загальна тенденція суспільної апатії, що панує

серед молодого покоління. Молодь не навчили відрізняти хороше від поганого, добро від зла, загальнолюдські цінності замінили квазіприпадами тощо. От і режонував Прем'єр, що головне завдання для нашого суспільства, як виявляється, полягає не лише в зростанні економіки (зробити це все ж таки рано чи пізно вдасться), а, насамперед, — у гідному моральному вихованні громадян, шлях до якого може бути в рази довшим.

Економіка тягне соціалку

Коли ж мова зайшла про економіку, вчителі у залі мимохіть перевтілювалися на учнів. Те, що ситуація в реальному секторі не проста, зрозуміло багатьом із них. Порівнюючи бюджет країни з бюджетом середньостатистичної української родини, Микола Азаров на простих прикладах намагався переконати делегатів у правильності обраного урядом шляху.

Борги досі обтяжують країну. Домовлятися з Міжнародним валютним фондом таки доведеться. Але не для того, щоб укотре «проїсти» позики. Навпаки, ці кошти потрібні для погашення ми-



Пліч-о-пліч зі зростанням економіки, на переконання Прем'єра, має йти і моральне виховання молодого покоління

нух боргів, і ні на що інше. Тому нагальним завданням уряду є збалансу-

вання вимог МВФ (підвищення тарифів на газ і ЖКГ, обмеження видатків

тощо) з національними інтересами, які полягають у необхідності прискореного розвитку економіки, чого без збільшення тих таких видатків навряд чи вдасться досягти.

Попри це, загалом ситуацію Микола Азаров змалював як позитивну, що певним чином дає змогу вирішувати й соціальні питання. Саме поступово підвищувати пенсії та заробітні плати, пам'ятаючи про гіркий досвід сусідньої Білорусі. Там, за словами Прем'єра, на третину підвищили платню бюджетникам, що призвело до девальвації національної валюти та інших гострих проблем в економіці.

Тому вітчизняний уряд робить такі кроки дуже обережно, підвищивши цього року платню вчителям п'ять разів (не плутайте з п'ятикратним). Неодноразова реакція зали на ці слова нагадала, що у кожного своя правда і своє бачення навколишнього світу — країна ж бо демократична. А профільний міністр підтвердив, що торік середня платня вчителя становила 2180 грн, а нині вже — 2930 грн.

Висновок пролунав такий: що більшими темпами розвиватиметься економіка, то більше зрос-

татиме платня освітян та інших працівників бюджетної сфери. Як мовиться, обнадійливо і перспективно.

Підсумком роботи з'їзду було ухвалення Національної стратегії розвитку освіти в Україні на 2012—2021 рр., проекту закону «Про вищу освіту», державного стандарту базової і повної середньої освіти, а також звернення до Верховної Ради для синхронізації зусиль з оновлення професійної законодавчої бази.

Щоб повноцінно підготуватися до зібрання, напередодні Микола Азаров зустрівся з відомими українськими вчителями. Він запевнив, що наступного року уряд придбає близько тисячі шкільних автобусів і повністю розв'яже проблему забезпечення транспортом школярів у регіонах.

Значну увагу влада приділятиме й будівництву якісних доріг у сільській місцевості, без чого програма «Шкільний автобус» приречена на провал. Буде започатковано й масштабну програму будівництва та реконструкції середніх навчальних закладів, запевнив педагогів Прем'єр-міністр.

ВІТАННЯ

Слава визволителям України!

Шановні співвітчизники! Дорогі ветерани війни! Сьогодні ми відзначаємо 67-му річницю визволення України від фашистських поневолювачів.

Долаючи жорстокий опір противника, воїни-визволителі в тяжких боях ішли зруйнованими містами і селами, аж поки на українській землі не залишилося жодного ворожого солдата.

Я вірю, що українці ніколи не забудуть про цю сторінку історії, про неймовірно страшну ціну, яку заплатив наш народ за право бути вільним. Ми завжди пишатимемося подвигом борців за свободу Батьківщини.

Обіцяю, що й надалі спрямовуватиму всі дії влади на посилення соціальної захищеності ветеранів Великої Вітчизняної війни, створення необхідних умов для гідного життя людей старшого покоління, які з честю виконали свою величну місію.

Вітаючи всіх громадян із цієї знаменної датою, висловлюю слова щирої вдячності і глибокої поваги нашим ушанованим переможцям.

Зичу кожному з вас, дорогі ветерани, доброго здоров'я ще на довгі і щасливі роки, сімейного затишку й добробуту.

Слава звиятним визволителям України.

Президент України Віктор ЯНУКОВИЧ

Шановні ветерани та співвітчизники!

Від усього серця вітаю вас із 67-ю річницею визволення України від фашистських загарбників!

Восени 1944-го на нашу рідну землю прийшло довгоочікуване, вистраждане в кровопролитних битвах визволення.

У війну, яку нав'язав людству фашизм, було втягнуто понад 40 країн світу. Україна стала однією з найбільш постраждалих — за роки Великої Вітчизняної війни загинув кожен шостий її громадянин. Міста і села були спустошені, заводи і фабрики вщент зруйновані, вся країна лежала в руїнах і згарищах.

Ніякою мірою не визначити сьогодні ціни ратного і трудового подвигу, який ви, шановні ветерани, присвятили визволенню та відродженню України.

Ви мужньо терпіли злидні, холод і голод у тяжкі повоєнні роки і знову перемогли, уже на трудовому фронті — підняли країну з руїн, відбудували міста і села, дали нове життя заводам і фабрикам.

Щиросердн вам синівська подяка та доземний уклін, дорогі ветерани, за все, що ви зробили та робите для щастя, миру і злагоди на українській землі.

У цей святковий день щиро бажаю усім вам здоров'я, довгих років життя, оптимізму і витримки, мирного неба над головою.

Вічна слава героям, що полягли в боях за свободу і незалежність України!

Слава воїнам-переможцям!

Прем'єр-міністр України МИКОЛА АЗАРОВ

Зауваження будуть враховані

ПОЗИЦІЯ. В Україні взяли до уваги схвалення 27 жовтня 2011 року резолюції Європейського парламенту щодо ситуації в нашій країні і високо цінують послідовну позицію законодавчого органу ЄС з низки принципово важливих питань.

Зокрема йдеться про визнання європейської перспективи України та посилення в цьому контексті на статтю 49 Лісабонського договору щодо права кожної європейської країни подати заявку на вступ в ЄС. Ми високо цінуємо незмінну позицію Європарламенту щодо визнання євроінтеграційних прагнень України і погоджуємося з тим, що це відповідає інтересам обох сторін, йдеться в коментарі вітчизняного МЗС.

Важливими є заклики Європарламенту до Ради ЄС та Європейської комісії стосовно завершення переговорів щодо Угоди про асоціацію Україна—ЄС, її парафуювання до кінця року та підготовки наступного саміту Україна—ЄС. Як і Європейський парламент, Україна вітає успішні завершення переговорів про створення зони вільної торгівлі Україна—ЄС.

В Україні взяли до уваги й критичні елементи резолюції. Вони будуть враховані у процесі реалізації проголошених Президентом України системних реформ, які ґрунтуються на принципах демократії та верховенства права. Ми готові до продовження і поглиблення діалогу з ЄС з усіх питань порядку денного наших відносин, переконують вітчизняні дипломати.

НОВИНИ ТА КОМЕНТАРІ

ФОТОФАКТ



Фото Олега МАРКЕВИЧА

ПАМ'ЯТЬ. Учора з нагоди 67-ї річниці визволення України від фашистських загарбників Прем'єр-міністр Микола Азаров, Голова Верховної Ради Володимир Литвин, члени уряду, народні депутати, інші високопосадовці вшанували пам'ять воїнів, полеглих у боях. Вони взяли участь у церемонії покладання квітів до могили Невідомого солдата, що в парку Слави в Києві. До Меморіалу полеглих бійців, чий імена так і залиши-

лися невідомими, також поклали квіти ветерани Великої Вітчизняної війни, представники громадськості.

Керівники держави поклали квіти і до пам'ятника тричі Герою Радянського Союзу, маршалу авіації Івану Кожедубу.

Присутні вшанували пам'ять воїнів, полеглих у роки війни, хвилиною мовчання, повідомляє департамент інформації та комунікацій з громадськістю Секретаріату Кабінету Міністрів.

Зростання тішить, але проблеми залишаються

ВИРОБНИЦТВО. Пріоритетними для розвитку уряд визначив літако- та ракетобудування, створення мережі ГАЕС і агропродовольчий напрям

Олег ГРОМОВ,
«Урядовий кур'єр»

Усі ми, і держава, і підприємства та фірми, повинні збагнути, що сьогодні настав час для нового погляду на розвиток внутрішнього виробництва та збуту вітчизняних товарів як усередині країни, так і за її межами. Ця думка першого заступника міністра економічного розвитку та торгівлі Вадима Копилова була домінуючою під час проведення ним відеоконференції з регіонами під назвою «Пріоритети розвитку внутрішнього виробництва».

Високопосадовець зазначив, що 2011 рік став для нашої країни роком стабілізації та зростання у всіх сферах економіки. «По-перше, значно знижено інфляцію, за січень-вересень ВВП країни зріс на 5,3% відповідно до аналогічного періоду минулого року. Наведу ще один цікавий показник: рівень прибутків виробників за цей період

збільшився на 35%. Перед нами стоїть нині завдання — завершити формування нормативно-законодавчої бази задля спрощення процедури ведення бізнесу», — зазначив він.

За даними Мінекономторгівлі, сьогодні на переоснащення виробництва та реалізацію різних програм розвитку галузей потрібно 170 млрд грн. Звісно, це величезна сума і державі нема де взяти ці кошти. Тому, для успішного вирішення питань, варто шукати і внутрішніх, і зовнішніх інвесторів.

Як повідомив В. Копилов, передусім наприкінці 2011 — на початку 2012 року держава перейматиметься технічним переоснащенням літако- та ракетобудування в тісному співробітництві із Росією, Бразилією та іншими країнами; зробить усе можливе, щоб запустити в серійне виробництво кораблі класу «Корвет»; добудовуватиме та зводитиме Ташлицьку і Канівську ГАЕС; дбатиме

про зростання поголів'я великої рогатої худоби, будуватиме нові овоче- та плодосховища.

Голова громадської ради підприємців при Дніпропетровській облдержадміністрації Лариса Базич запитала в урядовця, що планує робити держава у галузі будівництва. Він відповів, що будуть спрямовані всі зусилля для зменшення кредитних ставок на придбання житла і стимулювання металургійної галузі, для того, щоб виробляти високоякісну і водночас недорогу продукцію для будівельників.

Підприємець Сергій Суханов покаржився на те, що українська митниця не реагує на звернення бізнесменів щодо майже піврічного простою контейнерів із обладнанням на кордоні України. «В усіх європейських країнах, навіть у Грузії, товар простоює на митниці не більше 2—3 тижнів. А в нас, як бачите, панує

повне свавілля», — наголосив він.

Перший заступник міністра Мінекономторгівлі заспокоїв бізнесмена і зазначив, що уряд цим питанням займається, і таким випадкам треба покласти край.

Харків'ян цікавили питання розвитку авіаційної галузі (до речі, такі запитання від них стали традиційними). В. Копилов зазначив, що урядом доробляється програма розвитку авіаційної індустрії. «Зараз можу сказати, що наші знамениті літаки купуватимуться за такими напрямками: держава купує техніку самотужки; тим, хто придбає літаки у кредит чи лізинг, держава частково компенсує відсоткову ставку. Але на сьогодні, наскільки мені відомо, правоохоронні органи всерйоз вивчають діяльність наших авіапідрприємств. Тому нам треба обрати і ефективний менеджмент на ці заводи», — додав він.

ПРОШУ СЛОВА!

Робімо трішки «більше Європи»

Валерій МЕЛЬНИК,
«Урядовий кур'єр»



Чверть століття тому я вперше потрапив за кордон — у Польщу. Здивувало те, що на першому ж кілометрі закордоння побачив козулю, яка несподівано спокійно вийшла на автомобільну трасу. Нашому водієві довелося тиснути на гальма і ще раз, через кілька кілометрів, коли трасу перебігала чимала зграя куріпок...

Але найбільший подив викликало ось що — по вузьких, як на радянські мірки, дорогах польські водії буквально літали. В усякому разі, так тоді здавалося. А ще те, що перед кожним стартом машини водій і пасажир на передньому сидінні завченими рухами фіксували себе ременями безпеки.

А ввечері, коли визріла ідея помінати автомобіль, журналіст Мар'ян Стопа, який приймав нас тоді, запропонував пересісти у його автівку. На що його товариш, якщо пам'ять не зраджує, — Єжи — зауважив: «Та ж у тебе лампочка ліва у стопах не горить!..» Той махнув рукою — тут же, мовляв, недалеко — проскочимо!.. Але Єжи виразно подивився на Мар'яна і запитав: «Цо, гуми хцаш?», і питання із використанням автомобіля із такою, здавалося б, дріб'язковою несправністю було відкладене.

З'ясувалося, та фраза з польської перекладається як «Що, гумовою палицею від поліцейського по плечах захотів?» Її тоді вистачило, аби підшукати інший, повністю справний автомобіль. Водій вирішив це добровільно, звісно ж, з огляду на жорстке покарання...

Нині, коли на наших трасах значно більше автотранспорту і вже навіть у невеликому моєму Луцьку в години пік періодично виникають автомобільні затори, часто згадую про те перше знайомство із закордонними водіями і наскільки відповідально уже тоді вони ставилися до проблем безпеки на трасах, наскільки гідно — навіть із якимось ледь вловимим лоском! — могли «розрулити» нестандартні ситуації.

Зараз усе частіше і наш брат — український водій — поводить так, як десятки разів бачив на дорогах Євросоюзу. Це гріє душу і тішить око.

...У вузькому місці дороги зупиняюся, аби повернути ліворуч. Ще кілька літ тому, зазвичай, у дзеркало заднього виду було б видно, як за тобою вишиковується черга автомобілів, що не могли об'їхати. Нині часто бачу, як хтось із водіїв зустрічного транспорту зупиняється перед поворотом і блимає світлом фар: «Пройжджай, мовляв, швидше звільни дорогу для тих, хто за тобою!» Поворот керма, піднята в знак подяки долоня — ось і зрушила з місця колона, що вже було вишикувалася за тобою! Дрібниці, а як приємно!

І ти вже наступного разу не тупо тиснеш на газ, а міркуєш, як розв'язати подібну дорожню ситуацію. А що, хіба не приємно, коли тобі дякують?

...Розповідають, свого часу Франція задавнену армійську проблему — своєчасне віддавання честі молодшими військовослужбовцями старшим — розв'язала дуже просто. Записали у статуті: «Першим честь віддає більш вихований військовослужбовець!» І проблема зникла.

Тож, відкриваючи свої дороги для євроспільноти, маємо можливість брати приклад із тих, для кого ще незвичне для нас — норма. Маю на увазі повагу до інших. Адже це також і повага до себе. І не тільки на автомобільній трасі чи пішохідному переході, а й у житті взагалі. Адже так приємно відчувати себе вихованим... Чи не так, невідомий автолюбитель?

Якісне адміністрування наповнює бюджет

ФІНАНСИ. Бюджетний розпис Міністерства фінансів виконано на 102,2%. Таким чином бюджет додатково одержав понад 2 млрд 855 млн грн. Про це під час селекторної наради повідомив голова Державної податкової служби Віталій Захарченко.

«Ми спостерігаємо стабільне зростання надходження платежів до бюджету, і, за нашими даними, ця динаміка покращується щомісяця. Так, до загального фонду державного бюджету зібрано понад 135 млрд грн. Це в 1,6 раза більше, ніж минулого року», — зазначив В. Захарченко.

За його словами, до зведеного бюджету за січень-вересень сплачено понад 193 млрд 829 млн грн, з яких до державного бюджету — 140 млрд 174 млн грн, місцевих бюджетів — понад 53 млрд 655 млн грн, повідомляє прес-служба ДПС.

У повному обсязі використано бюджетний ресурс на відшкодування податку на додану вартість: на рахунки платників податків надійшло 31 млрд 880 млн грн ПДВ.

«Пріріст надходжень досягнуто з усіх платежів: податку на прибуток (в 1,6 раза), податку на додану вартість (в 1,6), рентних платежів (у 2,4). Такі успішні фінансові результати — це не для відпочинку та послаблення, ми повинні продовжувати інтенсивну роботу з якісного та ефективного адміністрування податків та зборів», — підкреслив голова ДПС.

Семимільярдний землянин народиться в понеділок

ПОДІЯ. Директор представництва Фонду народонаселення ООН в Україні Нузхат Ехсан заявляє, що, за розрахунками фахівців, 31 жовтня народиться семимільярдний житель планети. Про це вона повідомила на прес-конференції в УНІАН.

За словами Нузхат Ехсан, з моменту народження шестимільярдного жителя планети в 1998 році минуло близько 12 років. «Кількість населення планети продовжуватиме зростати до кінця цього століття, але темпи зростання сповільнюватимуться. За прогнозами ООН, восьмимільяр-

дний житель планети народиться 2025 року. До 2050-го населення Землі зросте до 9 мільярдів, а десятимільярдний житель планети народиться близько 2100 року», — зазначила вона.

Проте, за словами Нузхат Ехсан, методики прогнозування поки що не дають змоги

визначити континент чи країну, в яких народиться 7-мільярдний житель, і якої він буде статі. «ООН має певні методики і розрахунки, вони дуже надійні. Однак ми не можемо сказати, де народиться ця дитина, яка саме дитина, в якому селі — це неможливо зробити», — пояснила вона.

ПОДІЇ ТА КОМЕНТАРІ

ДОКУМЕНТИ

ПЕНСІЙНА РЕФОРМА



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ПОСТАНОВА
від 26 жовтня 2011 р. № 1079
Київ

Про визнання такою, що втратила чинність, постанови Ради Міністрів Української РСР від 2 березня 1990 р. № 49

Кабінет Міністрів України **постановляє:**
Визнати такою, що втратила чинність, постанову Ради Міністрів Української РСР від 2 березня 1990 р. № 49 «Про спеціальні будинки-інтернати для престарілих та інвалідів».

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

РОЗПОРЯДЖЕННЯ
від 26 жовтня 2011 р. № 1045-р
Київ

Про підписання Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Вірменія про реадмісію осіб, які знаходяться на територіях держав без дозволу

Схвалити проект Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Вірменія про реадмісію осіб, які знаходяться на територіях держав без дозволу.

Уповноважити Міністра внутрішніх справ Могильова Анатолія Володимировича підписати зазначену Угоду.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

РОЗПОРЯДЖЕННЯ
від 26 жовтня 2011 р. № 1051-р
Київ

Про схвалення проекту Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Індія про безвізові поїздки громадян, які користуються дипломатичними паспортами

Схвалити проект Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Індія про безвізові поїздки громадян, які користуються дипломатичними паспортами.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

РОЗПОРЯДЖЕННЯ
від 26 жовтня 2011 р. № 1052-р
Київ

Про платну адміністративну послугу, що надається Державним агентством з питань кіно

Визначити, що Державним агентством з питань кіно надається платна адміністративна послуга з видачі державного посвідчення на право розповсюдження і демонстрування фільмів, за надання якої справляється плата в розмірі, встановленому Положенням про державне посвідчення на право розповсюдження і демонстрування фільмів, затвердженим постановою Кабінету Міністрів України від 17 серпня 1998 р. № 1315 (Офіційний вісник України, 1998 р., № 33, ст. 1253; 2001 р., № 13, ст. 554).

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

СПІВЧУТТЯ

Секретаріат Кабінету Міністрів України з глибоким сумом сповіщає, що 25 жовтня 2011 року на 54 році пішов з життя колишній завідувачий сектором інформаційно-аналітичного забезпечення та контролю Управління роботи із зверненнями громадян

**БОБРО
Андрій Юрійович**

Майже 20 років життя Бобро А. Ю. працював на державній службі, рішенням Уряду йому присвоєний 3 ранг державного службовця. У Секретаріаті Кабінету Міністрів України Бобро А. Ю. працював із 1995 року на керівних посадах, зарекомендував себе як висококваліфікований та здібний спеціаліст, що користувався заслуженим авторитетом колег по роботі.

Секретаріат Кабінету Міністрів України висловлює глибокі співчуття рідним та близьким покійного.



Висловлюємо глибокі співчуття Голові Державної авіаційної служби України Анатолію Антоновичу Коліснику у зв'язку зі смертю його батька —

Антон Устимовича.

Схиляємо голови в жалобі і поділяємо гіркий біль неоправданої втрати, сумуючи разом з Вами. Пам'ять про мудру, щиру і добру людину буде жити у наших серцях.

Колектив Державної авіаційної служби України

Максимальна пенсія: не більше десяти прожиткових мінімумів

ЗАКОН. Така норма стосуватиметься тільки новопризначених виплат

Валентина КОКІНА,
«Урядовий кур'єр»

Ми продовжуємо оз-
найомлювати читачів
з новим пенсійним законо-
давством. Цього разу пого-
воримо про державних
службовців, народних де-
путатів, прокурорів, суддів
та інших працівників, які
виходитимуть на пенсію за
спеціальними законами
після 1 жовтня цього року.

За словами директора
департаменту пенсійного
забезпечення Міністерства
соціальної політики Ми-
коли Шамбіра, цій катего-
рії осіб пенсія обчислюва-
тиметься за новим законо-
давством, що передбачає
не 90% від суми їхньої за-
робітної плати, а 80%.
Право на отримання пенсії
за спецзаконами матимуть
чоловіки зі страховим ста-
жем 35 років і жінки — 30
років (для обох статей
стаж збільшено на 10
років). Тим часом спеціаль-
ний стаж у цих осіб, окрім
прокурорів, залишився не-
змінним: 10 років — для
держслужбовців і стільки
ж для прирівняних до них
журналістів державних та
комунальних ЗМІ, а також
20 років для чоловіків та 15
для жінок — для науков-
ців. Для прокурорів спеці-
альний стаж збільшено на
5 років (поступово впро-
довж 10 років). Окрім того,
максимальний розмір пен-
сії спецпенсіонерів за
новим законом не повинен
перевищувати 10 прожит-
кових мінімумів для не-
працездатних осіб, тобто
його розмір змінювати-
меться протягом року.
Приміром, з 1 жовтня 2011
року він становить 784 грн,
а з 1 грудня — 800 грн.
Отже, максимальна пенсія
становитиме, відповідно,
7 840 грн та 8 000 грн.

Микола Шамбір також
підкреслив, що ця норма
не поширюється на пенсіоне-
рів, яким пенсія (щомі-
сячне довічне грошове ут-
римання) була призначена
раніше, до набрання чин-
ності цим законом. Відтак
не треба хвилюватися тим,



Фото з сайту visualphotos.com

Є ще сили попрацювати на державу!

кому висока пенсія була
призначена до 1 жовтня,
адже ці люди отримувати-
муть виплати у таких само
розмірах. Але тим пенсіо-
нерам, у яких виплата пе-
ревищує максимальний
розмір, встановлений
новим законом, пенсія буде
виплачуватися без індек-
сації, без перерахунків, пе-
редбачених законодав-
ством, до того часу, коли
розмір їхньої пенсії відпо-
відатиме максимальному
розміру пенсії.

Змінено також порядок
виплати «спеціальних»
пенсій. Як пояснив дирек-
тор департаменту, пра-
цюючим пенсіонерам, а
саме тим, хто виходить на
заслужений відпочинок за
спецзаконами після 1 жо-
втня і продовжує працю-
вати на посадах, що дають
право на призначення пен-
сії у порядку і на умовах,

передбачених спецзако-
нами, виплачуватиметься
лише та частина пенсії, яка
обчислена за нормами За-
кону «Про загальнооб-
ов'язкове державне пен-
сійне страхування», а після
звільнення з таких посад
— пенсію виплачувати-
муть у повному розмірі від-
повідно до спецзаконів.

Микола Шамбір пояс-
нив, що це аж ніяк не по-
ширюється на пенсіонерів,
яким призначена пенсія
(щомісячне довічне гро-
шове утримання) та які
влаштувалися на роботу
до того, як новий закон
вступив у дію.

А ось стосовно достро-
ково призначеної пенсії
(незалежно від закону, за
яким вона призначена) тим
особам, які звільнилися з
роботи у зв'язку зі скоро-
ченням кількості працівни-
ків, за станом здоров'я або

у зв'язку зі зняттям з екс-
плуатації Чорнобильської
АЕС, посадовець повідо-
мив: у період до досяг-
нення пенсійного віку,
встановленого відповідним
законом, працюючим пен-
сіонерам вона не виплачу-
ється.

За словами М. Шамбіра,
право на призначення пен-
сії по інвалідності за нор-
мами Закону «Про наукову
і науково-технічну діяль-
ність» надається науковим
(науково-педагогічним)
працівникам із числа інва-
лідів з дитинства.

Змінами до статті 24 За-
кону України «Про на-
укову і науково-технічну
діяльність» передбачено,
що науковим (науково-пе-
дагогічним) працівникам,
які визнані інвалідами I, II
і III груп, призначається
пенсія по інвалідності в
розмірі пенсії наукового
(науково-педагогічного)
працівника незалежно від
віку за наявності стажу на-
укової роботи, передбаче-
ного частиною другою цієї
статті (тобто 15 років для
жінок і 20 років для чоло-
віків), та страхового стажу,
передбаченого статтею 32
Закону України «Про за-
гальнообов'язкове дер-
жавне пенсійне страху-
вання», а особам із числа
інвалідів з дитинства —
незалежно від часу вста-
новлення інвалідності».

Нове у пенсійному зако-
нодавстві є і щодо праців-
ників бюджетної сфери з
тих, хто має право на пен-
сію за вислугу років, — ме-
диків, педагогів, працівни-
ків соціальної сфери, ар-
тистів, спортсменів. При
наявності страхового
стажу на посадах, що
дають право на пенсію за
вислугу років, 30 років для
жінок і 35 років для чоло-
віків, вони мають право ви-
ходу на пенсію за віком із
виплатою одноразової гро-
шової допомоги в розмірі
десяти призначених пен-
сій, якщо вони до цього не
скористалися правом на
пенсію за вислугу років та
не отримували будь-яку
іншу пенсію.

ДОКУМЕНТИ



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ПОСТАНОВА
від 26 жовтня 2011 р. № 1080
Київ

Про внесення змін до Порядку реєстрації, перереєстрації та ведення обліку громадян, які шукають роботу, і безробітних

Кабінет Міністрів України **постановляє:**

Внести до Порядку реєстрації, перереєстрації та ведення обліку гро-
мадян, які шукають роботу, і безробітних, затвердженого постановою
Кабінету Міністрів України від 14 лютого 2007 р. № 219 (Офіційний віс-

ник України, 2007 р., № 12, ст. 437; 2008 р., № 53, ст. 1772; 2009 р., № 15, ст. 472; 2011 р., № 39, ст. 1607, № 61, ст. 2435), такі зміни:

пункт 11 доповнити абзацом такого змісту:

«У разі звернення особи до центру зайнятості незалежно від реєс-
трації місця проживання чи місця перебування рішення про її реєстра-
цію як такої, що шукає роботу, та надання (поновлення) статусу без-
робітного приймається на підставі письмової заяви такої особи за
умови відсутності факту її реєстрації як такої, що шукає роботу (без-
робітної) в інших центрах зайнятості.»;

підпункт 1 пункту 20 після абзацу дев'ятого доповнити новим абза-
цом такого змісту:

«Подання до центру зайнятості письмової заяви про бажання особи
отримувати послуги державної служби зайнятості в іншому центрі зай-
нятості;».

У зв'язку з цим абзаци десятих — вісімнадцятих вважати відповідно
абзацами одинадцятим — дев'ятнадцятим.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

ПОДІЇ ТА КОМЕНТАРІ

«Без ГМО» — дурневі на радість?

ПРОБЛЕМА. Спеціалізовані лабораторії простоюють, а обіг трансгенної продукції залишається безконтрольним

Віктор ШПАК,
«Урядовий кур'єр»

Науковці досі не дійшли спільної думки щодо впливу генно-модифікованих продуктів на здоров'я людини. Тому нам залишається самим визначитись, чи споживати їх. От лише для цього потрібна об'єктивна і достовірна інформація про склад харчових товарів, що є одним із фундаментальних прав споживача.

Безпека чи її ілюзія?

На перший погляд, труднощі із отриманням інформації про вміст ГМО немає. Верховна Рада доповнила Закон України «Про безпеку харчових продуктів» відповідною вимогою, а прийнята ще у 2009 році постанова Кабміну регламентує порядок нанесення відомостей про вміст трансгенних складових на етикетках товарів. Зокрема, інформування про наявність у харчових товарах чи про використання для їх виробництва продукції із вмістом ГМО понад 0,9% є обов'язковим.

Після того, як маркування «Без ГМО» стало з'являтися на продуктах, що навіть теоретично не мають жодного стосунку до генної інженерії, МОЗ України наказом № 971 від 09. 11. 2010 року затвердило «Перелік харчових продуктів, щодо яких здійснюється контроль вмісту генетично-модифікованих організмів». До списку «підконтрольної» потрапила як продукція, що виробляється із сої, кукурудзи, рису і картоплі — сільгоспуль-

тур, що найчастіше підлягають генним модифікаціям, так і пшениця, цукор, цукровий буряк, кабачки, дині, томати, зерно ріпаку, льону, бавовни і навіть екзотична для України папайя.

Але чи гарантує маркування «Без ГМО» на пшеничних паляницях і булках чи вироблених із використанням продуктів сої ковбасах і кондитерських виробах відсутність у їх складі трансгенних компонентів? У державному підприємстві «Житомирстандартметрологія», де з жовтня 2009 року діє належним чином акредитована лабораторія молекулярно-генетичних досліджень, у відповідь на це запитання лише розводять руками.

У ролі «старшого брата» — виробник?

Нинішня ситуація із контролем якості харчових продуктів наочно засвідчує, як бездумне запозичення західноєвропейської практики перетворюється у знуцання над здоровим глуздом. Адже свого часу законодавці, прагнучи захистити бізнес від «наїздів» контролюючих державних структур, проігнорували інтереси споживачів, якими є всі ми — громадяни України.

— Раніше план перевірок підприємств затверджувався заздалегідь на цілий рік, але сам візит наших фахівців на виробництво міг відбутись у будь-який час, — розповідає генеральний директор «Житомирстандартметрології» Владисла-

ва Хижняк. — Тепер про конкретний час перевірки слід повідомити за 10 днів до її проведення, що, можливо, виправданно при роботі з документами, але аж ніяк не при контролі за дотриманням норм якості, які мають забезпечуватись постійно.

Отож не дивно, що державних контролерів на виробництві зустрічає або зразковий порядок, або... замок на дверях, бо

Об'єктивна і достовірна інформація про склад харчових товарів і використані для їх виробництва трансгенні складові є одним з фундаментальних прав споживача.

підприємство, мовляв, тимчасово зупинено через «об'єктивні причини», придумати які — не проблема.

Забезпечити достовірність і об'єктивність інформації про трансгенні складові мала б вимога про періодичний контроль за вмістом ГМО у харчових товарах, який повинні здійснювати... виробники. Причому навіть проміжок «періодичності» вони встановлюють самі, а тому він коливається від кварталу до... кількох років. За таких умов цілком закономірно, що лабораторія молекулярно-генетичних досліджень ДП «Житомирстандартметрологія», розрахована на проведення понад 2 тис. досліджень щорічно, нині фактично... простоє. Так, за 9 місяців ц. р. тут проведено лише... 442 аналізи.

Крім того, проби для досліджень відбирають не державні інспектори, а самі виробники. Отож лише їхнє чесне слово служить гарантією того, що доставлені ними зразки представляють масову продукцію, а не окрему «показову» партію чи навіть «відібрані» із купленого у супермаркеті товару іншого виробника.

До речі, за словами фахівців лабораторії, основними їхніми

імпортованому до України дитячому харчуванню виявляють сою, причому генно-модифіковану, таки варто. Не інакше, як наші торговельні партнери не гірше за нас обізнані зі станом контролю за оборотом ГМО-продукції на вітчизняних теренах, а тому не проти заробити на здоров'ї майбутніх поколінь українців.

Тим часом на Заході, не тероризуючи виробників зайвими перевітками, напрочуд жорстко контролюють якість товарів у торговельних мережах. При виявленні відхилень від нормативних вимог візит перевіряльників на підприємство-виробник неминучий. Як і вагомі фінансові санкції у разі підтвердження його вини. Що, до речі, не лише дисциплінує бізнес, а й знімає проблему фінансування контролю.

У нас же ситуація нагадує змальовану в анекдоті, де один працівник викопує ямки у ґрунті, а інший їх відразу засипає, бо не прийшов третій, який мав би саджати у лунки деревця. Так і наші «мудреці» із попередніх урядів, захистивши інтереси підприємницьких структур, чомусь «забули» про законні права 47 мільйонів вітчизняних споживачів. Тепер їм самим доводиться, образно кажучи, ловити чорного kota у темній кімнаті без найменшого шансу на успіх. Тимчасом як позначка «Без ГМО» аж ніяк не гарантує безпечності продуктів, а мережа спеціалізованих лабораторій залишається незадіяною...

ОБГОВОРІТЬ ЦЮ ПРОБЛЕМУ В КОМЕНТАРЯХ НА САЙТІ UKURIER.GOV.UA

«Віденським» сирником смакували у Львові

ФЕСТИВАЛЬ. У рейтингу найпопулярніших львівських імпрез прописався і наймолодший із фестивалів — «Свято сиру і вина»

Оксана МЕЛЬНИК,
«Урядовий кур'єр»

Дарма що нині Львів не належить до загальноновизнаних в Україні центрів виноробства та сироваріння, хоч кілька століть тому клімат у місті Лева був настільки теплим, що виноградники на його південних схилах давали місцевим виноробам щороку понад сотню бочок вина. Не витримали випробування ринковими умовами й сучасники, занедбавши загалом непоганий винзавод, що довгий час працював на Погулянці. Але в багатьох родинах галицького краю міцно бережуть традиції виноробства, і хоч напій виготовляють не сотнями діжок, але для власних потреб вистачає.

Колись Львівщина славилася і сирами власного виробництва. Тепер тваринництво занедбалі (на щастя, не всі, бо добрі сорти сичужних сирів варять у Самборі та Жидачеві), лише нині потроху відроджується вівчарство, а окремі фер-



Там, де добре вино і смачний сир, веселощів не займати

мери зайнялися розведенням кіз. Не випадково найбільше відвідувачі цікавилися сирами, виготовленими з козячого молока за французькими та бельгійськими рецептами, що їх представив на фестивалі Бернард Вільям із Бельгії.

На фермі бельгійського господаря поки що 600 кіз. — Цього, — розповідає фермер, — вистачає, аби щодня виготовляти 200 кілограмів вишуканого сиру семи сортів.

Хоч, додає, планує розширити господарство та

виготовляти більше корисної продукції. А на Львівщині загалом, переконаний фермер, є чудові можливості для виробництва різних сортів сиру.

Тож чим багаті, на те й гостей запросили. А ще

львів'янам підсобили імениті виробники. Тому і сиру, і вина на фестивалі не бракувало. А що фестиваль змінив прописку, переїхавши на подвір'я Палацу Потоцьких, то одразу кількість дегустаторів зросла вдасятеро, тож жодної штовханини. Хіба що не вдалось уникнути тисняви під час частування традиційним львівським сирником, виготовленим за стародавнім рецептом, на яке запросили кондитери з кав'ярень «Світ Кави» та «Цукерня», — такого рекордсмена у Львові ще не подавали!

Заважив улюблений десерт 120 кг, а розійшовся за лічені хвилини. На виготовлення солодкого велетня пішло 80 кг домашнього сиру, 800 яєць та 20 кг масла. Присмачили його кондитери родзинками та цукатами. Хто скуштував — а дісталось по шматочку понад тисячі гостей, — кажуть: неперевершений був на смак львівський сирник.

Кому не дісталось фірмового, теж не журилися

— скуштувати сирного десерту пропонували чимало інших виробників. І не лише скуштувати, а й додому принести. Втім, на святі не лише ласували від пуза, а й про культуру сироваріння та традиції виноробства у Львові гості багато нового почули, на ярмарку доброго сиру та хорошого вина купували, на майстер-класах відомих львівських рестораторів багато корисного почерпнули та новими рецептами записалися. Бо сучасна кухня, як, зрештою, у всі часи, — справжнє мистецтво і ціла наука: що з чим поєднувати і до чого подавати.

Додамо оптимізму свято і його організаторам. Андрій Сидор упевнений, що років за 5-10 фестиваль сиру і вина стане візитівкою Львова: гастрономічна імпреза припала до смаку львів'янам та гостям міста, а для виробників цієї продукції — буде додатковим аргументом, аби збільшувати та розширювати виробництво.

Фото з сайту cheeseandwine.com.ua

ДЕРЖАВНИЙ КОНТРОЛЬ

Вимушена законослухняність

У ПРАВОВОМУ ПОЛІ. Новітні спекулянти поплавилися за невмотивоване здорожчання

Лариса ДАЦЮК,
«Урядовий кур'єр»

Епопея з гречаною крупою, яка кудись раптово зникла й одразу почала дорожчати, тривала вельми довго. Врешті-решт продавців, які набили кишені надприбутками, таки наздогнала кара: Антимонопольний комітет оштрафував вісім підприємств за антиконкурентні узгоджені дії на 590 тис. грн.

По кишеньках споживачів вдарила й змова, яка стосувалася забезпечення борошном хлібопекарських підприємств Києва. За вчинене порушення ПАТ «Київхліб», ПрАТ «Київмлин», ТОВ «Хліб столиці» оштрафовано кожне на 138 тис. грн, ТОВ «Торговий дім «Антаріс» і ТОВ «Агропромислова група «Південь» — кожне на 68 тис. грн.

Аби на такі самі граблі не наступили фармацевти, Антимонопольний комітет рекомендував одинадцятьом вітчизняним виробникам та дев'ятьом дистрибуторським компаніям утриматися від дій, що можуть призвести до економічно необґрунтованого підвищення цін або виникнення штучного дефіциту фармацевтичної продукції. Причому про результати розгляду рекомендацій учасники фармацевтичного ринку мають повідомити комітет у 15-денний



термін. Для тих, кому попередження державних контролерів виявилось не надто зрозумілим, пояснення дала заступник голови АМКУ, державний уповноважений Лариса Колісник.

— З метою реалізації права громадян України на охорону здоров'я, — сказала вона, — держава забезпечує доступність найнеобхідніших лікарських засобів, зокрема й цінову. АМКУ розпочинає комплексне вивчення ринку лікарських засобів

і надання рекомендацій щодо забезпечення цінової стабільності на ринку, особливо в період поширення та загострення сезонних інфекційних захворювань населення. Ми даємо можливість підприємствам переглянути складові, що формують ціну на лікарські засоби, визначитися, чи всі витрати, які закладені у вартість продукції, достатньо обґрунтовані.

Моніторинг цін на лікарські засоби проводили не перший рік. Нині АМКУ

з'ясував, що з початку цього року ціни на окремі лікарські засоби зросли на 10–80%, однак підстав для такого здорожчання не знайшов. Тож і попередив основних суб'єктів ринку, передусім тих, які значно підвищували ціни на продукцію. У разі невиконання рекомендацій та порушення законодавства про захист економічної конкуренції комітет під час визначення розміру штрафу для порушника враховуватиме це як обтяжуючу обставину. Варто нага-

дати, що такі порушення тягнуть за собою відповідальність у вигляді штрафу до 10% доходу (виручки) суб'єкта господарювання від реалізації продукції за останній звітний рік.

У тому, що ігнорувати застереження державних контролерів не варто, переконалися в ТОВ «Рейнбо-ЛТД» (м. Київ), з якого Державна виконавча служба стягнула 500 тис. грн штрафу за порушення конкурентного законодавства. Напередодні Вищий господарський суд підтвердив законність застосування таких санкцій, залишивши в силі рішення Господарського суду міста Києва та Київського апеляційного господарського суду. ТОВ «Рейнбо-ЛТД» полатилося за недобросовісну конкуренцію: компанія реалізовувала в Україні лікарський засіб «ДОЛАР» індійського виробництва в упаковці, що імітувала оформлення упаковки знеболювального препарату «ДОЛАРЕН» іншого індійського виробника.

У ще більшу суму обійшлася оманлива реклама ТОВ «Поштовий магазин», яке Антимонопольний комітет оштрафував на 1 млн 681 тис. грн. Товариство розмістило у друкованих виданнях рекламу: «300 000 гривень ЗА ОДНЕ СЛОВО»; «відгадайте заковане на малюнку слово і...

ВИГРАЙТЕ 300 000 ГРН». Насправді ж у такий спосіб «Поштовий магазин» лише зібрав адреси громадян з метою залучення їх у свої клієнти. Потім на адреси розіслав листи про гарантовану можливість виграти головного (автомобіль або 150 тис. грн) та додаткових призів за умови замовлення продукції зі свого каталогу, які у кілька разів перевищували середню вартість аналогічних товарів у торговельних мережах. При цьому внаслідок спеціального викладу інформації у споживача складалося враження, що саме він — переможець розіграшу. Насправді ж йому гарантували тільки право на участь в акції.

— Антимонопольний комітет не дозволить нікому наживатися на довірі громадян, — заявив перший заступник голови комітету Рафаель Кузьмін. — На черзі — всі ті підприємства, що вперто дотримуються принципу недобросовісності та будують свій бізнес на обмані людей.

Серед них не лише ті, хто поширює оманливу рекламу, а й тінювики, які підробляють товари, створюючи недобросовісну конкуренцію. На нечесних виробників чекатиме відповідальність аж до кримінальної включно. Насамперед ідеться про якість продуктів харчування.

Гріли руки... Тепер чухають потилицю!

ЗАКОН. Після втручання прокурорів на Волині державі повернуто понад 224 гектари незаконно отриманих шахраями земель

Валерій МЕЛЬНИК,
«Урядовий кур'єр»

Розуміння того, що земля з кожним роком стає дедалі ціннішою, змушує багатьох підприємливих людей шукати різні способи, аби придбати цей вид нерухомості. Далеко не завжди ці способи чесні. Але і увага правоохоронців до них стає дедалі прискіпливішою. В усякому разі, у поліському краї.

Практика останнього часу переконливо засвідчує: значна кількість порушень земельного законодавства, корисливих зловживань та хабарництва фіксується під час отримання земельних ділянок у найпривабливіших місцях. Насамперед у прилеглих до обласного центру зонах, а також неподалік озер, річок, у заповідних місцях тощо.

Як розповів прокурор області Андрій Гіль, нещодавно спрямована до суду справа про скоєння злочину організованою злочинною групою, в яку входили працівники архівного та відділу земельних ресурсів Луцької райдержадміністрації, голови та інженери-землевпорядники Буянівської та Гіркополонківської сільських рад цього району. Зловживаючи службовим

становищем, вони підроблювали документи та вчиняли шахрайські дії із земельними ділянками. Чим і заподіяли державі збитків на суму понад 400 тис. грн.

Прокуратура Луцького району порушила також дві кримінальні справи за фактами зловживання службовим станови-

сання їх державної реєстрації, а також витребування земельних ділянок із чужого незаконного володіння.

Прокуратура області розслідує також кримінальну справу щодо землевпорядника Піддубцівської сільської ради та працівника управління Держкомзему в Луцькому районі. На пере-

Земельні справи нині дедалі частіше розглядають правоохоронці й у районах області. Завдяки прокуратурі зокрема поновлено права більш як 270 селян — власників земельних паїв у Рожищенському районі.

щем та службового підроблення посадовими особами Підгайцівської та Проміньської сільських рад. Порушення норм законодавства під час прийняття рішень у сфері земельного законодавства призвело тут до незаконного відчуження у приватну власність земельних ділянок загальною вартістю понад півмільйона гривень. У ході досудового слідства заявлено позови про визнання недійсними державних актів на право власності на землю, ска-

сування їх державної реєстрації, а також витребування земельних ділянок із чужого незаконного володіння. Прокurator області розслідує також кримінальну справу щодо землевпорядника Піддубцівської сільської ради та працівника управління Держкомзему в Луцькому районі. На пере-

ділянки із цільовим призначенням «для ведення особистого селянського господарства». У позовах — вимога про визнання недійсними державних актів на право власності на землю, скасування їх державної реєстрації, а також витребування земельних ділянок із чужого незаконного володіння.

Земельні справи нині дедалі частіше розглядають правоохоронці й у районах області. Завдяки прокуратурі зокрема поновлено права більш як 270 селян — власників земельних паїв у Рожищенському районі. Оформлення державних актів на право власності на них були неправомірно обмежені розпорядженнями голови Рожищенської райдержадміністрації.

— Рішенням суду задоволено і позови прокуратури щодо скасування рішення Волинської обласної ради від 18.09.2009 р., яким низці приватних підприємств і товариств з обмеженою відповідальністю на 15 років було неправомірно надано у користування понад 58 тис. га мисливських угідь. Без договорів на ведення мисливського господарства залишилися мале приватне підприємство «Вероніка» та приватне підприємство

«Ольвіта», які орендували майже 30 тис. га, — зазначив прокурор області. — Тим часом на розгляді у суді нині перебуває ще два позови про визнання недійсними договорів з ТзОВ «Шацьке мисливське господарство» та ТзОВ «Павлівське мисливське господарство», яким також було неправомірно надано у користування десятки тисяч гектарів мисливських угідь.

Тож закономірно, що дотримання законності у виділенні земельних ділянок опинилося і у фокусі уваги колегії обласної прокуратури, в роботі якої взяли участь керівники виконавчої влади регіону, Держкомзему, контролюючих організацій. Там і було названо досить промовисті цифри: з початку року органи прокуратури області у сфері регулювання земельних відносин порушили вісім кримінальних справ, внесли майже півтори сотні приписів та подань, винесли дві сотні протестів. У результаті хитруни, які свого часу гріли руки на незаконних оборудках, тепер чухають чуби. Головне ж — державі повернули понад 224 га земель та запобігли незаконному відчуженню ще 650 га.

ЗАПИТУЙТЕ—ВІДПОВІДАЄМО

КОНСУЛЬТУЮТЬ СПЕЦІАЛІСТИ МІНІСТЕРСТВ І ВІДОМСТВ УКРАЇНИ

Як визначається підсумований облік робочого часу?

Розкажіть, що таке підсумований облік робочого часу, якими документами він регулюється і як правильно розраховується? Заздалегідь вдячна за відповідь.

Ольга ПАНОВА,
м. Черкаси

Олександр ТОВСТЕНКО,
директор Департаменту
заробітної плати та умов
праці Мінсоцполітики:

— Порядок застосування підсумованого обліку робочого часу, за яким ви працюєте, наведено у Методичних рекомендаціях щодо застосування підсумованого обліку робочого часу, затвердженого наказом Мінпраці від 19.04.2006 року № 318.

Підсумований облік робочого часу кожного працівника здійснюється за табелем виходу на роботу та затвердженим графіком роботи (змінності) за обліковий період. Норма робочого часу за обліковий період визначається за календарем з розрахунку шестиденного робочого тижня, семигодинного робочого дня (чи відповідного скороченого робочого дня) з урахуванням скороченого робочого часу напередодні вихідних днів до 5 годин і напе-

редодні святкових і неробочих днів — на 1 годину.

У порядку, встановленому в колективному договорі, норма робочого часу за обліковий період може визначатися за графіком п'ятиденного робочого тижня. Враховуючи те, що при п'ятиденному робочому тижні КЗпП України не передбачає встановлення конкретної тривалості щоденної роботи, норма робочого часу за обліковий період визначається шляхом множення часу тривалості робочого дня на кількість робочих днів за календарем п'ятиденного робочого тижня, що припадають на цей період, з рівною тривалістю кожного робочого дня, з урахуванням її скорочення напередодні святкових і неробочих днів.

При підсумованому обліку робочого часу час, відпрацьований понад норму тривалості робочого часу за обліковий

період, вважають надурочним і він оплачується згідно зі статтею 106 Кодексу Законів про працю.

Оплата за всі години надурочної роботи провадиться в кінці облікового періоду.

Обліковий період встановлюється в колективному договорі підприємства і може вимірюватися місяцем, кварталом, півріччям або роком. Він охоплює робочий час і години роботи у вихідні і святкові дні, години відпочинку. Щоденна або щотижнева тривалість робочого часу, встановлена графіком, може коливатися протягом облікового періоду, але загальна сума годин роботи за обліковий період має дорівнювати нормі робочого часу в обліковому періоді.

Загальна кількість надурочних годин за обліковий період визначається як різниця між фактично відпрацьованим часом і нормою годин за цей період. Під час підрахунку нормального числа робочих годин облікового періоду включаються дані, які за графіком або розпорядком роботи припадають на час, упродовж якого працівник відповідно до зако-

нодавства був звільнений від виконання трудових обов'язків у зв'язку з відпусткою, виконанням державних або громадських обов'язків, тимчасовою непрацездатністю тощо.

У разі підсумованого обліку робочого часу робота у святкові та неробочі дні (ст. 73 КЗпП) за графіком включається в норму робочого часу за обліковий період, установлену на підприємстві. Години роботи, що перевищують цю норму, вважаються надурочними і оплачуються в подвійному розмірі. Тому під час підрахунку надурочних годин робота у святкові і неробочі дні, проведена понад установлену на підприємстві норму робочого часу, за обліковий період не враховується, оскільки вона вже оплачена у подвійному розмірі (п. 11 Методичних рекомендацій щодо застосування підсумованого робочого часу, затверджених наказом Мінпраці від 19.04.2006 року № 138).

Тому якщо працівник відпрацював якусь кількість годин у святкові і неробочі дні, встановлені статтею 73 КЗпП, понад норму робочого часу за

обліковий період, то ці години не будуть вважатися надурочними, оскільки робота у святкові та неробочі дні вже була врахована при підрахунку норми робочого часу за обліковий період і відповідно оплачена.

Відповідно до статті 108 КЗпП робота у нічний час оплачується у підвищеному розмірі, що встановлюється в колективному договорі, з дотриманням норм генеральної, галузевої (регіональної) угодами, але не нижче 20% тарифної ставки (окладу) за кожну годину роботи в нічний час. Нічним часом вважається час з 10 години вечора до 6 години ранку (ст. 54 КЗпП).

При підсумованому обліку робочого часу графіки роботи (змінності) мають розроблятися так, щоб тривалість перерви в роботі між змінами (включаючи перерву на обід) була не меншою подвійної тривалості часу роботи в попередній зміні (частина перша статті 59 КЗпП), тривалість щотижневого безперервного відпочинку повинна бути не меншою, як сорок дві години

(стаття 70 КЗпП). Призначення працівника на роботу протягом двох змін підряд забороняється (частина друга статті 59 КЗпП).

В окремих випадках тривалість щоденного (міжзмінного) відпочинку може бути скорочена, але не менше, як на 12 годин на добу. На умовах, визначених колективним договором, невикористані години щоденного (міжзмінного) відпочинку підсумовуються і можуть бути надані як додаткові вільні від роботи дні протягом облікового періоду.

Враховуючи те, що згідно зі статтею 7 Закону «Про колективні договори і угоди» у колективному договорі встановлюються взаємні зобов'язання сторін щодо регулювання виробничих, трудових і соціально-економічних відносин, то режим роботи, тривалість робочого часу і часу відпочинку встановлює роботодавець самостійно у правилах внутрішнього трудового розпорядку або у колективному договорі з дотриманням норм і гарантій, встановлених чинним законодавством та Галузевою угодою.

ФОТОПОГЛЯД



Смачна пампушка у матусі

Фото Олександра ЛІПЕНЮХИ

Чи слід приватизувати будинок, який побудував сам на місці зруйнованої старої хати?

У спадок від батьків мені залишилися стара хата. Я її зруйнував, а натомість побудував нову. Чи повинен я приватизувати цю будівлю, аби довести своє право власності на неї?

Павло ШУЛИКА,
с. Кусинівці Вінницької обл.

Андрій СЕДОВ,
заступник міністра
юстиції:

— Правові основи приватизації житла, що знаходиться у державній власності, його подальшого використання і утримання визначає Закон «Про приватизацію державного житлового фонду» (далі — закон).

Згідно з положенням частини першої статті 1 закону, приватизація державного житлового фонду — це відчуження квартир (будинків), квартир у гуртожитках, призначених для проживання сімей та одиноких осіб, кімнат у квартирах та одноквартирних будинках, де мешкають два і більше наймачів, та належних до них господарських споруд і приміщень (підвалів, сараїв та ін.) державного житлового фонду на користь громадян України.

Державний житловий фонд — це житловий фонд місцевих рад та житловий фонд, який перебуває у повному господарському віданні чи оперативному управлінні державних підприємств, організацій, установ.

Таким чином, житлові будинки, які побудовані громадянами за власні кошти, приватизації не підлягають.

У свою чергу, набуття права власності на такі житлові будинки врегульовано Цивільним кодексом України, частиною другою статті 331 якого визначено, що право власності на новостворене нерухоме майно (житлові будинки, будівлі, споруди тощо) виникає з моменту завершення будівництва (створення майна).

Якщо договором або законом передбачено прийняття нерухомого майна до експлуатації, право власності виникає з моменту його прийняття в експлуатацію.

Якщо право власності на нерухоме майно відповідно до закону підлягає державній реєстрації, право власності виникає з моменту державної реєстрації.

Відповідно до положень статті 182 Цивільного кодексу право власності на інші речові права на нерухомі речі, обмеження цих прав, їх виникнення, перехід і припинення підлягають державній реєстрації.

На сьогодні державна реєстрація права власності здійснюється шляхом внесення запису до Реєстру прав власності на нерухоме майно реєстраторами бюро технічної інвентаризації в порядку, визначеному Тимчасовим положенням про порядок державної реєстра-

ції права власності та інших речових прав на нерухоме майно, затвердженим наказом Мін'юсту від 7 лютого 2002 року № 7/5 (у редакції наказу Мін'юсту від 28 липня 2010 року № 1692/5), зареєстрованим в Мін'юсті 18 лютого 2002 року за № 157/6445 (далі — положення). Відповідно до положення, державна реєстрація прав власності на об'єкти нерухомого майна здійснюється на підставі правовстановлюючих документів, одним з яких є свідоцтво про право власності, видане органами місцевого самоврядування (пункт 6 Додатка 2 до пункту 2.2 положення).

Оформлення права власності на новозбудовані, реконструйовані об'єкти нерухомого майна з видачею свідоцтва про право власності провадять органи місцевого самоврядування фізичним та юридичним особам за наявності документа, що посвідчує право власності на земельну ділянку, та документа, що відповідно до вимог законодавства засвідчує відповідність закінченого будівництва об'єкта проектній документації, державним будівельним нормам, стандартам і правилам (абзац другий підпункту «а» пункту 8.1 положення).

До заяви про оформлення власності на нерухоме майно додаються матеріали технічної інвентаризації об'єкта нерухомого майна, а також інші документи, визначені положенням (пункт 8.2).

Хто призначає працівників центру соцобслуговування?

Звертається до вас головний бухгалтер Радивилівського територіального центру соціального обслуговування. Наш центр — бюджетна установа, яка має свій розрахунковий рахунок в Держказначействі. Розпорядник коштів — райдержадміністрація. Згідно з постановою Кабміну № 1417 від 29.12.2009 року, кошторис та штатний розпис терцентру затверджує керівник органу, який його утворив, — голова райдержадміністрації. Уточніть, будь ласка, яким пунктом (12 чи 33) постанови № 228 від 29.02.2002 року керуватись під час затвердження штатного розпису? І ще: директора центру призначає на посаду місцевий орган виконавчої влади. А хто має право призначати його заступника та інших працівників центру?

Світлана ЗВАРИЧ,
м. Радивилів Рівненської обл.

Ірина КИСЛЯК,
директор Департаменту у
справах людей похилого
віку та соціальних послуг
Мінсоцполітики:

— Щодо першого питання, то: а) пункт 12 постанови № 228 використовується при складанні проекту бюджету на відповідний бюджетний рік, коли складаються проекти кошторисів та проекти штат-

них розписів; б) пункт 33 постанови № 228 застосовується після затвердження розпису державного бюджету, коли Державна казначейська служба доводить до головних розпорядників витяги з його складових частин, які є підставою для затвердження в установленому порядку кошторисів та штатних розписів.

Щодо другого питання, то, відповідно до підпункту 7 пунк-

ту 11 Типового положення про територіальний центр соціального обслуговування (надання соціальних послуг), затвердженого постановою Кабінету Міністрів від 29.12.2009 року № 1417, директор територіального центру призначає в установленому порядку на посаду і звільняє з посади працівників територіального центру, в тому числі заступника директора територіального центру.

Сторінку підготувала
Любомира КОВАЛЬ, «Урядовий кур'єр»

КУЛЬТУРА

«У нас студенти знають біографії режисерів, але далекі від знімальної практики»

Кінорежисер
Наталія ПЯТИГІНА



З-поміж трьох представниць України в конкурсній програмі 41-го міжнародного кінофестивалю «Молодість» — режисерка і сценаристка короткометражної соціальної драми «Поза грою» Наталія ПЯТИГІНА.

УК Ви вже брали участь у кінофестивалях, Наталю, чи «Молодість» — перший?
— Так, перший конкурс, перший короткометражний ігровий фільм.

УК Що «спрокувало» вашу стрічку «Поза грою»?

— Благодійна організація, епіцентр якої в Тернополі, намагається не просто наділяти дітей із неблагополучних родин рибкою, а давати їм вудочку: вчать їх жити зокрема й через спорт. У них була ідея зняти про це документальну картину: як наркомани сидять у підвалах, і ось приходять люди з цієї організації, їх рятують... Але вже стільки є фільмів про бідних нещасних дітей, ці образи гіпервикористані. Я запропонувала за їхньою ідеєю зробити ігрове кіно. Написала сценарій, їм ніби сподобалося. Не зустрічалася з цими дітьми. Лише переглядала матеріали, спілкувалася з тренерами. Вивчала тему.

УК На віддалі?

— З дітьми, яким присвячений фільм, познайомилася за тиждень до зйомок. І зрозуміла, що мій сценарій — неправдоподібний, все в житті по-іншому. Що ж робити? А потім подумала: напевне, і добре, що не показую все це з точки зору понурого трагізму — все погано, терміново треба всіх рятувати... Увесь жах — для цих дітей такий спосіб життя нормальний, від нього дехто з них навіть у якомусь куражі. Що мене вразило найбільше — для них це не трагедія, а певного роду пригода: долучення до родин, інтернатів викликає в них спротив. І я пішла не від спостереження наших глядачів, як це страшно й несправедливо (воно так і насправді, але це реальне життя). А з точки зору цих дітей.

УК Вони й грають у вашому фільмі?

— Ні, в мене актори переважно професійні. Але є і реальні підлітки з київських родин, з якими спочатку було складно: дуже відчувалися ранкові поцілунки мам, м'які подушки, теплі піріжки, радість в очах.

УК Діти пахнули домівною, якої позбавлені герої фільму...

— Так, усі вони рум'яні й веселі. Ми з ними експериментували. Я не встигла набрати матеріалу, щоб зрозуміти всі тонкощі й давати режисерське завдання. Тому довірилася їм і просила просто бути собою. У когось виходило, в когось не дуже. Це футбольний фільм. В одній

сцені ми навіть зняли матч з цими київськими дітьми.

УК А чому «Поза грою»?

— Спортивний термін і досить прямолінійна метафора: діти з родин наркоманів поза тими умовами й можливостями життя, які мають їхні ровесники, незважаючи на всю допомогу їм. Хоча я намагаюся сказати у фільмі, що за будь-яких обставин є вибір, та треба стати на стежку, яка веде з прірви нагору.

УК Як ви прийшли в кіно?

— Хотіла стати режисером, відколи побачила «Любов і голуби» Володимира Меньшова. Те, що зробив він, мабуть, найкрутіше з усього, що може бути. У масовому кіно йому вдалося бути настільки глибоким і життєво правдоподібним, що люди залюбки дивляться його фільми упродовж 30 років... Ще дуже люблю Скорцезе, Вуді Алена. Але в Меньшові часточка російської душі, яка ближча до мого коріння.

Так перейнялася мрією, що вона стала для мене космічно нереальною. Тому за першою освітою я юрист, працювала кілька років за фахом — доки не завилала від нудьги. Хоч моя мама юрист і каже, що це дуже творча професія. Потім повчилася на художника-модельєра в інституті технології і дизайну, організувала свою невелику компанію, вона досі існує, з виготовлення весільних костюмів для женихів. А в 27 років збавнула: або зараз, або ніколи, в 45 вже не почнеш вчитися на режисера. Пішла в університет імені Карпенка-

Карого. Розумію, що це неправильно, але мене дуже збентежив там великий ухил до українізації. Середню освіту я здобула в Українському гуманітарному ліцеї, де глибоко вивчали українську культуру й мову, яку дуже поважаю, але не думаю нею.

УК Ви росіянка?

— Ні, українка. Киянка, а народилася в Луганську. Захотілося більше свободи. В університеті Поплавського мене зарахували на другий курс. Потрапила до вражаючого майстра, дуже відомого режисера-документаліста Георгія Шкляревського. Він зустрів насторожено: «О, прийшла на 2 курс, нічого не знаєш, ти хоч дивилася «Землю» Довженка?» — «Та ще ні». — «Як?!» Півроку ми з ним скептично перегляда-



Нюанс: двоє друзів, «вуличних дітей», опинилися на різних стежинах до майбутнього і через цю вродливу білявку з такою ж непростою дитячою долею

лися. Я все думала: що за неповага? А згодом ми дуже здружилися.

Але основна моя освіта — все літо по 12 годин щодня в Нью-Йоркській академії кіно на інтенсивному курсі. Це був знімальний практикум, без теоретичної бази. Для мене він прирівнюється до двох років української кіношколи.

ДОСЬЄ «УК»

Наталія ПЯТИГІНА. Народилася 1981 року в Луганську. Живе в Києві. Здобула вищу юридичну освіту в Київському національному університеті імені Т.Г.Шевченка, працювала за фахом. Закінчила інтенсивний курс Нью-Йоркської академії кіно. Незабаром завершить навчання в Інституті кіно і телебачення Київського національного університету культури і мистецтв. На 41-му кінофестивалі «Молодість» дебютувала першою ігровою короткометражною «Поза грою».

Нью-Йоркська освіта прикладна. Там приїжджаєш і кажеш: я хочу знімати. І тобі показують, як. А в нас ти знаєш біографії режисерів, історію кіно, але далекий від знімальної практики.

У Нью-Йорку ми, слухачі курсу, зняли по три короткометражки за завданням майстра. Моя перша — історія без слів і звуку. Я назвала її «Знаки». Нью-Йорк дуже кінематографічний, у

Америка — країна можливостей, а Нью-Йорк — взагалі рай. Але при цьому ти одягаєш панцир, потім ще один... У нас була практика на загальнонаціональному каналі Ен-Би-Си. За перші півгодини звільнили четверо людей. За те, що не дотрималися якихось інструкцій. Один хлопець, наприклад, запізнівся. Там дисципліна понад усе. А в нас навіть у графіках закладається година на збір знімальної групи.

УК З чим ви повернулися до України, що вам дав Нью-Йорк?

— Розуміння, що порівнювати український кінематограф з американським — як чоловіка й жінку. В Америці божевільна кіноіндустрія: усі новинки, тенденції, все дуже професійне. Гадаю, проблема в нашому кіно не лише тому, що немає грошей, хтось нас не підтримує. Якось склалося, що кінорежисура — це творча професія. А вона, як будь-яке виробництво, вимагає і жорстких правил, якими послуговуються у всьому світі.

УК А чи побачили там якісь мінуси, попри те, що все так чітко організовано?

— Так. Доки ти не Стівен Спілберг, нікого не цікавиш як особистість. Ніколи нікому не розкажеш, що захворів собака, плакала дитина, звільнили з роботи. Пропозицію піти на каву не всі сприймають адекватно. Якщо хтось виніс сміття не в час, зазначений на таблиці, то звичини вважається доповіді про це керуючому будинком. І тобі повідомлять потім про штраф. У нас це вважається стукацтвом, а в них — норма життя.

УК Короткометражка «Поза грою» вам вдалася?

— Як оцінити — красива твоя дитина чи ні? Для мам найкраща, а сусідка вважає, що зовсім звичайна. Це моя перша ігрова робота. Та водночас перша ще поперед, бо тут ідея не зовсім моя, а тих, хто фільм замовив і фінансував. Там іде закадровий текст від першої особи. Я дуже довго не могла знайти артиста в Києві, який би мені його озвучив. Приїжджав із Москви Артем Семакін, відомий актор.

УК Як потрапив ваш фільм на «Молодість»?

— Я відправила його і досі шокована, що його взяли до конкурсної програми. Він далеко не ідеальний з погляду професійного кінематографа, мій перший млинець... Я ще не досягла рівня фільму, яким можу пишатися. В кожному кадрі помічаю прорахунки, що треба було по-іншому. Але побачити свою стрічку на великому екрані — це вже нагорода для кожного режисера, і для мене — великий крок.

Людмила ЯНОВСЬКА,
«Урядовий кур'єр»

ЕКРАН «МОЛОДІСТІ»

Хай живе кінотеатр! Якщо в ньому побачиш такі фільми

«БАБУСЯ МАЄ ОБСОХНУТИ»?

Мабуть, не лише я подумки перебирала всі можливі варіанти, що ж означає назва фільму італійського кінорежисера Альфредо Ковеллі, натрапивши на неї очима в переліку стрічок у конкурсі короткометражок 41-го міжнародного кінофестивалю «Молодість». І б'юся об заклад, що ніхто з тих, хто над цим замислився, і не наблизився до її суті.

Стара власниця виноробного заводу, напевне, так само взяла до уваги усі можливі місця, де нишпоритимуть її поважні вже немолоді діти, шукаючи приховані нею якісь скарби, коли дізнаються після її кончини із маминого заповіту, що свій спадок вона переписала не на них. І тому поклала ключик від скриньки туди, де шукати його не спадє на думку нікому.

Діти, звинувачуючи одне одного в гріхах, і справді колошматили все в маминому будинку завзятіше від грабіжників. Тож як їм почути малого бабусиного онука. Хлопчик переповів родичам, що сказав гример небіжчиці, коли виходив з її кімнати, завершивши свою справу: «Бабуся має обсохнути». Лише цей малий підійшов до покійниці, про яку всі забули, і коли витягував пальчиками кутики бабусиних вуст, щоб на смертному одрі вона була усміхненою, помітив у її роті якусь ниточку і витягнув звідти ... ключик! Гадаєте, скарб дістався цьому хлоп'яти? Помиляйтесь. Але й не тим, про кого ви подумали...

«ВИТТЯ РИБИ»

Як на мене, інтриги у простенькій фразі «Бабуся має обсохнути» більше, ніж навіть у «Витті риби» — назві стрічки режисера із Франції Себастьяна Карфора. Тебе вважають однією з безмовних риб в акваріумі, коли вирішується, чи дістанеш роботу в кол-центрі, що спеціалізується на опитуваннях. Байдуже, яке в тебе ім'я і хто ти, а якщо поет — це не найкращий аргумент на твою користь. Та коли ти, «риба», повертаєшся додому, завоюєш од відчаю, перекиривши галас у метро, це ще не означає, що виграв не ти. В чомусь іншому, навіть важливішому, ніж робота. Бо коли набереш номер незнайомки, котру опитував про авто певного виробника, а вона, відповідаючи, цікавилася тобою, і навіть твоїми поезіями, то почуєш майже рідний голос.

«ПОГЛЯД ІЗ КРИНИЦІ»

Шанс дається людині за будь-яких обставин, треба лише його помітити і ним скористатися. І не взяти на себе гріх: не дати чи забрати його в когось: це образно наголошується в конкурсних короткометражках «Поза грою» Наталії Пятигіної та «Погляд із криниці» Івони Юки з Хорватії.

Ці кілька короткометражних конкурсних фільмів, переглянутих одного жовтневого вечора, ніби повернули до іншої реальності: де ти гомосапієнс, а не споживач, до нудоти перегодованим модифікованим комбікормом навальних телешоу...

ТЕЛЕКУР'ЄР

ПРОГРАМА ПЕРЕДАЧ З 31 ЖОВТНЯ ПО 6 ЛИСТОПАДА 2011 РОКУ



Примітка. Цифрові позначки у програмах вказують на класифікацію:

(I) або (1) — перегляд без обмежень;
(II) або (2) — передачу або фільм можна дивитися дітям лише за присутності батьків;
(III) або (3) — можна дивитися особам, яким виповнився 21 рік.

ПРОГРАМА
НА ПОНЕДІЛОК,
31 ЖОВТНЯПЕРШИЙ
НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК «Ера»

06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00
Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:10 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Гість дня
07:40 Знайди себе
07:45 Мультфільм
08:15 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

ПЕРШИЙ
НАЦІОНАЛЬНИЙ

09:00 Підсумки тижня
09:40 Точка зору
10:00 Погода
10:05 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
10:40 Битва націй
10:55 Шеф-кухар країни
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 Погода
12:25 Право на захист
12:45 Армія
12:55 Х/ф «Зберегти місто»
14:35 Вікно в Америку
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:40 Х/ф «Товариш генерал»
17:05 Т/с «Майор Вихор» 1с.
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:00 Погода
19:05 After Live (За лаштунками Шустер-Live)
19:25 Атака магії
19:50 Караоке для дорослих
20:35 Сільрада
20:55 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Світ спорту
21:35 221. Екстрений виклик
21:40 Діловий світ
21:50 Футбольний код
22:30 Д/ф «Іван Піддубний. На п'єдесталі міфів та правди»
22:55 Трійка, Кено, Секунда удачі
ТРК «Ера»
23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

ПЕРШИЙ
НАЦІОНАЛЬНИЙ.
НІЧНИЙ КАНАЛ

01:20 Підсумки дня
01:45 ТелеАкадемія (передмова)
02:00 Ніч артахусу. Х/ф «Генуя» (2)
03:30 ТелеАкадемія (післямова)
03:50 На добраніч, діти
04:10 Т/с «Сержант Рокка-5» 4с.
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України

1+1

06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Діснеї! «Чіп та Дейл поспішають на допомогу» (1)
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»

09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:25 Кулінарне шоу з Юрієм Горбуновим «Смакуємо»
09:55 «Сімейні мелодрами»
10:50 «Не бреші мені - 2»
11:45 «Шість кадрів»
12:05 Пригодницьке фентезі «Ерагон» (1)
13:55 Кримінальна мелодрама «Психопатка» (1)
16:00 «Мама у законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:40 «Сімейні мелодрами»
18:30 «Не бреші мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 Серіал «Інтерни» (2)
20:50 Серіал «Інтерни» (2)
21:15 «Холостячки»
22:10 «Ілюзія безпеки. Косметика»
23:10 «Секс-місія»
00:05 ТСН: «Телевізійна служба новин»
00:20 Серіал «Закон і порядок» (2)
01:10 Серіал «Закон і порядок» (2)
02:00 Кримінальна мелодрама «Психопатка» (1)
03:50 ТСН: «Телевізійна служба новин»
04:20 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:10 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:55 «Чесно»

ІНТЕР

05:35 Х/ф «Мама вийшла заміж»
07:00 Новини
07:10 3 новим ранком
07:30 Спорт у Подробичях
07:35 3 новим ранком
08:00 Новини
08:10 3 новим ранком
08:30 Новини
08:35 3 новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Таємниці слідства - 9»
11:05 Т/с «Невидимки»
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13:35 «Сімейний суд»
14:35 Х/ф «Карнавальна ніч» (1)
16:10 «Жди мене»
18:00 Новини
18:10 Т/с «Обручка» 738 с (1)
19:05 Т/с «Дар»
20:00 «Подобиці»
20:30 «Спорт у Подробичях»
20:35 Т/с «Дівоче полювання»
21:35 Т/с «Відображення»
23:50 «Позаочі»
00:50 Х/ф «Полювання на піранью» (2)
02:55 «Подобиці»
03:25 Д/с «Таємниці історії»
04:35 Д/ф «В'ячеслав Шалевич. Під маскою Казанови»

ІСТV

05:25 Служба розшуку дітей
05:30 Погода
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:40 Факти тижня з Оксаною Соколовою (повтор)
08:45 Факти. Ранок
09:10 Спорт
09:15 Море по коліно
09:55 «Епідемія». Художній фільм
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 На рівних
13:10 Уральські пельмені
14:35 «Загін «Морські котики». Художній фільм
16:50 «Міраж». Художній фільм
18:45 Факти. Вечір
19:10 Спорт
19:15 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:10 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
22:30 Факти. Підсумок дня
22:45 Свобода слова з Андрієм Куликовим

00:45 Спорт
00:50 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
01:45 Погода
01:50 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
02:35 Факти
03:00 Погода
03:05 Свобода слова з Андрієм Куликовим (повтор)

5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5 елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:20 «Погода в Україні»
11:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5 елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5 елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Час інтерв'ю»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:20 «Час інтерв'ю»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Територія закону»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Енергонагляд»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 Ток-шоу «Українські пристрасті»
23:30 «Час спорту»
23:35 «Бізнес-час»
23:40 «Автопілот-тест»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:15 «Час спорту»
00:20 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Огляд преси»
01:00 Ток-шоу «Українські пристрасті»
02:10 «Час: важливо»
02:50 «Автопілот-новини»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:30 «Енергонагляд»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Територія закону»

НОВИЙ КАНАЛ

04:50 Т/с «Ранетки»
05:30 Kids Time
05:35 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:35 Kids Time
06:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:45 М/с «Фікс і Фоксі»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»

09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Фабрика Зірок-4
12:55 Здрастуйте, я - ваша мама!
13:50 Teen Time
13:55 Т/с «Айкарлі»
14:50 Teen Time
14:55 Т/с «Татусеві дочки»
16:00 Т/с «Красуні в Клівленді»
16:55 Т/с «Друзі»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:25 Т/с «Татусеві дочки»
20:25 Батьки і діти
21:35 Т/с «Вороніни»
22:40 Аферисти
23:40 Т/с «Щасливі разом»
00:45 Репортер
01:00 Спортрепортер
01:05 Погода
01:10 Служба розшуку дітей
01:15 Т/с «Плетуха-2»
02:40 Зона ночі
02:45 Пристрасті навколо символіки
03:05 Справа про воз'єднання
03:35 Перетворення
03:50 Зона ночі Культура
03:55 Реальний майстер-клас
04:50 Зона ночі Культура

СТБ

06:05 «Бізнес+»
06:10 Т/с «Адвокат»
07:55 «Нез'ясовно, але факт»
09:00 «Неймовірна правда про зірок»
10:00 «ВусолПапоХвіст»
11:40 Х/ф «Ця жінка до мене» (1)
13:40 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
14:40 «Нез'ясовно, але факт»
15:40 «Битва екстрасенсів. Третя світова»
18:00 «Кіна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:10 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
20:10 «Феномен»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 «Феномен»
23:00 Т/с «Лікар Хаус» (2)
00:00 Т/с «Адвокат»
01:55 «Вікна-Спорт»
02:05 «Бізнес+»
02:10 Х/ф «А зорі тут тихі» (1)
03:40 Нічний ефір

ТРК «УКРАЇНА»

06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с «Єфросинія. Продовження» (мелодрама) (177 серія) (1)
08:20 Т/с «Слід» (детектив) (1)
09:00 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (59,60 серії) (1)
11:00 Прем'єра! Т/с «Дорожній патруль - 10» (детектив) (3,4 серії) (1)
13:00 Ток-шоу «Нехай говорять. Людина за бортом»
14:00 Т/с «Слід» (детектив) (1)
15:35 Щиросердечне зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с «Єфросинія. Продовження» (мелодрама) (178 серія) (1)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с «Маруся. Випробування» (мелодрама) (41 серія) (1)
20:15 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (61 серія) (1)
21:15 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (5 серія) (1)
22:15 Х/ф «Анаконда - 2: Полювання за проклятою орхідеєю» (пригоди) (Мегахіт щопонеділка) (2)
00:30 Х/ф «Каратель» (трилер) (3)
02:40 Т/с «Безмовний свідок» (детектив) (2)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу «Нехай говорять»
05:20 Д/с «Неймовірне відео» (21 серія) (1)

ТОНІС

05:45 Твій ХіТ
06:00 Журфікс
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 24 години Бізнес
07:20 Створи себе
07:25 «Життя зі знаком +»
07:55 Мультфільми
08:05 За межею багатства
09:00 ХіТ-парад дикої природи
10:15 Твій ХіТ
11:25 Невідоме про відомих
12:15 Погляд у майбутнє
16:25 М/ф «Королева Зубна щітка»
16:55 Х/ф «Не стріляйте у білих лебедів»
18:30 «24 години»
18:40 24 години Бізнес
18:45 «Життя»
19:00 За межею багатства
20:15 Сильні світу сього
20:30 «24 години»
20:50 «Життя»
21:10 ХіТ-парад дикої природи
22:10 Сутність звіра
23:15 «24 години»
23:25 24 години Бізнес
23:30 «Життя»
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій ХіТ
03:00 «24 години»
03:10 Диваки
03:35 Невідомо окупація
04:25 УПА. Третя сила
05:15 Диваки
05:45 Сильні світу сього

НТН

06:00 «Легенди бандитського Києва»
06:25 Х/ф «Подарунок самотній жінці» (1)
07:45 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Правда життя». Піти, щоб повернутися
09:10 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:05 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Нью-Йорк»
12:00 Т/с «Детективи»
12:35 Т/с «CSI: Нью-Йорк»
13:30 Т/с «МанГуст»
15:30 Х/ф «Злий дух Ямбуя» (1)
17:15 Х/ф «Народжена революцією» 1 с.(1)
18:30 «Агенти впливу»
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:20 Х/ф «Баал - бог шторму» (2)
02:00 «Свідок»
02:25 «Речовий доказ»
02:55 «Агенти впливу»
03:50 «Правда життя»
05:05 «Свідок»
05:25 «Уроки тітоньки Сови»

НТВ

03:55 «НТВ зранку».
06:30 Т/с «Ера Стрільця».
07:30, 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія.
08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні. Огляд. Надзвичайна подія. Огляд за тиждень.
08:55 «До суду».
10:00 Суд присяжних.
11:30 «Судовий детектив».
12:40 Центр допомоги «Анастасія».
14:25 «Прокурорська перевірка».
15:40 «Говоримо і показуємо». Ток-шоу.
17:30 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів».
19:30 Т/с «Морські дияволи. Долі».
21:15 «Сьогодні. Підсумки».
21:35 Чесний понеділок.
22:25 «Школа лихослів'я». Ток-шоу.
23:10 Головна дорога.
23:45 «У зоні особливого ризику».
00:20 «Один день. Нова версія».
01:00 Т/с «Місто споку».
02:55 Т/с «МанГуст».

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.
УКРАЇНА

05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00, 04:00 Новини
05:05 «Доброго ранку»
09:15 «Контрольна закупівля»
09:40 «Жити здорово!»
11:00, 04:05 «Модний вирок»
12:20, 01:00 «Слід»
13:15 «Дільничний детектив»
14:00 Інші новини
14:20 «Зрозуміти. Пробачити»
15:20 «Хочу знати»
15:55 «Поле чудес»
16:55 «Федеральний суддя»
18:40, 03:05 «Давай одружимося!»
19:45, 01:45 «Нехай говорять»
21:00 «Час»
21:30 Т/с «Справа гастронома N1».
22:35 «Доля на вибір»
23:50 «Познер»
00:50 Нічні новини

ТЕТ

05:45 «Твою маму!»
06:10 Телесеріал «Інститут шляхетних панянок» 184 с. (1)
07:00 «Мультик з Лунтіком»
07:30 Мультсеріал «Пука»
08:00 «Телепузики»
08:30 «Мультик з Лунтіком»
09:00 «Єралаш»
09:10 Телесеріал «Ранетки» (1)
10:05 «Comedy Woman»
11:00 «Жіноча ліга»
11:30 Телесеріал «Бeverлі-Гіллз 90210. Нове покоління» 16 с.
12:20 «Твою маму!»
12:50 «Маша & моделі»
13:30 Телесеріал «Зайцев+1» (1)
14:55 «Дом-2»
15:50 Телесеріал «Ранетки» 81 с. (1)
16:45 Телесеріал «Універ» (2)
18:10 «Маша & моделі»
18:50 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
19:50 Телесеріал «Універ» (2)
20:45 Телесеріал «Реальні пацани» (2)
21:10 Телесеріал «Зайцев+1» (1)
21:35 Телесеріал «Спліт» 9 с.
22:00 Телесеріал «Закрита школа-2» 29 с. 5
22:55 Телесеріал «Ходячі мерці» 5-6 с. (1)
00:40 «До світанку»

ЕНТЕР-ФІЛЬМ

06:00 Саундтреки
06:30 Мультфільм СРСР
09:20 Х/ф «Раба кохання» (1)
11:00 Телекраниця
11:30 Х/ф «Ідеальний чоловік» (1)
13:10 Х/ф «Довгий шлях у лабіринті» (1)
17:05 Х/ф «Зворотного шляху немає» (1)
21:00 Х/ф «Тринадцятий місяць вересень» (1)
22:40 Х/ф «Тегеран-43» (1)
01:25 Х/ф «Зухвалість» (1)
03:00 Кіноляпи
04:00 Саундтреки
05:00 Кінотрейлери

K1

06:10 «Ранок на K1»
09:12 «Ювелір Т.В.»
10:00 «Галілео»
10:40 «Найрозумніший»
12:30 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:00 Х/ф «Герцог Дюк» (1)
14:50 Х/ф «Бендслем» (1)
17:00 Х/ф «Гроші на двох» (1)
19:30 «Три сестри»
20:30 «Дурні. Дороги. Гроші»
21:00 «Бійцівський клуб»
22:00 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
22:50 Т/с «Надприродне» (2)
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на виллі»
02:00 «Нічне життя»

ПРОГРАМА
НА ВІВТОРОК,
1 ЛИСТОПАДАПЕРШИЙ
НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК «Ера»

06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00
Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Гість дня
07:40 Знайди себе
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

ПЕРШИЙ
НАЦІОНАЛЬНИЙ

09:00 Підсумки дня
09:25 Погода
09:30 Світло
10:00 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
11:05 Погода
11:10 У гостях у Д. Гордона
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 Погода
12:25 Хай щастить
12:45 Темний силует
12:55 Країна якості
13:20 Погода
13:25 Х/ф «Корпус генерала Шубнікова»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:40 Х/ф «П'ять землі»
17:00 Т/с «Майор Вихор» 2с.
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:10 Концертна програма В.Преснякова
20:55 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Світ спорту
21:40 221. Екстрений виклик
21:45 Діловий світ
22:00 221. Екстрений виклик. Тиждень
22:55 Трійка, Кено, Максима
ТРК «Ера»
23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради
**ПЕРШИЙ
НАЦІОНАЛЬНИЙ.
НІЧНИЙ КАНАЛ**
01:20 Підсумки дня
01:45 ТелеАкадемія (передмова)
01:55 Ніч артахуся. Х/ф «Спогади невдахи» (2)
03:40 ТелеАкадемія (післямова)
03:55 На добраніч, діти
04:10 Т/с «Сержант Рокка-5» 5с.
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України

1+1

06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дисней! «Чіп та Дейл поспішають на допомогу» (1)
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:55 «Сімейні мелодрами»
10:50 «Не бреши мені - 2»
11:50 «Чесно»
12:45 «Люзія безпеки. Косметика»
13:45 Серіал «Тисяча і одна ніч»
15:10 «Сусідські війни»
16:00 «Мама у законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»

17:40 «Сімейні мелодрами»
18:30 Серіал «Інтерни» (2)
18:55 Футбол. Ліга чемпіонів. «Зеніт» (Росія) - «Шахтар» (Україна)
21:00 Серіал «Інтерни» (2)
21:35 Серіал «Інтерни» (2)
22:05 Серіал «Інтерни» (2)
22:30 «Гроші»
23:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
23:50 Серіал «Закон і порядок» (2)
00:45 Серіал «Закон і порядок» (2)
01:30 Серіал «Інтерни» (2)
01:55 Серіал «Інтерни» (2)
02:20 ТСН: «Телевізійна служба новин»
02:40 Серіал «Новини»
03:30 Серіал «Одружені. 3 дітьми» (2)
04:15 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:00 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:45 «Чесно»

ІНТЕР

05:30 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
07:00 Новини
07:10 3 новим ранком
07:30 Спорт у Подробицях
07:35 3 новим ранком
08:00 Новини
08:10 3 новим ранком
08:30 Новини
08:35 3 новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Таємниці слідства - 9»
11:00 Т/с «Невидимки»
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13:35 Д/с «Детективи»
14:10 «Сімейний суд»
15:10 «Судові справи»
16:00 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
18:00 Новини
18:10 Т/с «Обручка» 739 с (1)
19:05 Т/с «Дар»
20:00 «Подробиці»
20:30 «Спорт у Подробицях»
20:35 «Дівоча полювання»
21:35 Т/с «Відображення»
23:50 Д/с «Моя країна»
00:15 Д/ф «Неслужбовий роман Аліси Фрейндліх»
01:20 Х/ф «Московский жиголо» (2)
03:00 Подробиці
03:30 «Телевізійна служба розшуку дітей»
03:35 Д/с «Таємниці історії»
04:30 Д/ф «Сергій Мартинсон. Комічний лиходій»

ICTV

05:20 Погода
05:25 Факти
05:40 Світанок
06:25 Ділові факти
06:35 Погода
06:40 Спорт
06:45 Світанок
07:40 Ділові факти
07:50 Ти не повіриш!
08:45 Факти. Ранок
09:25 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:30 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:30 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Уральські пельмені
14:35 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
16:40 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечер
19:10 Спорт
19:15 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:10 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
22:30 Факти. Підсумок дня
22:45 «Таксі». Комедійний телесеріал
23:15 «Бетмен». Художній фільм (2)
01:55 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
02:40 Погода
02:45 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
03:30 Факти
03:55 Погода
04:00 Жіноча логіка

5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5 елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:20 «Погода в Україні»
11:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5 елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5 елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Мотор-ТБ»
16:00 «Час новин»
16:05 «Погода в Україні»
16:15 Ток-шоу «Українські пристрасті»
17:00 «Час новин»
17:05 «Погода на курортах»
17:15 Ток-шоу «Українські пристрасті»
17:55 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Агроконтроль»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 «Портрети» з Сергієм Дорофєєвим
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:10 «Бізнес-час»
23:20 «Час спорту»
23:30 «Територія закону»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Портрети» з Сергієм Дорофєєвим
01:40 «Час: важливо»
02:20 «Час»
02:55 «Огляд преси»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:26 «Огляд преси»
03:30 «Агроконтроль»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Життя цікаве»

НОВИЙ КАНАЛ

04:50 Т/с «Ранетки»
05:30 Kids Time
05:35 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:35 Kids Time
06:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:45 М/с «Фікс і Фоксі»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Крок за кроком»
11:05 Т/с «Щасливі разом»
12:55 Батьки і діти
13:50 Teen Time
13:55 Т/с «Айкарлі»
14:50 Teen Time
14:55 Т/с «Татусеві дочки»
16:00 Т/с «Красуні у Клівленді»

16:55 Т/с «Друзі»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:25 Т/с «Татусеві дочки»
20:25 Знову разом
21:35 Т/с «Вороніни»
22:40 Новий погляд
23:40 Т/с «Щасливі разом»
00:40 Репортер
01:00 Спортрепортер
01:05 Погода
01:10 Т/с «Плетуха-2»
02:35 Зона ночі
02:40 Скіфи (свідчення і версії)
02:55 Скіфи
03:05 Київ на межі століть
03:30 Зона ночі
03:35 Вище неба
04:05 Зона ночі Культура
04:10 Тася
04:20 Таємниця кохання. Олександрія
04:35 Сонячна людина
04:50 Зона ночі Культура

СТБ

06:00 «Бізнес+»
06:05 Т/с «Адвокат»
07:55 «Нез'ясовно, але факт»
09:00 «Неймовірна правда про зірок»
10:00 «ВусоЛапоХвіст»
11:40 Х/ф «Аліса назавжди»(1)
13:50 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
14:50 «Нез'ясовно, але факт»
15:50 «Битва екстрасенсів. Діти-ясновищі»
18:00 «Вікна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:10 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
20:10 «Фермер шукає дружину»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 «Правила життя. Дитячі іграшки. Інструкція з виживання»
23:40 Т/с «Лікар Хаус»(2)
00:40 Т/с «Адвокат»
02:20 «Вікна-Спорт»
02:30 «Бізнес+»
02:35 Х/ф «А зорі тут тихі»(1)
04:05 Нічний ефір

ТРК «УКРАЇНА»

06:10 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с «Єфросинія. Продовження» (мелодрама) (178 серія) (1)
08:20 Т/с «Слід» (детектив) (1)
09:00 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (61 серія) (1)
10:00 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (5 серія) (1)
11:00 Т/с «Ментовські війни - 3» (детектив) (1,2 серії) (1)
13:00 Ток-шоу «Нехай говорять. Дим Вітчизни»
14:00 Т/с «Слід» (детектив) (1)
15:35 Щиросерде зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с «Єфросинія. Продовження» (мелодрама) (179 серія) (1)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с «Маруся. Випробування» (мелодрама) (42 серія) (1)
20:15 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (62 серія) (1)
21:15 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (6 серія) (1)
22:15 Т/с «Слід» (детектив) (1)
23:50 Прем'єра! Т/с «Подія» (фантастика) (13 серія) (2)
00:50 Х/ф «Анаконда - 2: Полювання за проклятою орхідеєю» (пригоди) (2)
02:30 Щиросерде зізнання
03:00 Т/с «Безмовний свідок» (детектив) (2)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу «Нехай говорять»
05:20 Д/с «Неймовірне відео» (22 серія) (1)

ТОНІС

06:00 «Життя»
06:15 Служба розшуку дітей
06:20 Мультфільми
06:30 Переможний голос віруючого

07:00 «24 години»
07:10 24 години Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 «Життя зі знаком +»
07:55 Мультфільми
08:05 За межею багатства
09:00 ХІТ-парад дикої природи
10:10 Твій ХІТ
11:10 Сутність звіра
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій ХІТ
16:35 Мультфільми
16:45 Х/ф «Не стріляйте у білих лебедів»
18:15 Секретні файли. Світ тварин
18:30 «24 години»
18:40 24 години Бізнес
18:45 «Життя»
19:00 За межею багатства
20:15 Сильні світу сього
20:30 «24 години»
20:50 ХІТ-парад дикої природи
21:50 Сутність звіра
22:50 Світські хроніки
23:15 «24 години»
23:25 24 години Бізнес
23:30 «Життя»
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій ХІТ
03:00 «24 години»
03:10 Диваки
03:40 УПА. Третя сила
04:25 Партизани
05:15 Диваки
05:45 Сильні світу сього

НТН

05:50 «Легенди бандитського Києва»
06:15 Х/ф «Злий дух Ямбуя» (1)
07:50 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:35 Т/с «МанГуст»
15:40 Х/ф «Сержант міліції» 1 с. (1)
17:05 Х/ф «Народжена революцією» 2 с.(1)
18:30 Речовий доказ. Спецоперації СБУ
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:20 Х/ф «Зараження» (2)
02:00 «Свідок»
02:25 «Речовий доказ»
02:50 «Правда життя»
04:10 «Агенти впливу»
05:35 «Свідок»
05:55 «Уроки тітоньки Сови»

НТВ

03:55 «НТВ зранку».
06:30 Т/с «Ера Стрільця».
07:30, 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія.
08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні.
08:20 «Увага: розшук!».
08:55 «До суду».
10:00 Суд присяжних.
11:30 «Судовий детектив».
12:40 Центр допомоги «Анастасія».
14:25 «Прокурорська перевірка».
15:40 «Говоримо і показуємо». Ток-шоу.
17:40, 20:55 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів».
18:45 Футбол. Ліга чемпіонів УЄФА. «Зеніт» (Росія) - «Шахтар» (Україна). Пряма трансляція.
21:55 Т/с «Формат А4».
22:55 Кулінарний двобій.
23:55 Х/ф «Вийти заміж за генерала».
02:15 «Ліга чемпіонів УЄФА. Огляд».
02:55 Т/с «Мангуст»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.
УКРАЇНА

05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00, 04:00 Новини
05:05 «Доброго ранку»
09:15 «Контрольна закупівля»

09:40 «Жити здорово!»
11:00, 04:05 «Модний вирок»
12:20, 01:05 «Слід»
13:15 «Дільничний детектив»
14:00 Інші новини
14:20 «Зрозуміти. Пробачити»
15:20 «Хочу знати»
15:55, 21:30 Т/с «Справа гастронома N1».
16:55 «Федеральний суддя»
18:40, 03:05 «Давай одружимося!»
19:45, 01:45 «Нехай говорять»
21:00 «Час»
22:35 «Анатолій Папанов. Від комедії до трагедії»
23:50 Нічні новини
00:05 «Великий куш»

ТЕТ

05:45 «Твою маму!»
06:10 Телесеріал «Інститут шляхетних панянок» 185 с. (1)
07:00 «Мультитик з Лунтиком»
07:30 Мультсеріал «Пука»
08:00 «Телепузики»
08:30 «Мультитик з Лунтиком»
09:00 «Ералаш»
09:10 Телесеріал «Ранетки» (1)
10:05 «Comedy Woman»
11:00 «Жіноча ліга»
11:30 Телесеріал «Бeverлі-Гіллз 90210. Нове покоління» 17 с.
12:20 «Твою маму!»
12:50 «Маша & моделі»
13:30 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
14:30 Телесеріал «Спліт»
14:55 «Дом-2»
15:50 Телесеріал «Ранетки» 82 с. (1)
16:45 Телесеріал «Зайцев+1» (1)
17:15 Телесеріал «Універ» (2)
18:10 «Маша & моделі»
18:50 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
19:50 Телесеріал «Універ» (2)
20:45 Телесеріал «Реальні пацани» (2)
21:10 Телесеріал «Універ» (2)
21:35 Телесеріал «Спліт» 10 с.
22:00 Телесеріал «Закрита школа-2» 30 с. (2)
22:55 Телесеріал «Ворота» 1 с. (1)
23:45 Телесеріал «Реальні пацани» (2)
00:15 «Дом-2. Спецвипуск»
00:40 «До світанку»

ЕНТЕР-ФІЛЬМ

06:00 Саундтреки
06:30 Мультфільм СРСР
09:55 Х/ф «Дві стріли» (1)
11:35 Телекраніця
12:05 Х/ф «Повернення Будулая» (1)
13:35 Х/ф «Тіні зникають опівдні» (1)
15:00 Х/ф «Воєнно-польовий роман» (1)
16:35 Х/ф «Ідеальний чоловік» (1)
18:15 Х/ф «Анна Кареніна» (1)
21:00 Х/ф «Бризи шампанського» (1)
22:45 Х/ф «Таємниця «чорних дроздів» (1)
00:30 Х/ф «Сталкер» (1)
03:10 Кіноляпи
04:00 Саундтреки
05:00 Кінотрейлери

K1

06:00 «Ранок на K1»
09:12 «Ювелір Т.В.»
10:00 «Галілео»
10:40 Т/с «Два з половиною чоловіки»
12:00 Т/с «Буває й гірше»
12:30 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:00 Т/с «Таємниці Смолвіля»
14:50 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
15:50 Т/с «Пригоди Геркулеса»
16:50 «Бійцівський клуб»
17:50 «Дурні. Дороги. Гроші»
18:10 «Країна дурнів»
19:30 «Три сестри»
20:30 «ПанаСхало»
21:00 «Бійцівський клуб»
22:00 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
22:50 Т/с «Надприродне» (2)
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на вилі»
02:00 «Нічне життя»

ТЕЛЕКУР'ЄР



ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК «Ера»
06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Гість дня
07:40 Знайди себе
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

09:00 Підсумки дня
09:25 Погода
09:30 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
11:05 Погода
11:10 В гостях у Д. Гордона
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 Погода
12:25 Театральні сезони
13:10 Погода
13:15 Х/ф «Як вас тепер називати?...»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 EuroNews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:40 Х/ф «Крізь вогонь»
16:50 Т/с «Майор Вихор» 3с. (закл.)
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:00 Анішлаг
19:25 Погода
19:30 Хокей. Чемпіонат України. «Беркут» (Київ) - «Сокіл» (Київ) 1, 2 п.
У перерві: 20:25 Погода
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Хокей. Чемпіонат України. «Беркут» (Київ) - «Сокіл» (Київ) 3 п.
22:00 Діловий світ
22:05 Православна енциклопедія
22:45 Мегалот
22:50 Суперлото, Трійка, Кено

ТРК «Ера»
23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ

01:20 Підсумки дня
01:45 ТелеАкадемія (передмова)
01:55 Ніч артахуся. Х/ф «Принцеси» (2)
03:45 ТелеАкадемія (післямова)
03:55 На добраніч, діти
04:10 Т/с «Сержант Рокка-5» 6с.
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України

1+1

06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дисней! «Чіп та Дейл поспішають на допомогу» (1)
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
10:05 «Сімейні мелодрами»
11:00 «Не бреші мені - 2»
11:55 «Чесно»
12:50 «Ілюзія безпеки. Надлюдські здібності»
13:40 Серіал «Тисяча і одна ніч»
15:05 «Сусідські війни»
16:00 «Мама в законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:40 «Сімейні мелодрами»

18:30 «Не бреші мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 Серіал «Інтерни» (2)
20:50 Серіал «Інтерни» (2)
21:15 «Від пацанки до панянки - 2»
22:30 «Особиста справа»
23:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
23:45 Серіал «Закон і порядок» (2)
00:35 Серіал «Закон і порядок» (2)
01:25 Серіал «Новини»
02:15 Серіал «Одружені. 3 дітьми» (2)
03:00 «Сусідські війни»
03:45 «Ілюзія безпеки. Надлюдські здібності»
04:25 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:10 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:55 «Чесно»

ІНТЕР

05:30 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
07:00 Новини
07:10 З новим ранком
07:30 Спорт у Подробицях
07:35 З новим ранком
08:00 Новини
08:10 З новим ранком
08:30 Новини
08:35 З новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Таємниці слідства - 9»
11:05 Т/с «Невидимки»
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13:35 Д/с «Детективи»
14:10 «Сімейний суд»
15:10 «Судові справи»
16:00 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
18:00 Новини
18:10 Т/с «Обручка» 740 с(1)
19:05 Т/с «Дар»
20:00 «Подробиці»
20:30 «Спорт у Подробицях»
20:35 Т/с «Дівоче полювання»
21:35 Т/с «Відоображення»
23:50 Д/ф «Секретні території»
00:55 Х/ф «Хто я?» (2)
02:35 «Подробиці»
03:05 «Телевізійна служба розшуку дітей»
03:10 Д/с «Таємниці історії»
03:35 «Знак якості»
04:35 Д/ф «Борис Хмельницький. Стріла у серце Робін Гуда»

ІСТV

05:10 Служба розшуку дітей
05:15 Погода
05:20 Факти
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:45 Провокатор
08:45 Факти. Ранок
09:20 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:30 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:30 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Уральські пельмені
14:35 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
16:40 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечір
19:10 Спорт
19:15 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:10 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
22:30 Факти. Підсумок
22:45 «Таксі». Комедійний телесеріал
23:15 «Бетмен повертається». Художній фільм (2)
01:55 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
02:40 Погода
02:45 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
03:30 Факти
03:55 Погода
04:00 Жіноча логіка

5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5 елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:15 «Погода в Україні»
11:20 «Енергонагляд»
12:00 «Час новин»
12:10 «Погода в Україні»
12:15 «Сканер»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5 елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5 елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Здорові історії»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:20 «Арсенал»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Вільна гавань»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 Документальний фільм «УГКЦ: невідомий літопис», 2ч.
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 «Акцент»
22:25 «Особливий погляд»
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:10 «Бізнес-час»
23:20 «Час спорту»
23:30 «Драйв»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Час новин»
01:25 «Час»
02:00 «Час: важливо»
02:40 «Акцент»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:25 «Огляд преси»
03:30 «Машина часу»
03:50 «Автопілот-новини»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Феєрія мандрів»

НОВИЙ КАНАЛ

04:50 Т/с «Ранетки»
05:30 Kids Time
05:35 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:35 Kids Time
06:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:45 М/с «Фікс і Фоксі»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Крок за кроком»
11:05 Т/с «Щасливі разом»
12:50 Знову разом
13:50 Teen Time
13:55 Т/с «Айкарлі»
14:50 Teen Time
14:55 Т/с «Татусеві дочки»
16:00 Т/с «Красуні у Клівленді»
16:55 Т/с «Друзі»
17:50 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:25 Т/с «Татусеві дочки»
20:25 Ревізор

21:40 Т/с «Вороніни»
22:40 Зроби мені смішно
23:40 Т/с «Щасливі разом»
00:40 Репортер
01:00 Спортрепортер
01:05 Погода
01:10 Служба розшуку дітей
01:15 Т/с «Плетуха-2»
02:40 Зона ночі
02:45 Становлення українського німого кіно
03:40 Зона ночі
03:45 Чемпіон чемпіонів
04:00 Неприборкана
04:15 Зона ночі Культура
04:20 Так ніхто не кохав
04:45 Зона ночі Культура

СТБ

06:05 «Бізнес+»
06:10 Т/с «Адвокат»
07:55 «Нез'ясовно, але факт»
09:00 «Неймовірна правда про зірок»
10:00 «ВусоЛапоХвіст»
11:45 Х/ф «Мій принц» (1)
13:45 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
14:45 «Нез'ясовно, але факт»
15:50 «Битва екстрасенсів. Діти-ясновищі»
16:55 «Битва екстрасенсів»
18:00 «Вікна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:10 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
20:10 «МастерШеф»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 «МастерШеф»
00:35 Т/с «Лікар Хаус» (2)
01:20 Т/с «Адвокат»
03:00 «Вікна-Спорт»
03:10 «Бізнес+»
03:15 Х/ф «Мій принц» (1)
04:45 Нічний ефір

ТРК «УКРАЇНА»

06:10 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с «Єфросинія. Продовження» (мелодрама) (179 серія) (1)
08:20 Т/с «Слід» (детектив) (1)
09:00 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (62 серія) (1)
10:00 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (6 серія) (1)
11:00 Прем'єра! Т/с «Справжні» (С.Маховиков, А.Макаров, В.Єпіфанцев) (4 серія) (1)
12:00 Т/с «Ментовські війни - 3» (детектив) (3 серія) (1)
13:00 Ток-шоу «Нехай говорять. Двічі мама»
14:00 Т/с «Слід» (детектив) (1)
15:35 Щиросердє зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с «Єфросинія. Продовження» (мелодрама) (180 серія) (1)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с «Маруся. Випробування» (мелодрама) (43 серія) (1)
20:15 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (63 серія) (1)
21:15 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (7 серія) (1)
22:15 Т/с «Слід» (детектив) (1)
23:50 Прем'єра! Т/с «Подія» (фантастика) (14 серія) (2)
00:50 Т/с «Втеча» (В.Єпіфанцев, Ю.Чурсін, О.Климова) (16,17 серії) (2)
02:40 Т/с «Безмовний свідок» (детектив) (2)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу «Нехай говорять»
05:20 Д/с «Неймовірне відео» (23 серія) (1)

ТОНІС

06:00 «Життя»
06:15 Служба розшуку дітей
06:20 Мультфільми
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 «24 години»
07:10 24 години Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 «Життя зі знаком +»
07:55 Мультфільми

08:05 За межею багатства
09:00 ХІТ-парад дикої природи
10:10 Твій ХІТ
11:10 Сутність звіра
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій ХІТ
16:35 Мультфільми
16:45 Х/ф «Попутник»
18:30 «24 години»
18:40 24 години Бізнес
18:45 «Життя»
19:00 За межею багатства
20:15 Сильні світу сього
20:30 «24 години»
20:50 «Життя»
21:10 ХІТ-парад дикої природи
22:10 Сутність звіра
23:15 «24 години»
23:25 24 години Бізнес
23:30 «Життя»
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій ХІТ
03:00 «24 години»
03:10 Диваки
03:40 Партизани
04:30 Остарбайтери
05:15 Диваки
05:45 Сильні світу сього

НТН

06:15 «Легенди бандитського Києва»
06:40 Х/ф «Сержант міліції» 1 с.(1)
07:50 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:35 Т/с «МанГуст - 2»
15:35 Х/ф «Сержант міліції» 2 с.(1)
17:00 Х/ф «Народжена революцією» 3 с.(1)
18:30 «Правда життя». Останній рейс
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:30 «Покер Дуель»
01:20 «Легенди карного розшуку»
02:15 «Свідок»
02:40 «Речовий доказ»
03:00 «Мобільні розваги»
03:20 «Правда життя»
04:15 «Агенти впливу»
05:15 «Свідок»
05:35 «Уроки тітоньки Сови»

НТВ

03:55 «НТВ зранку».
06:30 Т/с «Ера Стрільця».
07:30, 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія. Сьогодні.
08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні.
08:20 «У зоні особливого ризику».
08:55 «До суду».
10:00 Суд присяжних.
11:30 «Судовий детектив».
12:40 Центр допомоги «Анастасія».
14:25 «Прокурорська перевірка».
15:40 «Говоримо і показуємо». Ток-шоу.
17:30 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів».
19:30 Т/с «Морські дияволи».
21:15 «Сьогодні. Підсумки».
21:35 Т/с «Формат А4».
22:35 «Увага: розшук!».
23:15 Квартирне питання.
00:20 «Один день. Нова версія».
01:00 Т/с «Місто спокус».
02:55 Т/с «Мангуст».

ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА. УКРАЇНА

05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00, 04:00 Новини
05:05 «Доброго ранку»
09:15 «Контрольна закупівля»
09:40 «Жити здорово!»
11:00, 04:05 «Модний вирок»
12:20, 01:15 «Слід»
13:15 «Дільничний детектив»
14:00 Інші новини
14:20 «Зрозуміти. Пробачити»

15:20 «Хочу знати»
15:55, 21:30 Т/с «Справа гастронома N1».
16:55 «Федеральний суддя»
18:40, 03:05 «Давай одружимося!»
19:45, 02:00 «Нехай говорять»
21:00 «Час»
22:35 Середовище проживання. «Скільки коштує «Золоте кільце»?
23:50 Нічні новини
00:05 «Убивство»

ТЕТ

05:45 «Твою маму!»
06:10 Телесеріал «Інститут шляхетних панянок» 186 с. (1)
07:00 «Мультик з Лунтіком»
07:30 Мультсеріал «Пука»
08:00 «Телепузики»
08:30 «Мультик з Лунтіком»
09:00 «Єралаш»
09:10 Телесеріал «Ранетки» (1)
10:05 «Comedy Woman»
11:00 «Жіноча ліга»
11:30 Телесеріал «Бeverлі-Гіллз 90210. Нове покоління» 18 с.
12:20 «Твою маму!»
12:50 «Маша & моделі»
13:30 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
14:30 Телесеріал «Спліт»
14:55 «Дом-2»
15:50 Телесеріал «Ранетки» 83 с. (1)
16:45 Телесеріал «Універ» (2)
18:10 «Маша & моделі»
18:50 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
19:50 Телесеріал «Універ» (2)
20:45 Телесеріал «Реальні пацани» (2)
21:10 Телесеріал «Універ» (2)
21:35 Телесеріал «Спліт» 11 с.
22:00 Телесеріал «Закрита школа-2» 31 с. (2)
22:55 Телесеріал «Ворота» 2 с. (1)
23:45 Телесеріал «Реальні пацани» (2)
00:15 «Дом-2. Спецвипуск»
00:40 «До світанку»

ЕНТЕР-ФІЛЬМ

06:00 Саундтреки
06:30 Мультфільм СРСР
09:40 Х/ф «Тіні зникають опівдні» (1)
11:05 Телекраніція
11:35 Х/ф «Повернення Будулая» (1)
13:10 Х/ф «Тіні зникають опівдні» (1)
14:30 Х/ф «Це солодке слово воля» (1)
17:15 Х/ф «Повернення Василя Бортникова» (1)
19:15 Х/ф «Воєнно-польовий роман» (1)
21:00 Х/ф «Таємниці «чорних дроздів» (1)
22:45 Х/ф «У небезпечної риси» (1)
00:25 Х/ф «Зухвалість» (1)
02:00 Х/ф «Дві стріли» (1)
03:30 Кіноляпи
04:00 Саундтреки
05:00 Кінотрейлери

K1

06:00 «Ранок на K1»
09:12 «Ювелір Т.В.»
10:00 «Галілео»
10:40 Т/с «Два з половиною чоловіки»
12:00 Т/с «Буває й гірше»
12:30 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:00 Т/с «Таємниці Сполвіля»
14:50 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
15:50 Т/с «Пригоди Геркулеса»
16:50 «Бійцівський клуб»
17:50 «ПанаСхало»
18:10 «Дурні. Дороги. Гроші»
19:30 «Три сестри»
20:30 «ПанаСхало»
21:00 «Бійцівський клуб»
22:00 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
22:50 Т/с «Надприродне» (2)
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на виллі»
02:00 «Нічне життя»

**ПЕРШИЙ
НАЦІОНАЛЬНИЙ****ТРК «Ера»**

06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00
Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Гість дня
07:40 Знайди себе
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

09:00 Підсумки дня
09:25 Погода
09:30 Книга.ua
09:50 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
11:05 Погода
11:10 Здоров'я
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:30 Аудієнція. Країни від А до Я
12:55 Крок до зірок. Євробачення
13:35 Х/ф «Два бійці»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:40 Х/ф «В останню чергу»
17:05 До Дня визволення Києва від фашистських загарбників. Х/ф «Чекаю й сподіваюсь» 1 с.
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:00 Про головне
19:20 Погода
19:30 Мистецький телемарафон до Дня визволення Києва. Концерт «Подвигом Вашим живем»
20:55 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Світ спорту
21:40 221. Екстрений виклик
21:45 Діловий світ
22:00 Богатирські ігри
22:50 Погода
22:55 Трійка, Кено, Максима

ТРК «Ера»

23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ.
НІЧНИЙ КАНАЛ**

01:20 Підсумки дня
01:45 ТелеАкадемія (передмова)
01:50 Ніч артаху. Х/ф «На початку» (2)
03:55 ТелеАкадемія (післямова)
04:00 На добраніч, діти
04:15 Т/с «Сержант Рокка» Фінал. 1 с.
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України

1+1

06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дісней! «Тімон і Пумба» (1)
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
10:00 «Сімейні мелодрами»
10:55 «Не бреші мені - 2»
11:55 «Чесно»
12:45 «Ілюзія безпеки. Дитячий безпредел»
13:35 Серіал «Тисяча і одна ніч»
15:05 «Сусідські війни»
16:00 «Мама у законі»
17:00 «ТСН. Особливе»

17:20 «Шість кадрів»
17:40 «Сімейні мелодрами»
18:30 «Не бреші мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 Серіал «Інтерни» (2)
20:50 Серіал «Інтерни» (2)
21:15 «Чотири весілля»
22:25 «Здивуй мене»
23:20 ТСН: «Телевізійна служба новин»
23:35 Серіал «Закон і порядок» (2)
00:30 Серіал «Закон і порядок» (2)
01:15 Серіал «Інтерни» (2)
01:40 Серіал «Новини»
02:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
02:45 Серіал «Одружені. 3 дітьми» (2)
03:35 «Ілюзія безпеки. Дитячий безпредел»
04:25 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:10 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:55 «Чесно»

ІНТЕР

05:30 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
07:00 Новини
07:10 З новим ранком
07:30 Спорт у Подобицях
07:35 З новим ранком
08:00 Новини
08:10 З новим ранком
08:30 Новини
08:35 З новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Таємниці слідства - 9»
11:00 Т/с «Невидимки»
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13:35 Д/с «Детективи»
14:10 «Сімейний суд»
15:10 «Судові справи»
16:00 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
18:00 Новини
18:10 Т/с «Обручка» 741 с (1)
19:05 Т/с «Дар»
20:00 «Подобиці»
20:30 «Спорт у Подобицях»
20:35 Т/с «Дівоче полювання»
21:35 Т/с «Відродження»
23:50 Д/ф «Жадібність» Іжа з сюрпризом
00:55 Х/ф «Батьківщина або смерть» (2)
02:25 «Подобиці»
02:55 «Телевізійна служба розшуку дітей»
03:00 Д/ф «На краю прірви: Судний день»
03:50 «Знак якості»
04:40 Д/ф «Пізнє щастя Ольги Волкової (До 70-річчя О.Волкової)»

ICTV

05:15 Погода
05:20 Факти
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:45 Максимум в Україні
08:45 Факти. Ранок
09:25 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:30 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:30 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Анекдоти по-українськи
13:30 Comedy Club
14:20 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
16:40 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечір
19:10 Спорт
19:15 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:10 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
22:30 Факти. Підсумок дня
22:45 «Таксі». Комедійний телесеріал
23:15 «Бетмен назавжди». Художній фільм (2)
01:50 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
02:35 Погода
02:40 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
03:25 Факти

03:50 Погода
03:55 Жіноча логіка

5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5 елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:20 «Погода в Україні»
11:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»

12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5 елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5 елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Життя в задоволення»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:20 «Драйв»
16:40 «Трансмісія»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Акцент»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Акцент»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 Суспільно-політичне ток-шоу «РесПубліка з Анною Безулик»
23:30 «Бізнес-час»
23:40 «Час спорту»
23:45 «Технопарк»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 Суспільно-політичне ток-шоу «РесПубліка з Анною Безулик»

02:15 «Час: важливо»
02:50 «Автопілот-новини»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:30 «Акцент»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Рекламна кухня»

НОВИЙ КАНАЛ

04:45 Т/с «Ранетки»
05:30 Kids Time
05:35 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:35 Kids Time
06:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:45 М/с «Фікс і Фоксі»
07:05 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Крок за кроком»
11:05 Т/с «Щасливі разом»
12:45 Батьки і діти
13:50 Teen Time
13:55 Т/с «Айкарлі»
14:50 Teen Time

14:55 Т/с «Татусеві дочки»
15:55 Т/с «Красуні у Клівленді»
16:55 Т/с «Друзі»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:25 Т/с «Татусеві дочки»
20:25 Кухня на двох
21:40 Т/с «Вороніни»
22:40 Мрії збуваються
23:50 Т/с «Щасливі разом»
00:55 Репортер
01:15 Спортрепортер
01:20 Погода
01:25 Служба розшуку дітей
01:30 Т/с «Плетуха-2»
02:55 Зона ночі
03:00 Розквіт українського кіно
03:55 Зона ночі Культура
04:00 Легендарне парі
04:15 Геній сміху
04:25 Я кличу тебе
04:40 Зона ночі Культура

СТБ

06:05 «Бізнес+»
06:10 Т/с «Адвокат»
07:55 «Нез'ясовно, але факт»
09:00 «Неймовірна правда про зірок»
10:00 «ВусоЛапоХвіст»
11:15 Х/ф «Жіноча логіка» (1)
13:45 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
14:45 «Нез'ясовно, але факт»
15:50 «Битва екстрасенсів»
18:00 «Вікна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:10 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
20:10 «Зважені та щасливі»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 «Зважені та щасливі»
00:00 Т/с «Лікар Хаус» (2)
01:00 Т/с «Адвокат»
02:40 «Вікна-Спорт»
02:50 «Бізнес+»
02:55 Х/ф «Старіки-розбійники» (1)
04:20 Нічний ефір

ТРК «УКРАЇНА»

06:10 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с «Ефросинія. Продовження» (мелодрама) (180 серія) (1)
08:20 Т/с «Слід» (детектив) (1)
09:00 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (63 серія) (1)
10:00 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (7 серія) (1)
11:00 Прем'єра! Т/с «Справжні» (С.Маховиков, А.Макаров, В.Єпіфанцев) (5 серія) (1)
12:00 Т/с «Ментовські війни - 3» (детектив) (4 серія) (1)
13:00 Ток-шоу «Нехай говорять. На чужому горбі»
14:00 Т/с «Слід» (детектив) (1)
15:35 Щиросердце зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с «Ефросинія. Продовження» (мелодрама) (181 серія) (1)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с «Маруся. Випробування» (мелодрама) (44 серія) (1)
20:15 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (закл. серія) (1)
21:15 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (закл. серія) (1)
22:15 Т/с «Слід» (детектив) (1)
23:50 Прем'єра! Т/с «Подія» (фантастика) (15 серія) (2)
00:50 Х/ф «Дурдом на колесах» (пригоди) (1)
02:40 Т/с «Безмовний свідок» (детектив) (2)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу «Нехай говорять»
05:20 Д/с «Неймовірне відео» (24 серія) (1)

ТОНІС

06:00 «Життя»
06:15 Служба розшуку дітей
06:20 Мультфільми

06:30 Переможний голос віруючого
07:00 «24 години»
07:10 24 години Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 «Життя зі знаком +»
07:55 Мультфільми
08:05 За межею багатства
09:00 ХІТ-парад дикої природи
10:10 Твій ХІТ
11:10 Сутність звіра
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій ХІТ
16:35 Х/ф «Місто наречених»
18:30 «24 години»
18:40 24 години Бізнес
18:45 «Життя»
19:00 За межею багатства
20:15 Сильні світу сього
20:30 «24 години»
20:50 ХІТ-парад дикої природи
21:50 Сутність звіра
23:00 Секретні файли. Світ тварин
23:15 «24 години»
23:25 24 години Бізнес
23:30 «Життя»
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій ХІТ
03:00 «24 години»
03:10 Диваки
03:40 Остарбайтери
05:15 Диваки
05:45 Сильні світу сього

НТН

06:10 «Легенди бандитського Києва»
06:35 Х/ф «Сержант міліції» 2 с.(1)
07:50 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:30 Т/с «МанГуст - 2»
15:25 Х/ф «Сержант міліції» 3 с.(1)
16:45 Х/ф «Народжена революцією» 4 с.(1)
18:30 «Легенди карного розшуку». Пройдеш світ союзного масштабу
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»

20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:30 «Покер Дуель»
01:25 «Легенди карного розшуку»
02:30 «Свідок»
02:50 «Речовий доказ»
03:55 «Правда життя»
04:20 «Агенти впливу»
05:15 «Свідок»
05:35 «Уроки тітоньки Сови»

НТВ

03:55 «НТВ зранку».
06:30 «Степанчик». Фільм-заповіт.
07:30, 13.30, 16.30 Огляд. Надзвичайна подія.
08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні.
08:20 «Медичні таємниці».
08:55 «До суду».
10:00 Суд присяжних.
11:30 «Суд присяжних. Остаточний вердикт».
12:40 Центр допомоги «Анастасія».
14:25 «Прокурорська перевірка».
15:40 «Говоримо і показуємо». Ток-шоу.
17:30 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів».
19:30 Т/с «Морські дияволи. Долі».
21:20 «Сьогодні. Підсумки».
21:50 Футбол. Ліга Європи УЄФА. «АЕК» (Греція) - «Локомотив» (Росія). Пряма трансляція.
00:00 «Ліга Європи УЄФА. Огляд».
00:30 Дачна відповідь.
01:35 Х/ф «Небезпечний зв'язок».

**ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.
УКРАЇНА**

05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00
Новини
05:05 «Доброго ранку»
09:15 «Контрольна закупівля»

09:40 «Жити здорово!»
11:00 «Модний вирок»
12:20, 01:00 «Слід»
13:15 «Дільничний детектив»
14:00 Інші новини
14:20 «Зрозуміти. Пробачити»
15:20 «Хочу знати»
15:55, 21:30 Т/с «Справа гастронома N1».
16:55 «Чекай на мене»
18:40 «Поле чудес»
19:45, 01:40 «Нехай говорять»
21:00 «Час»
22:35 «Людина і закон»
23:50 «Підпільна імперія».
02:35 Х/ф «Трос у човні, не рахуючи собаки»

ТЕТ

05:45 «Твою маму!»
06:10 Телесеріал «Інститут шляхетних панянок» 187 с. (1)
07:00 «Мультик з Лунтіком»
07:30 Мультсеріал «Пука»
08:00 «Телепузики»
08:30 «Мультик з Лунтіком»
09:00 «Сралаш»
09:10 Телесеріал «Ранетки» (1)
10:05 «Comedy Woman»
11:00 «Жіноча ліга»
11:30 Телесеріал «Бeverлі-Гілз 90210. Нове покоління» 19 с.
12:20 «Твою маму!»
12:50 «Маша & моделі»
13:30 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
14:30 Телесеріал «Спліт»
14:55 «Дом-2»
15:50 Телесеріал «Ранетки» 84 с. (1)
16:45 Телесеріал «Універ» (2)
18:10 «Маша & моделі»
18:50 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
19:50 Телесеріал «Універ» (2)
20:45 Телесеріал «Реальні пацани» (2)
21:10 Телесеріал «Універ» (2)
21:35 Телесеріал «Спліт» 12 с.
22:00 Телесеріал «Закрита школа-2» 32 с. (2)
22:55 Телесеріал «Ворота» 3 с. (1)
23:45 Телесеріал «Реальні пацани»
00:15 «Дом-2. Спецвипуск»
00:40 «До світанку»

ЕНТЕР-ФІЛЬМ

06:00 Саундтреки
06:30 Мультфільм СРСР
10:15 Х/ф «Тіні зникають опівдні» (1)
11:30 Телекранічки
12:00 Х/ф «Повернення Будудая» (1)
13:20 Х/ф «Тіні зникають опівдні» (1)
14:45 Х/ф «Анна Каренина» (1)
17:20 Х/ф «Калина червона» (1)
19:15 Х/ф «Табір іде у небо» (1)
21:00 Х/ф «У небезпечній риси» (1)
22:40 Х/ф «Свій серед чужих, чужий серед своїх» (1)
00:20 Х/ф «Бризи шампанського» (1)
02:00 Х/ф «Вогненні версти» (1)
03:20 Кіноляпи
04:00 Саундтреки
05:00 Кінотрейлери

K1

06:00 «Ранок на K1»
09:12 «Ювелір Т.В.»
10:00 «Галілео»
10:40 Т/с «Два з половиною чоловіки»
12:00 Т/с «Буває й гірше»
12:30 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:00 Т/с «Таємниці Сполвіля»
14:50 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
15:50 Т/с «Пригоди Геркулеса»
16:50 «Бійцівський клуб»
17:50 «ПанаЄхало»
18:10 «Країна дурнів»
19:30 «Три сестри»
20:30 «ПанаЄхало»
21:00 «Бійцівський клуб»
22:00 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
22:50 Т/с «Надприродне» (2)
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на віллі»
02:00 «Нічне життя»

ТЕЛЕКУР'ЄР



ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК «Ера»
06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Гість дня
07:40 Глас народу
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

09:00 Підсумки дня
09:25 Погода
09:45 Як це?
10:10 Фесрія життя
10:35 Прем'єра. Д/ф «Секрети кийської шоколадки» (з циклу «Загублене місто») ф.2
11:05 Ток-шоу «Віра. Надія. Любов»
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 Погода
12:25 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк
13:00 Околиця
13:25 Погода
13:35 До Дня визволення Києва від фашистських загарбників. Х/ф «Я зробив усе, що міг»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:40 До Дня визволення Києва від фашистських загарбників. Х/ф «Нема невідомих солдатів»
17:10 До Дня визволення Києва від фашистських загарбників. Х/ф «Чекаю й сподіваюсь» 2 с.
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:40 Магістраль
19:00 Наша пісня
19:35 Майстер-клас
19:55 After Live (За лаштунками Шустер-Live)
20:15 Гумористична програма «Сміх до коліків у рік кролика»
21:00 Підсумки дня
21:10 Плюс-мінус
21:15 Діловий світ
21:25 Шустер-Live
22:45 Трійка, Кено, Секунда удачі
22:50 Шустер-Live
ТРК «Ера»
00:00 Підсумки
00:10 Погода
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ

01:20 Шустер-Live
02:10 Хіт-парад «Національна двадцятка» (із сурдоперекладом)
03:15 Д/ф «Час біогосподарів»
04:15 Т/с «Сержант Рокка» Фінал. 2 с.
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України

1+1

06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дісней! «Тімон і Пумба» (1)
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»

09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
10:00 «Сімейні мелодрами»
10:55 «Не бреші мені - 2»
11:55 «Чесно»
12:50 «Ілюзія безпеки. Школа. Територія виживання»
13:40 Серіал «Тисяча і одна ніч»
15:05 «Сусідські війни»
16:00 «Мама у законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:40 «Сімейні мелодрами»
18:30 «Не бреші мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 «Велика різниця по-українському»
21:10 Джейсон Стетем у бойовику «Перевізник» (2)
22:55 Стів Остін у бойовику «Невиправний» (2)
00:50 Серіал «Закон і порядок» (2)
01:35 Серіал «Закон і порядок» (2)
02:20 Серіал «Новини»
03:10 Серіал «Одружені. 3 дітьми» (2)
03:55 «Ілюзія безпеки. Школа. Територія виживання»
04:40 Серіал «Закон і порядок» (2)
05:25 Серіал «Закон і порядок» (2)

ІНТЕР

05:30 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
07:00 Новини
07:10 3 новим ранком
07:30 Спорт у Подобицях
07:35 3 новим ранком
08:00 Новини
08:10 3 новим ранком
08:30 Новини
08:35 3 новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Таємниці слідства - 9»
Заключна серія
11:00 Т/с «Невидимки»
12:00 Новини
12:15 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
14:10 «Сімейний суд»
15:05 «Судові справи»
16:00 Т/с «Псевдонім «Албанець» 2»
18:00 Новини
18:10 Т/с « Обручка» 742 с (1)
19:05 Т/с «Дар»
20:00 «Подобиці»
20:30 Спорт у Подобицях
20:35 «Шоу N1»
23:00 « Велика політика з Євгенієм Кисельовим»
01:30 Х/ф «Чорний квадрат» (1)
03:35 «Подобиці»
04:05 «Знак якості»
04:40 Д/ф «Вія Артамана. Королева у вигнанні»

ІСТV

05:10 Служба розшуку дітей
05:15 Погода
05:20 Факти
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:45 Стоп-10
08:45 Факти. Ранок
09:25 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:30 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:30 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Анекдоти по-українськи
13:20 Comedy Club
14:20 «Морські дияволи-5». Пригодницький телесеріал
16:35 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечір
19:10 Спорт
19:15 Джентльмени на дачі
20:20 «Залізна людина». Художній фільм

23:00 Прем'єра в Україні: «Паранормальне явище». Художній фільм (2)
00:50 Самозванці
01:45 Спорт
01:50 Погода
01:55 Голі та смішні
02:40 Факти
03:10 Погода
03:15 «Хутро. Уявний портрет Діани Арбус». Художній фільм (2)

5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5 елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:10 «Погода в Україні»
11:15 «Сканер»
12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5 елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5 елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Своїми очима»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:30 Суспільно-політичне ток-шоу «РесПубліка з Анною Безулик»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Вікно у Європу»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 «Вікно у Європу»
22:25 «Фактор безпеки»
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:10 «Бізнес-час»
23:20 «Час спорту»
23:30 «Трансмісія-тест»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Час новин»
01:25 «Час»
02:00 «Час: важливо»
02:40 «Вікно у Європу»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:30 «Машина часу»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Життя цікаве»

НОВИЙ КАНАЛ

04:40 Т/с «Ранетки»
05:30 Служба розшуку дітей
05:35 Kids Time
05:40 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:35 Kids Time
06:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:45 М/с «Фікс і Фоксі»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер

07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Крок за кроком»
11:05 Т/с «Щасливі разом»
12:40 Знову разом
13:50 Teen Time
13:55 Т/с «Айкарлі»
14:50 Teen Time
14:55 Т/с «Татусеві дочки»
15:55 Т/с «Красуні у Клівленді»
16:55 Т/с «Друзі»
17:50 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:35 Т/с «Татусеві дочки»
20:40 Здрастуйте, я - ваша мама!
21:35 Інтуїція
22:50 Х/ф «Сутінки»
01:05 Репортер
01:25 Спортрепортер
01:30 Погода
01:35 Т/с «Плетуха-2»
03:00 Зона ночі
03:05 Десята муза в Україні
03:35 Зона ночі
03:40 Десята муза в Україні
04:30 Зона ночі Культура
04:35 Усмішник
05:00 Останній лощман
05:10 Зона ночі Культура

СТБ

06:00 «Бізнес+»
06:05 «Зіркове життя. Актори однієї ролі»
06:50 Х/ф «Ситуація 202» (1)
16:15 Х/ф «Службовий роман» (1)
18:10 «Вікна-Новини»
18:20 Х/ф «Службовий роман» (1)
20:00 «Національне талант-шоу «Танцюють всі!-4»
«Вікна-Новини»
22:00 «Національне талант-шоу «Танцюють всі!-4»
Підсумки голосування»
00:45 «Феномен»
02:10 Х/ф «Біле сонце пустелі» (1)
03:30 «Вікна-Спорт»
03:40 «Бізнес+»
03:45 Нічний ефір

ТРК «УКРАЇНА»

06:10 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с «Ефросинія. Продовження» (мелодрама) (181 серія) (1)
08:20 Т/с «Слід» (детектив) (1)
09:00 Прем'єра! Т/с «Глухар. Повернення». Нові серії (детектив) (закл. серія) (1)
10:00 Прем'єра! Т/с «Зустрічна течія» (детектив) (закл. серія) (1)
11:00 Прем'єра! Т/с «Справжні» (С.Маховиков, А.Макаров, В.Єпіфанцев) (6 серія) (1)
12:00 Ток-шоу «Нехай говорять. Олександр Малінін: Давай спробуємо повернути...»
14:00 Т/с «Слід» (детектив) (1)
15:35 Широсерде зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с «Ефросинія. Продовження» (мелодрама) (182 серія) (1)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с «Маруся. Випробування» (мелодрама) (45 серія) (1)
20:15 Т/с «Ментовські війни - 3» (детектив) (5,6,7,8 серії) (1)
00:15 Х/ф «Батя» (Ю.Степанов, П.Кутєпова) (2)
02:40 Прем'єра! Ласкаво просимо
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу «Нехай говорять»

ТОНІС

06:00 «Життя»
06:15 Мультфільми
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 «24 години»
07:10 24 години Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 «Життя зі знаком +»
07:55 Мультфільми
08:05 За межею багатства
09:00 ХіТ-парад дикої природи
10:10 Твій ХіТ
11:10 Сутність звіра
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій ХіТ
16:30 Х/ф «Казка мандрів»
18:30 «24 години»
18:40 24 години Бізнес
18:45 «Життя»
19:00 За межею багатства
20:15 Сильні світу сього
20:30 «24 години»
20:50 «Життя»
21:10 ХіТ-парад дикої природи
22:10 Американська космічна одиссея
22:45 Х/ф «Страховий агент»
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій ХіТ
03:00 Диваки
03:25 Остарбайтери
04:10 Правда окопів
05:05 Диваки
05:30 Сильні світу сього

НТН

06:15 «Легенди бандитського Києва»
06:40 Х/ф «Сержант міліції» 3 с.(1)
07:50 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:40 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:35 Т/с «МанГуст - 2»
15:40 Х/ф «Увага! Всім постам...» (1)
17:15 Х/ф «Народжена революцією» 5 с.(1)
19:00 «Свідок»
19:20 Х/ф «Армія порятунку» (1)
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:20 Х/ф «Ультиматум» (2)
02:10 «Свідок»
02:35 «Правда життя»
03:30 «Речовий доказ»
04:00 «Агенти впливу»
05:00 «Свідок»
05:20 «Уроки тітоньки Сови»

НТВ

03:45 Мультфільм.
03:55, 06:20 Т/с «Ера Стрільця».
06:00, 08:00, 17:00 Сьогодні.
07:00, 08:20, 17:25 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів».
18:30 Х/ф «СМЕРШ. Легенда для зрадника».
22:25 Х/ф «Снайпер».
00:15 Х/ф «Спокута».
02:40 «Ангели і демони. Суто кремлівське вбивство».

ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА. УКРАЇНА

05:00, 06:10 Х/ф «Господар тайги»
06:00, 10:00, 12:00, 18:00 Новини
06:30 Х/ф «Не було печалі...»
07:55 Х/ф «Кубанські козаки»
10:10 Х/ф «Цирк»
12:15 Х/ф «Максим Перепелиця»
14:00 Х/ф «Покровські ворота»
16:25 «Три богатирі і Шамаханська цариця»
18:10 «Ігор Тальков. Полеглий у бою»
19:20 Х/ф «Кавказька полонянка, або Нові пригоди Шурика»
21:00 «Час»

21:20 Всі хіти «Гумор FM» на Першому
23:45 Х/ф «Сгер»
01:35 Х/ф «Виліт затримується»
02:50 Х/ф «Океан»
04:20 «Дільничний детектив»
04:50 «Доки всі вдома»

ТЕТ

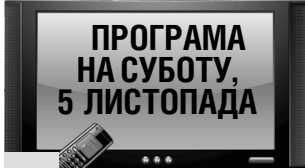
05:45 «Твою маму!»
06:10 Телесеріал «Інститут шляхетних панянок» 188 с. (1)
07:00 «Мультик з Лунтіком»
07:30 Мультсеріал «Пука»
08:00 «Телепузики»
08:30 «Мультик з Лунтіком»
09:00 «Єралаш»
09:10 Телесеріал «Ранетки» (1)
10:05 «Comedy Woman»
11:00 «Жіноча ліга»
11:30 Телесеріал «Бевєрлі-Гіллз 90210. Нове покоління» 20 с.
12:20 «Твою маму!»
12:50 «Маша & моделі»
13:30 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
14:30 Телесеріал «Спліт»
14:55 «Дом-2»
15:50 Телесеріал «Ранетки» 85 с. (1)
16:45 Телесеріал «Універ» (2)
18:10 «Маша & моделі»
18:50 Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
20:20 Телесеріал «Універ» (2)
21:35 «Теорія зради»
22:15 Телесеріал «Щоденники Темного»
22:55 Телесеріал «Ворота» 4 с. (1)
23:45 Телесеріал «Реальні пацани» (2)
00:15 «Дом-2. Спецвипуск»
00:40 «Теорія зради»
01:25 Телесеріал «Щоденники Темного»
02:05 «До світанку»

ЕНТЕР-ФІЛЬМ

06:00 Саундтреки
06:30 Мультфільм СРСР
09:35 Х/ф «Тіні зникають опівдні» (1)
10:55 Телекраниця
11:25 Х/ф «Повернення Будулая» (1)
12:35 Х/ф «Тіні зникають опівдні» (1)
13:50 Х/ф «Повернення Василя Бортникова» (1)
15:50 Х/ф «Калина червона» (1)
17:45 Х/ф «Табір іде у небо» (1)
19:30 Х/ф «Свій серед чужих, чужий серед своїх» (1)
21:15 Х/ф «Йди і дивися» (1)
00:00 Х/ф «Вогненні версти» (1)
01:25 Х/ф «Станційний доглядач» (1)
02:30 Кіноляпи
03:30 Саундтреки
04:30 Кінотрейлери

K1

06:00 «Ранок на K1»
09:12 «Ювелір Т.В.»
10:00 «Галілео»
10:40 Т/с «Два з половиною чоловіки»
12:00 Т/с «Буває й гірше»
12:30 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:00 Т/с «Таємниці Сморвіля»
14:50 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
15:50 Т/с «Пригоди Геркулеса»
16:50 «Бійцівський клуб»
17:50 «ПанаЄхало»
18:10 «Дурні. Дороги. Гроші»
19:30 «Три сестри»
20:30 «ПанаЄхало»
21:00 «Бійцівський клуб»
22:00 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
22:50 Т/с «Надприродне» (2)
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на віллі»
02:00 «Нічне життя»



ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК «Ера»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 07:05 Погода
06:10 Мультфільм
06:30 Світ православ'я
07:10 Ера здоров'я
07:30 Корисні поради
07:45 На олімпійський Лондон

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ
08:00 Шустер-Live
12:30 Глибинне буріння
13:00 Погода
13:05 Країна якості
13:35 До Дня визволення Києва від фашистських загарбників. Х/ф «Нема невідомих солдатів»
15:05 Х/ф «Ніч на кордоні»
16:50 Феєрія мандрів
17:15 Погода
17:20 В гостях у Д. Гордона
18:15 Зелений коридор
18:25 Світ атома
18:50 Погода
18:55 Золотий гусак
19:20 Святковий концерт до 60-річчя українського телебачення (початок)
21:00 Підсумки дня
21:35 Святковий концерт до 60-річчя українського телебачення (продовження)
22:40 Мегалот
22:45 Суперлото, Трійка, Кено
22:55 Святковий концерт до 60-річчя українського телебачення (закінчення)

ТРК «Ера»
23:25 Ультра. Тема
23:40 Ера здоров'я
00:00 Золота осінь М.Поплавського
00:50 Корисні поради

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ
01:20 Д/ф «Наркоманія виліковна»



Фото Володимира ЗАІКИ

Тримай горішок, у мене ще є — і я запасливий

ТЕЛЕКУР'ЄР

ІНТЕР

05:30 « Велика політика з Євгенієм Кисельовим»
07:40 «Формула любові»
08:40 «Городок»
09:00 «Орел і Решка»
10:00 «Україно, вставай!»
10:40 «Вирваний з натовпу»
11:15 «Найрозумніший»
13:15 Концерт «Лоліта - Одна велика довга пісня про...»
15:05 Т/с «Демон полудня» 1-4 с. Заклучна серія
19:00 «Розсміши коміка»
20:00 «Подорожці»
20:30 Прем'єра «Вечірній квартал» Частина 2.
22:30 «Розбір польотів»
23:30 Концерт «Паваротті та друзі»

01:10 «Подорожці»
01:45 Х/ф «Хлопчики-дівчата»
03:20 «Позаочі»

ІСТV

05:10 Погода
05:15 Факти
05:40 Погода
05:45 Козирне життя
06:10 «Поліцейський із Беверлі Хіллз-2». Художній фільм
08:00 Битва націй
09:40 Олімпіади
10:35 Люди, коні, кролики і...домашні ролики
10:55 Квартирне питання
11:50 «Залізна людина». Художній фільм
14:35 Джентльмени на дачі
15:45 Стоп-10
16:45 Провокатор
17:40 Максимум в Україні
18:45 Факти. Підсумок дня
18:55 Спорт
19:00 Наша Russia. Дайджест
19:55 «Жінка-кішка». Художній фільм

22:00 Самозванці
23:00 Наша Russia
23:35 Останній герой
01:00 «Паранормальне явище». Художній фільм (2)
02:35 «Доглядальниця». Художній фільм (2)
04:00 Жіноча логіка
04:50 «Довіря мені». Телесеріал

5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Київський час»
06:40 «Автопілот-тест»
07:00 «Час новин»
07:05 «Погода в Україні»
07:20 «Клуб 700»
07:50 «Бізнес-час»
08:00 «Час новин»
08:05 «Час спорту»
08:15 «Погода у світі»
08:20 «Тема тижня»
08:30 «Технопарк»
08:50 «Бізнес-час»
09:00 «Час новин»
09:10 «Погода в Україні»
09:20 «Інтелект. ua»
10:00 «Час новин»
10:10 «Погода на курортах»
10:15 «Здорові історії»
10:35 «Не перший погляд»
11:00 «Час новин»
11:10 «Погода у світі»
11:20 «Трансмисія-тест»
11:35 «Автопілот-тест»
12:00 «Час новин»
12:15 «Вікно в Європу»
13:00 «Час новин»
13:05 «Погода на курортах»
13:10 «Вперед, на Олімп!»
13:35 «Драйв»
14:00 «Час новин»
14:10 «Кухня гурмана»
14:25 «Гра долі» (М. Коцюбинський, 2 ч.)
15:00 «Час новин»
15:20 «Інтелект. ua»
16:00 «Час новин»
16:15 «Погода у світі»
16:20 «Арсенал»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Феєрія мандрів»
17:50 «Погода в Україні»

18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Особливий погляд»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:15 «Тема тижня»
19:30 «Час інтерв'ю»
19:55 «Бізнес-час»
20:05 «Час інтерв'ю»
20:30 «Час новин»
20:50 «Тема тижня»
21:00 «Велика політика»
21:40 «Вікно в Америку»
22:00 «Машина часу»
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:15 «Час спорту»
23:20 «Бізнес-час»
23:30 «Футбольна легенда»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Тема тижня»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Час інтерв'ю»
01:50 «Тема тижня»
02:00 «Час новин»
02:15 «Велика політика»
02:35 «Машина часу»
03:00 «Вікно в Америку»
03:20 «Бізнес-час»
03:25 «Час спорту»
03:30 «Вперед, на Олімп!»
03:50 «Тема тижня»
04:00 «Час новин»
04:15 «Час інтерв'ю»
05:00 «Час новин»
05:15 «Бізнес-час»
05:20 «Час спорту»
05:25 «Феєрія мандрів»
05:50 «Тема тижня»

НОВИЙ КАНАЛ

05:10 Т/с «Ранетки»
06:00 Т/с «Журнал мод»
07:00 М/ф «Лускунчик: принц горіхів»
07:55 Х/ф «Джо проти вулкана»
10:00 Ревізор
11:00 Аферисти
12:00 ТОП-100
13:20 Даш молодь
14:20 Х/ф «Сутінки»
16:55 Х/ф «Сутінки. Молодик»
19:25 Х/ф «Сутінки. Затьмарення»
22:05 Х/ф «Місто Ембер»
00:05 Спортрепортаж
00:10 Х/ф «Кінолюбачення» (2)
01:45 Зона ночі
01:50 Богдан Ступка. Жива легенда
02:35 Зона ночі
02:40 Богдан Ступка. Жива легенда
03:30 Зона ночі Культура
03:35 Іван Франко
04:30 Зона ночі Культура

СТБ

05:30 Х/ф «Старики-розбійники» (1)
06:55 «Караоке на Майдані»
07:50 «Сніданок з Юлією Висоцькою»
08:00 «Імо вдома»
09:10 «Зважені та щасливі»
12:35 «Національне талант-шоу «Танцюють всі!-4»
15:40 Х/ф «Службовий роман» (1)
19:00 «Х-Фактор. Революція»
22:00 «ВусоЛапоХвіст»
23:05 «Х-Фактор. Революція. Підсумки голосування»
00:15 «ВусоЛапоХвіст»
01:25 Х/ф «Жіноча логіка» (1)
03:20 «Мобільна скринька»
03:35 Нічний ефір

ТРК «УКРАЇНА»

06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Щиросердє зізнання. Леонід Куравльов
07:30 Прем'єра! Х/ф «Листи до Джульєтти» (мелодрама) (1)

09:50 Х/ф «Як же бути серцю» (мелодрама) (1)
12:00 Прем'єра! Оголена красуня
13:00 Х/ф «Як же бути серцю - 2» (мелодрама) (1)
15:00 Прем'єра! Т/с «Дорожній патруль - 10» (детектив) (5,6 серії) (1)
17:00 Прем'єра! Т/с «Повернення додому» (у гол.ролі: Максим Аверін) (1,2 серії) (1)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с «Повернення додому» (у гол.ролі: Максим Аверін) (закл. серії) (1)
21:20 Прем'єра! Шоу «Хто хоче заміж за мого сина?»
23:00 Прем'єра! Ток-шоу «Заміж за мого сина»
00:00 Х/ф «Лісовик» (у гол.ролі: О.Дьяченко) (1)
02:00 Х/ф «Як же бути серцю» (мелодрама) (1)
03:40 Події
04:00 Прем'єра! Х/ф «Листи до Джульєтти» (мелодрама) (1)
05:40 Срібний апельсин

ТОНІС

05:45 Диваки
06:10 Мультфільми
06:30 Блага звістка з Ріком Реннером
07:00 Мультфільми
07:10 За межею багатства
08:00 Зелена варта
08:35 Твій ХІТ
09:00 Створи себе
09:05 24 години Світ
10:15 За сім морів
10:50 Телеенциклопедія: Виховання домашніх тварин
11:15 Невідоме про відомих
12:15 Ювелір TV
15:00 Твій ХІТ
16:10 М/ф «Бременські музиканти»
17:30 Секретні файли. Світ тварин
18:00 Світські хроніки
18:20 Журфікс
19:00 Портрети дикої природи
19:30 Життя серед життя
20:00 24 години Бізнес
20:30 24 години Світ
20:50 Оцінки і версії
21:20 Сльози світу
22:25 Х/ф «Падіння Римської імперії»
00:10 Ювелір TV
02:35 Твій ХІТ
03:05 Сильні світу сього
03:20 Диваки
03:45 Правда окопів
05:20 Зелена варта
05:45 Сильні світу сього

НТН

06:00 «Легенди бандитської Одеси»
07:10 Т/с «Інспектор Деррік» (1)
09:30 Т/с «Суто англійські вбивства» (1)
11:30 «Речовий доказ». Спецоперації СБУ
12:00 «Головний свідок»
12:45 Х/ф «Армія порятунку» (1)
14:45 Т/с «Павутиння»
19:00 Т/с «Меч»
00:10 Х/ф «Шлях клинка» (3)
02:05 «Речовий доказ»
03:35 «Правда життя»
04:50 «Агенти впливу»
05:15 «Уроки тітоньки Сови»

НТВ

03:40 Т/с «Фабрика мрій».
05:25 Огляд.
06:00, 08:00, 11:00, 17:00 Сьогодні.
06:20 Лотерея «Золотий ключ».
06:45 «Академія краси з Ляйсан Утяшевою».
07:20 «Готовимо з Олексієм Зимінім».
08:20 Головна дорога.
08:55 Кулінарний двобій.
10:00 Квартирне питання.
11:20 Своя гра.
12:15, 17:25 Т/с «Морські дияволи».

20:30 Х/ф «Настоятель-2».
22:25 Нереальна політика.
23:00 Х/ф «Куленепробивний».
00:40 Х/ф «Містер Бін на відпочинку».
02:25 «Кремлівська кухня».

ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА. УКРАЇНА

06:00, 10:00, 12:00, 18:00 Новини
06:10 «Двох долів лінія одна»
07:00 Х/ф «Повернення Кота у чоботах»
08:05 «Грай, гармонь улюблена!»
08:50 «Розумниці й розумники»
09:40 «Слово пастиря»
10:15 Х/ф «Кавказька полонянка, або Нові пригоди Шурика»
12:15 Середовище проживання. «Кетчуп під майонезом»
13:15 «Веселі хлопці - артисти і наглядачі»
14:20 Х/ф «Веселі хлопці»
16:10 Х/ф «Приборкання норовливих»
18:15 «Розіграш»
19:10 «Великі перегони»
21:00 «Час»
21:15 «Болеро»
22:55 «Прожекторперісхїлтон»
23:35 Х/ф «Наша людина у Сан-Ремо»
01:35 Х/ф «Осінь»
03:05 Х/ф «Мовчання доктора Івенса»
04:35 «Чекай на мене»

ТЕТ

06:30 «Малата-твійнята»
06:50 «Телепузики»
07:15 «Мультик з Лунтіком»
07:40 «Малата-твійнята»
08:05 «Байдиківка»
08:35 «Телепузики»
09:00 «Мультик з Лунтіком»
09:35 «Єралаш»
10:10 «Жіноча ліга»
11:00 Телесеріал «Моя прекрасна няня»
12:30 «ТЕТ 2.0»
13:25 «Бабуни & дідуни»
13:50 Телесеріал «Беверлі-Гілз 90210. Нове покоління» 5-6 с.
15:30 Телесеріал «Універ» (2)
16:50 Художній фільм «Весільна вечірка» (1)
18:30 «Лялечка»
19:25 Телесеріал «Зайцев+1» (1)
20:40 Телесеріал «Універ» (2)
22:30 «Бабуни & дідуни»
23:00 Художній фільм «Кров. Останній вампір» (1)
00:35 «До світанку»

ЕНТЕР-ФІЛЬМ

06:00 Кіноляпи
06:30 Саундтреки
07:00 Мультфільм СРСР
11:50 Х/ф «Червоне і чорне» (1)
14:30 Х/ф «Багато шуму з нічого» (1)
15:55 Х/ф «Іди і дивися» (1)
18:35 Х/ф «Батальйони просять вогню» (1)
23:50 Х/ф «Леді Удача» (1)
01:45 Х/ф «Басейн смерті» (1)
03:30 Кіноляпи
04:00 Саундтреки
05:00 Кінотрейлери

К1

06:10 «Дурні. Дороги. Гроші»
06:40 «Мультфільм»
09:12 «Ювелір Т.В.»
10:15 «Мультфільм»
10:20 «Спеція»
10:50 «Світ зірок»
11:50 «Рандеву»
12:20 Х/ф «Король скейтборду» (1)
14:10 «Найрозумніший»
16:00 «Три сестри»
18:10 «ПанаСхало»
21:00 Х/ф «Іх поміняли тілами» (1)
23:00 «Велика різниця»
00:10 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:10 «Нічне життя»

ТЕЛЕКУР'ЄР

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК «Ера»	
06:00	Ранкова молитва
06:05, 06:55, 08:15	Погода
06:10	Мультфільм
06:20	Крок до зірок
07:00	Док.фільм «Дитинство у дикій природі»
07:50	Сільський час
08:20	Укравтоконтинент
08:50	Корисні поради
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09:00	Погода
09:05	Хто в домі хазяїн?
09:25	Маю честь запросити
10:10	Крок до зірок. Євробачення
10:50	Шеф-кухар країни
11:45	Золотий гусак
12:15	Караоке для дорослих
12:55	Атака магії
13:35	Х/ф «Весна на Одері»
15:10	Погода
15:15	Святковий концерт до 60-річчя українського телебачення 1 ч.
16:50	Погода
16:55	Футбол. Чемпіонат України. Прем'єр-ліга. «Оболонь» (Київ) - «Шахтар» (Донецьк)
У перерві: 17:50 Погода	
18:50	Погода
18:55	Діловий світ. Тиждень
19:30	Святковий концерт до 60-річчя українського телебачення 2 ч.
20:40	Головний аргумент
20:50	Офіційна хроніка
21:00	Підсумки тижня
21:40	Точка зору
22:00	Фольк-music
22:55	Трійка, Кено, Максима
ТРК «Ера»	
23:00	Ера бізнесу. Підсумки
23:30	Погода
23:35	На олімпійський Лондон
23:50	Оперативний об'єктив
00:15	DW.Новини Європи
00:50	Корисні поради
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ	
01:20	Підсумки тижня
02:00	Маю честь запросити
02:50	Т/с «Поворот ключа» 5, 6, 7, 8 с. (закл.)
05:55	Гімн України

1+1

06:00	Фантастична комедія «Зачарований принц» (1)
07:45	Марійчин кінозал. Мультфільм (1)
08:10	«Холостячки»
09:05	Лотерея «Лото-забава»
10:05	Дісней! «Русалонька» (1)
10:30	Дісней! «Тимон і Пумба» (1)
10:55	«Дикі і смішні»
11:20	«Хованки»
12:15	Серіал «Незвичайна сім'я»
14:00	Кулінарне шоу з Юрієм Горбуновим «Смакуємо»
14:25	«Я так живу»
15:00	«Мама у законі»
16:00	Мелодрама «Кохання й трохи перцю» (1)
17:45	Мелодрама «Подруги» (1)
19:30	«ТСН-тиждень»
20:15	Серіал «Інтерни» (2)
22:15	«10 кроків до кохання»
23:05	«Світське життя»
00:00	«Секс-місія»
00:55	«Телевізійна служба новин»
01:40	Аргумент кіно представляє: трилер Олексія Балабанова «Вантаж 200» (3)
03:15	«Я так живу»
03:40	Серіал «Незвичайна сім'я»
05:05	Фантастична комедія «Зачарований принц» (1)

ІНТЕР

04:10	Т/с «Московське подвір'я»
05:50	«Найрозумніший»
07:25	М/с «Вінкс»
08:20	М/с «Маша та Ведмідь»
08:30	«Це моя дитина»
09:30	«Школа доктора Комаровського»

10:00	«Ранкова Пошта з Пугачовою та Галкінін»
10:35	«НЕДІЛЯ З «КВАРТАЛОМ»
11:30	«Смачна ліга з А.Заворотнюк»
12:25	«Розсміши коміка»
13:25	Х/ф «V Центурія. У пошуках зачарованих скарбів» (1)
15:55	«Вечірній квартал»
17:55	Т/с «Шлюб за заповітом»
20:00	«Подорож тижня»
21:00	Т/с «Шлюб за заповітом»
23:05	Д/ф «Життя до народження»
01:15	«Подорож тижня»
02:05	Х/ф «Чотири віки кохання»
03:40	«Формула любові»
04:25	«Знак якості»

ІСТV

06:10	Погода
06:15	Факти
06:30	Погода
06:35	Квартирне питання
07:15	Анекдоти по-українськи
07:35	«Рюрики». Комедійний телесеріал
08:10	«Поліцейський із Беверлі Хіллз-2». Художній фільм
10:30	Ти не повіриш!
11:30	Козирне життя
11:55	Інший футбол
12:20	Стережись автомобіля
13:55	Спорт
14:00	«Жінка-кішка». Художній фільм
16:20	Битва націй
17:45	Наша Russia. Дайджест
18:45	Факти тижня з Оксаною Соколовою
19:40	Спорт
19:45	Наша Russia. Прем'єрний випуск
20:05	Останній герой
21:30	«Тиха застава». Художній фільм
23:40	«Таксі». Комедійний телесеріал
00:55	Голі та смішні
01:45	«Доглядальниця». Художній фільм (2)
03:10	Інтерактив. Тиждень
03:25	Жіноча логіка
04:20	«Довірся мені». Телесеріал

5 КАНАЛ

06:00	Програма передач
06:01	«Вікно в Америку»
06:15	«Погода на курортах»
06:25	«Час спорту»
06:35	«Київський час»
06:40	«Технопарк»
07:00	«Час новин»
07:05	«Погода в Україні»
07:10	«Тема тижня»
07:20	«Клуб 700»
07:50	«Бізнес-час»
08:00	«Час новин»
08:05	«Час спорту»
08:15	«Погода у світі»
08:20	«Тема тижня»
08:30	«Рекламна кухня»
08:50	«Бізнес-час»
09:00	«Час новин»
09:10	«Погода в Україні»
09:20	«Вікно в Америку»
10:00	«Час новин»
10:10	«Погода на курортах»
10:15	«Яплі»
10:35	«Фесрія мандрів»
11:00	«Час новин»
11:10	«Погода у світі»
11:15	«Трансмсія»
11:35	«ДМБ»
12:00	«Час новин»
12:15	«Погода у світі»
12:20	«Життя цікаве»
13:00	«Час новин»
13:15	«Погода на курортах»
13:20	«Мотор-ТБ»
14:00	«Час новин»
14:10	«Тема тижня»
14:25	«Гра долі» (М. Коцюбинський, 2 ч.)
15:00	«Час новин»
15:20	«Рекламна кухня»
16:00	«Час новин»
16:15	«Погода у світі»
16:20	«Фактор безпеки»
17:00	«Час новин»
17:10	«Погода на курортах»
17:30	«Не перший погляд»
17:50	«Погода в Україні»

18:00	«Час новин» (російською мовою)
18:10	«Погода у світі»
18:15	«Машина часу»
18:40	«Погода на курортах»
18:45	«Київський час»
18:55	«Час спорту»
19:00	«Час новин»
19:15	«Тема тижня»
19:30	«Велика політика»
19:55	«Бізнес-час»
20:05	Документальний фільм «УГКЦ: невідомий літопис», 3 ч.
20:30	«Час новин»
20:50	«Тема тижня»
21:00	«Час: підсумки»
21:40	«Час-Тайм»
22:00	«Територія закону»
22:50	«Погода в Україні»
23:00	«Київський час»
23:15	«Час спорту»
23:20	«Бізнес-час»
23:30	«Рекламна кухня»
23:50	«Погода на курортах»
23:55	«Огляд преси»
00:00	«Час новин» (російською мовою)
00:10	«Час спорту»
00:15	«Погода у світі»
00:25	«Тема тижня»
00:35	«Бізнес-час»
01:00	«Час: підсумки»
01:35	«Фактор безпеки»
02:00	«Час новин»
02:15	«Територія закону»
02:35	«ДМБ»
03:00	«Час-Тайм»
03:15	«Бізнес-час»
03:20	«Час спорту»
03:26	«Огляд преси»
03:30	«Машина часу»
03:50	«Тема тижня»
04:00	«Час новин»
04:15	«Час: підсумки»
04:50	«Тема тижня»
05:00	«Час новин»
05:15	«Бізнес-час»
05:20	«Час спорту»
05:25	«Не перший погляд»
05:45	«Огляд преси»
05:50	«Тема тижня»

НОВИЙ КАНАЛ

04:30	Т/с «Ранетки»
06:05	Кліпси
06:20	Т/с «Журнал мод»
07:35	Церква Христова
07:50	Запитайте у лікаря
08:25	Живчик Старту
08:50	Х/ф «Сутінки. Молодик»
11:35	Я - ГЕРОЙ!
13:10	Шоуманія
14:00	Info-шок
15:05	Файна Юкрайна
16:10	Х/ф «Сутінки. Затьмарення»
19:00	Фабрика Зірок-4
22:05	Хто проти блондинок?
23:15	Х/ф «Нереальний блокбастер» (2)
01:00	Спортрепортер
01:05	Х/ф «Абсолютно секретно!» (2)
02:40	Зона ночі
02:45	Де ти, Україно?
03:35	Секрети Чорнобильської катастрофи
03:55	Зона ночі Культура
04:00	Катерина Білокур
04:50	Зона ночі Культура

СТБ

05:20	«Наші улюблені мультфільми: Трое из Простоквашино» (1)
06:15	Х/ф «Біле сонце пустелі» (1)
07:45	«МастерШеф»
08:40	«Сніданок з Юлією Висоцькою»
08:50	«Імо вдома»
10:00	«Неймовірні історії кохання»
11:00	«Караоке на Майдані»
12:00	«Х-Фактор. Революція»
16:10	«МастерШеф»
19:00	«Битва екстрасенсів. Третя світова»
21:15	Х/ф «Павутинка бабиного літа» (1)
23:15	Х/ф «Жіноча інтуїція» (1)
01:55	«Неймовірні історії кохання»
02:40	«Фермер шукає дружину»
03:55	Нічний ефір

ТРК «УКРАЇНА»

06:00	Срібний апельсин
06:40	Події
07:00	Х/ф «Лісовик» (у гол.ролі: О.Дьяченко) (1)
09:15	Прем'єра! Ласкаво просимо
10:15	Прем'єра! Шоу «Хто хоче заміж за мого сина?»
12:00	Прем'єра! Ток-шоу «Заміж за мого сина»
13:00	Прем'єра! Т/с «Повернення додому» (у гол.ролі: Максим Аверін) (1)
17:00	Прем'єра! Т/с «Справжні» (С.Маховиков, А.Макаров, В.Єпіфанцев) (закл. серії) (1)
19:00	Події тижня
19:30	Прем'єра! Т/с «Випадковий свідок» (детектив) (1,2 серії) (1)
21:30	Прем'єра! Шоу «Хвилина на перемогу»
22:30	Футбольний вік-енд
23:55	Т/с «Втеча» (В.Єпіфанцев, Ю.Чурсін, О.Климова) (18,19 серії) (2)
01:50	Х/ф «Батя» (Ю.Степанов, П.Кутепова) (2)
03:50	Х/ф «Як же бути серцю - 2» (мелодрама) (1)
05:20	Срібний апельсин

ТОНІС

06:00	Обличчя купюр
07:00	Твій ХіТ
07:15	Клуб Суперкниги
07:35	Клуб 700
08:10	Телеенциклопедія: Виховання домашніх тварин
08:40	Мультфільми
09:00	Створи себе
09:50	Сльози світу
10:45	Невідоме про відомих
12:15	Ювелір TV
15:00	За сім морів
15:30	Твій ХіТ
16:20	Шлях до перемоги
16:35	М/ф «Дюймовочка»
17:15	Х/ф «Падіння Римської імперії»
19:00	За межею багатства
20:00	Зелена варта
20:25	Невідоме про відомих
21:30	Х/ф «Падіння Римської імперії»
23:30	Американська космічна одісея
00:00	Ювелір TV
02:30	Твій ХіТ
03:00	Диваки
03:25	Країна вулканів
03:50	Вічні джерела енергії
04:35	Зелена варта
05:00	Диваки
05:28	Сильні світу сього

НТН

06:00	«Легенди бандитської Одеси»
07:15	Т/с «Павутиння»

11:30	«Легенди карного розшуку». Пройдисвіт союзнного масштабу
12:00	«Агенти впливу»
12:45	«Моя країна»
13:10	Д/ф «Поцілунок Іуди»
13:50	Т/с «Меч»
19:00	Х/ф «Утрачений скарб»
20:50	Х/ф «Сто мільйонів років до нашої ери» (2)
22:40	Х/ф «Згряя» (2)
00:40	«WSOP. Чемпіонат світу з покеру 2011»

НТВ

03:20	Т/с «Фабрика мрій».
05:00	«У пошуках Франції». ф.4. «Таємниця французького аромату».
06:00, 08:00, 11:00, 17:00	Сьогодні.
06:15	Лотерея «Російське лото».
06:45	Іхні вдачі.
07:25	Імо вдома.
08:20	«Перша передача».
08:55	«Розлучення по-російськи».
10:00	Дачна відповідь.
11:20	Своя гра.
12:15, 17:25	Т/с «Морські дияволи».
20:25	«Уй, На-На!» Шок-шоу Барі Алібасова.
22:35	Х/ф «Дев'ять ярдів-2».
00:30	Футбольна ніч.
01:05	Х/ф «Острах».
02:55	«Інвестиції у революцію».

ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА. УКРАЇНА

06:00, 10:00, 12:00	Новини
06:10	Х/ф «Табір йде у небо»
07:50	«Армійський магазин»
08:35	«Курбан-байрам».
09:10	«Здоров'я»
10:10	«Непутні нотатки»
10:30	«Доки всі вдома»
11:30	«Фазенда»
12:15	«Спеціальне завдання»
13:35	«Сралаш»
13:50	«Лідія Федосєєва-Шукшина. Про любов, про дітей, про себе...»
15:00	Х/ф «Калина червона»
17:05	«Молога. Російська Атлантида»
19:10	Концерт Софії Ротару
21:00	«Час».
22:00	«Велика різниця»
23:10	Х/ф «Настя»
00:50	Х/ф «Шалені гроші»
02:20	Х/ф «Перше побачення»
04:05	«Модний вирок»

ТЕТ

05:40	«ТЕТ 2.0»
06:30	«Малюта-твійнята»
06:50	«Телепузики»
07:15	«Мультик з Лунтіком»



07:40	«Малюта-твійнята»
08:05	«Байдиківка»
08:35	«Телепузики»
09:00	«Мультик з Лунтіком»
09:35	Телесеріал «Зайцев+1» (1)
10:25	Телесеріал «Універ» (2)
10:50	Художній фільм «Весільна вечірка» (1)
12:30	«Лялечка»
13:25	«Це любов»
13:50	Телесеріал «Беверлі-Гіллз 90210. Нове покоління» 7-8 с.
15:30	«Сралаш»
15:40	Телесеріал «Універ» (2)
17:00	Художній фільм «Мріяти не шкодить»
18:30	«10 бажань»
19:25	Телесеріал «Моя прекрасна няня» (1)
20:45	Телесеріал «Універ» (2)
22:30	«Це любов»
23:00	Художній фільм «Велика маленька я» (1)
00:35	Художній фільм «Мріяти не шкодить» (1)
02:10	«Дурнев +1»
02:35	«До світанку»

ЕНТЕР-ФІЛЬМ

06:00	Кіноляпи
06:30	Саундтреки
07:00	Мультфільм СРСР
11:00	Х/ф «Леді Удача» (1)
13:05	Х/ф «Басейн смерті» (1)
15:00	Х/ф «Батальйони просять вогню» (1)
20:15	Х/ф «Майор Вихор» (1)
00:25	Х/ф «Червоне і чорне» (1)
02:50	Кіноляпи
03:50	Саундтреки
04:50	Кінотрейлери

K1

06:10	«Дурні. Дороги. Гроші»
06:40	«Мультфільм»
09:12	«Ювелір Т.В.»
10:15	«Мультфільм»
10:30	«Все для тебе. Останній шанс»
11:00	«Cosmopolitan»
12:00	«PRO Весі

ЕКРАН

Ласкаво просимо до телевізійного села

Олександр МАКАРСЬКИЙ
для «Урядового кур'єра»

Зрозуміло, глобалізація не оминула телебачення, відбилася на «меню», яке воно пропонує глядачам. При цьому телебачення — не тільки, так би мовити, об'єкт глобалізації, а й значною мірою інструмент її здійснення.

Сучасна економіка — підґрунтя всіх інших інтеграційних процесів — зацікавлена в тому, аби споживачі в будь-якій точці Землі активно користувалися її продуктами, отже, мали схожі смаки, однакове розуміння того, що нині «добре», що «погане», модне чи не модне, тобто в тому, аби в людей будь-де щодо конкретних товарів, послуг були гранично схожі ціннісні орієнтації. Міцно пов'язане з цією економікою телебачення, яке годується грошима від рекламних надходжень, відгукується на таку потребу світового ринку уніфікацією принципів мовлення.

Уніфікація

Таким відгуком є, наприклад, орієнтація телебачення на платоспроможні верстви населення («Діти погано монетизуються», — сказав нещодавно в інтерв'ю один з топ-менеджерів російського телеканалу СТС, пояснюючи, чому канал викреслив глядачів наймолодших вікових категорій зі своєї цільової аудиторії). Таку саму зневагу до дітей бачимо й на вітчизняних каналах.

Таким відгуком є визначення попиту критерієм якості. Вимірюється він рейтингами програм. У гонитві за ним повсякденною практикою стало міжнародне поширення форматів, які довели, що цікавлять аудиторію («Давай одружимося», «Танці з зірками», «Дві зірки» — це для прикладу), придбання успішного «чужого» серіального продукту. Виготовляють такий продукт за схожими універсальними рецептами: психологічні мотивування спрощені, набір персонажів — сентиментально-драматичний, інтрига — складна, з численними кульмінаційними пунктами, якими, як правило, закінчують чергову серію. Проста, часто до примитивності, мова (таку легше перекладати), використання стереотипних уявлень про риси людей тих чи тих національностей, про інші країни, історичні події. Перевірені на успішність конфліктні ситуації (зухвалий злочинець — чесний страж порядку, любовний трикутник, герой-рятівник людства — суперзлодій чи епідемія або космічна небезпека тощо).

Споживай!

На каналах усюди — в Європі і в Азії, в Америці і в Австралії чи Африці — рекламні блоки стають чинником, який структурує мовлення і визначає його наповнення. І кухня телебачення вправно готує страви під рекламодавців.

Схожі для життя в ринкових умовах завдання, отримання рекламних прибутків, зрозуміло, й розв'язує телебачення тотожними методами, хоч би де воно існувало. Ноу-хау — цікаві творчі знахідки тиражують, беруть на озброєння мовники всього світу, добре, що є супутникове телебачення і всі все бачать.

Численні на каналах, мабуть, більшості країн передачі про здоров'я, привертаючи увагу до нього, змушують не пропускати повз вуха рекламу ліків, медичних послуг. Різноманітні кулінарні шоу на каналах різних континентів за такою самою схемою



нентів за такою самою схемою підтримують бізнес тих, хто продає продукти, спеції тощо. Програми для садівників, городників, дачників торують шлях до розуміння ними потреби вдосколювати свої ділянки. А для цього — купувати те, що підказує відповідна реклама.

Передачі про автомобілі розкривають власникам авто очі на

всюди на сучасному комерціалізованому телебаченні — теж «мейнстрім».

Рівень споживання визначає ваш статус, — воляють численні програми, в яких герої — гламурні персонажі. Вони претендують на те, аби задавати стандарти успішності, та пропонують глядачам робити «самобрендинг» за допомогою наслідування правил і норм свого простору, пропонуючи себе як товар на ринку робочої сили.

Рівень споживання визначає ваш статус, — воляють численні програми, в яких герої — гламурні персонажі. Вони претендують на те, аби задавати стандарти успішності, та пропонують глядачам робити «самобрендинг» за допомогою наслідування правил і норм свого простору, пропонуючи себе як товар на ринку робочої сили.

те, що вже настав час купувати нову модель, бо ваша вже «не те» і з технічного погляду, і з точки зору престижу. «Чорні» новини: вбивства, стихійні лиха, фінансові крахи та інші страхотт, соціальні зіткнення і загалом незрозумілість «завтра», тотальні небезпеки, про які вправно, дружно і часто майже синхронно розповідають репортери в усьому світі, привчають глядача поспішати жити сьогоднішнім, брати від нього все, що йому під силу. Асортимент цього «всього» знову-таки залюбки підказує реклама.

Розважайся!

Аби її краще сприймали, менше оцінювали критично, напружено працює «цех телерозваг» — виробники музичних, танцювальних шоу, концертів, гумористичного контенту. Орієнтуються «кухари» цих розваг на поп культуру, бо проста, зрозуміла, «не вантажить». Водночас вищі пласти культури тут «опускають», демонструючи різні передачі на кшталт «Танців з зірками». Мовляв, не боги горшки ліплять — і за кілька днів можна навчити нездару класно танцювати. Яке вам хореографічне училище!.. Навіщо?.. Світло, декорації, кордебалет, камери працюють і майже не видно кострубати рухів, і «піпл хаває», як сказала одна російська поп-зірка. Головне — яскрава обгортка. Це, до речі, один з основних принципів гламуру, та й у бізнесі — не останній. Сам же гламур, його світ, його персонажі, його психологія споживацького щастя

норм свого простору, пропонуючи себе як товар на ринку робочої сили. Та найчастіше у сферах нематеріального виробництва, які дедалі зростають, купують людей «за одежиною», за «лейблом», бо вважають: вони характеризують статки. А їх сприймають як свідчення здатності людини пробиватися у цьому світі.

У гламурному континуумі всі проблеми дивним чином миттєво розв'язуються. Для цього там не треба думати. І телебачення налаштоване на те, аби не змушувати глядача багато думати (чи, частіше, навіть зовсім не думати). Завдяки цьому людина біля домашнього чи мобільного екрана привчається сприймати всі, а отже, й рекламні повідомлення

некритично, без аналізу, тобто на віру. Сприймати їх такими самими за реальністю, значущістю, як повідомлення про війни, стихійні лиха, злочини тощо.

У наші дні майже здійснилося пророцтво знаменитого «гуру телебачення» Маршала Маклюєна, який давно, ще в період підлітковий для телебачення, сказав: воно перетворить Землю на одне телевізійне село. Повідомлення про ті самі події дня тиражуються в новинах, що йдуть на різних каналах різних країн. Побачити ту саму картинку з «гарячої точки», з місця конфлікту на провідних каналах США, Великої Британії, Росії, України (перелік країн сміливо можна продовжувати) — не виняток, а звичайна практика сьогодення. І визначення важливості події, встановлення їхньої ієрархії — теж однакове. Навіть той самий інфотеймент (розважальний матеріал, замаскований під подієвий) знаходить місце на телебаченні різних країн.

Днями «Євроноюз» серйозно, навіть ніби трохи стурбовано повідомив, мовляв, башта зі знаменитим годинником «Біг Бен» у Лондоні нахилиється. Провели опитування на вулиці: бачите — не бачите. Потім повідомили, наскільки збільшилося відхилення за кілька років. А наприкінці сказали: за таких темпів цього процесу стоятиме знаменита споруда, ще принаймні 400 років. «Серйозна» новина, але її повторили поляки (це те, що бачив), а може й ще хтось... Тобто наше «телевізійне село» — ще й такий собі телевізійний «Макдональдс» — ресторан з однаковими стравами будь-де.

ПОПРИ ВСЕ

Дивилися і дивитимемося!

Прогнози щодо відмирання телебачення у зв'язку з масовим розвитком Інтернету виявилися перебільшеними. Принаймні в цій площині ми йдемо в тренді з Європою, пише сайт «Телекритика». Тривалість перегляду телевізійних програм зростає не тільки у Франції, Іспанії, Італії тощо, а й в Україні.

Нещодавно західні медіадослідники дійшли висновку, що нові медіаплатформи аж ніяк не шкодять традиційним ЗМІ, навпаки — підвищують їхні можливості та збільшують популярність серед аудиторії. І тому за кількістю годин перегляду телебачення б'є нові світові рекорди. Так, порівняно з 2010-м французи в цьому році проводять на 12 хвилин більше часу перед домашнім екраном щоденно, що становить 3 год. 47 хв. за останні півроку. Американці віддають телебаченню на 11 хвилин більше — 4 год. 44 хв. щоденно. В Іспанії глядачі витрачають перед телеекранами

4 год. 6 хв., що на 5 хвилин більше порівняно з першим півріччям 2010 року і на 13 хвилин — порівняно з 2009-м. Причому не лише старші люди, а й молодь стала довше сидіти перед традиційним телеекраном: італійці віком від 15 до 34 років присвячують до 3 годин часу перегляду телевізійних програм щоденно, що на 2 хвилини більше, ніж торік, а для молоді Німеччини цей показник становить 2 год. 27 хв.

Українські глядачі теж дивляться телевизор у 2011 році більше, ніж у попередньому. І це в умовах сучасного необмеженого вибору засобів масової інформації та розваг для населення. А інтернет-користувачі встановили власний рекорд із телеперегляду.

Очевидно, що телебачення залишається основним джерелом контенту, тоді як Інтернет, імовірно, буде радше засобом комунікації.

**ПРОКОМЕНТУЙТЕ
ЦЮ ПРОБЛЕМУ
НА САЙТІ
UKURIER.GOV.UA**

Перемагай!

Щоб «страви» телевізійні були гострими, як перець, всюди використовують принцип змагання. Змагаються спортсмени, учасники телевізійних поєдинків («Жорстокі ігри», «Що? Де? Коли?» наприклад), змагаються політики у різних «Свободах», валюти, цінні папери в економічних передачах, змагаються (виставами тих, у кого репортери беруть інтерв'ю) різні точки зору в сюжетах новин про суперечливі проблеми тощо.

Принцип змагання став тотальним принципом побудови контенту, однією з домінант сучасного телебачення. Цей універсальний принцип драматургії (конфлікт — боротьба сторін — наш вибір, кому співчувати, за кого вболівати) такий затребуваний у практиці телебачення, на мою думку, великою мірою й тому, що є головним ринковим принципом — принципом конкуренції. Екранні змагання орієнтують: боріться і перемагайте! Часто знищуючи супротивника з такою жорстокістю, що згадуєш знаменитий, ще в римські часи сформульований вираз «homo homini lupus est» — людина людині вовк. Перемагайте! Іншого не дано. Перемога — це успіх, це визнання, це гроші, це розширення можливостей самоствердження через споживання.

Інтернаціоналізації, схожості смаків, уподобань різних аудиторій у царині контенту сприяють численні трансляції великих спортивних змагань одночасно на каналах у різних країнах. Спорт перетворився на потужний рекламний майданчик, який навіть підпорядковував собі логіку появи нових олімпійських видів спорту. Їх визначають на підставі того, наскільки ефектна телевізійна трансляція змагань цих видів. Думаю, що саме для розширення глядацької телевізійної аудиторії в інтересах реклами розкручують жіночі боксерські поєдинки, змагання жінок-штангісток.

Письменник Сергій Довлатов написав колись, що свобода, наче Місяць, — однаково освітлює шлях і хижаків, й жертв. Свобода мовлення, свобода слова — не виняток. Важливо тільки розуміти, хто, як, в чітких інтересах її використовує. Тоді з'являється шанс не стати жертвою...

В УКРАЇНІ ЯК УДОМА

Кавказька рідня

АКЦІЯ «УК». У Миколаєві одна з найбільших та найвпливовіших національних громад — азербайджанська

Олена ІВАШКО,
«Урядовий кур'єр»

Коли і звідки з'явилися вихідці з Кавказу на Миколаївщині, достеменно невідомо. Але дехто «наплив» азербайджанців пов'язує з нинішнім міським головою Володимиром Чайкою. Річ у тому, що у 1990-ті він працював в Азербайджані. А коли повернувся на батьківщину, «кавказькі друзі» потяглися за ним. Втім, головне, — азербайджанці не стали чужими в Україні.

Добре пам'ятаю ті часи, коли азербайджанців у місті сприймали негативно. Мовляв, вони претендують на наші ринкові майданчики, заважають. Азербайджанці справді активні. Але для місцевих жителів азербайджанська діаспора стала в пригоді — з'явилося безліч квіткових яток, кафе і ресторанів, пекарень та просто обладнаних місць відпочинку.

Миколаївський аксакал

Голова Миколаївської організації Конгресу азербайджанців України Аладдін Магеррамов вважає, що дружба між українським та азербайджанським народами виникла не в період незалежності і навіть не за радянських часів. «Історія дружби Азербайджану та України давня, — зазначає Аладдін Айдинович, — і сьогодні успішно розвивається. Яскраве її свідчення — взаємини між нашими президентами. Якщо у двох людей добре складаються стосунки, позитивні результати будуть і для народів. Мені пощастило, бо у мене два президенти, яких я поважаю».

Співрозмовник згадує, як не так давно сам брав участь в урядових перемовинах між Україною та Азербайджаном з приводу завантаження нафтопроводу Одеса—Броди. А в травні перша азербайджанська нафта «попрямувала» на західноукраїнські НПЗ.

Аладдін опинився у Миколаєві в радянські часи. Каже, тицьнув пальцем у мапу, «потрапив» у Миколаїв. Після армії влаштувався на суднобудівний завод. Працював пресовим різьбярем. Через півтора року одружився. Про свою дружину, українку Поліну Іванівну, розповідає з великою повагою: «Вона справжня патріотка України». Донька Юлія зараз навчається в університеті ім.Т.Г.Шевченка, син Раміль ходить до 10 класу.

Добробут родини заклали нелегко, тільки завдяки власній праці. Відкрили приватне підприємство з торгівлі, громадського харчування та послуг. Нині Аладдін Магеррамов — помітна і впливова людина миколаївського бізнесу. До його думки дослухаються не тільки співвітчизники, а й миколаївці. Запитала, чи не відчувають сьогодні представники громади негативного ставлення до себе. «Коли тільки обрали головою, — розповідає мій співрозмовник, — не раз доводилося залагоджувати стосунки співвітчизників з представниками правоохорон-



Представники обласної організації азербайджанської молоді демонструють весільний обряд



Миколаївських дітлахів пригощають цукерками з дерева «шаха»

них органів. Моя позиція однозначна: закон один для всіх, злочинець не має національності. Але упередженого ставлення теж треба позбуватися. Взагалі в Миколаєві у нас склалися хороші стосунки з місцевими мешканцями. Мое правило — не робити того, чого ви не хотіли б, щоб робили з вами. Тоді не буде ані образ, ані неприємних ситуацій».

Молитися хочуть у мечеті

Уже майже 20 років мусульманська громада Миколаєва намагається повернути у власність мечеть. Понад 20 тисяч мусульман області, серед яких

і азербайджанці, не мають змоги відправляти свої духовні потреби.

Мечеть закладено у 1862 році, а у 1870-му будівлю було закінчено. Збереглося прохання громади миколаївських магометан військовому губернаторові міста, віце-адміралу Фон-Глазенапу з клопотанням про надання матеріальної допомоги для будівництва: «Община наша, яка складається з відставних і службовців нижніх чинів, не має своєї мечеті... Отримавши від будівельної частини порту відкрите місце і план цього місця, ми хотіли б приступити до будівництва мечеті, але не маємо достатніх коштів, крім каменів

від колишньої жіночої лікарні. Наважусь просити прихильного дозволу Вашої Високочованості у наданні нам будь-якої допомоги в побудові мечеті».

Відомо, що лютеранин Фон-Глазенап, попри скрутне становище, в якому опинився Миколаїв після Кримської війни, знайшов можливість

Уже майже 20 років мусульманська громада Миколаєва намагається повернути у власність мечеть.

надати матеріальну допомогу мусульманській громаді — і мечеть було побудовано. У 1931 році більшовики розібрали мечеть на будматеріали. До війни тут спочатку розмістили автомайстерню, потім комору заводського автогосподарства. Згодом цю землю віддали заводу ім. 61 комунара під тепличне господарство та оранжерею. Врешті-решт ділянку передали парковому комплексу ім. Петровського.

30 листопада 1992р. Представник Президента України у Миколаївській області Анатолій Кінах віддав розпорядження голові міськради Юрієві Сандюку про заборону приватизації території мечеті та передачу її мусульманській громаді після реєстрації статуту цієї організації. Розпочалося тривале і безрезультатне листування. Начебто ніхто не проти, але справа з місця не рушилася. Миколаївським мусульманам пропонували інші ділянки.

Муфтії України шейх Ахмед Тамім вважає ситуацію з мечеттю в Миколаєві неприпустимою: «Попри те, що ми написали багато листів у різні інстанції з приводу повернення громаді території, на якій рані-

ше височіла мечеть, немає жодних зрушень у вирішенні питання. У Миколаєві мусульманам ніде молитися».

Людину завжди є за що поважати

Азербайджанська громада пишається своїми достойними людьми. Заслужений будівельник України та Росії Новруз Аллахвердієв ще в юності обрав для себе спеціальність мостобудівника. Вищу освіту здобув в Азербайджанському політехнічному інституті, працював в Афганістані, Лівані, Алжирі, Росії, ОАЕ, а нині в Миколаєві очолює мостобуд №73. «Я брав участь у будівництві доріг в Афганістані, Лівані, в колишніх союзних республіках, — ділиться Новруз Іскандерович. — Я вдячний долі, що народився у сонячному Азербайджані, і пишаюся, що реалізував себе в Україні».

Керівник обласної організації азербайджанської молоді Миколаєва Самір Оруджев народився в незалежній Україні, а тепер залучає молодих азербайджанців до участі у різноманітних фестивалях та конкурсах. Нещодавно демонстрували етнічне весілля і зірвали оплески глядачів за представлення цукеркового дерева «шаха».

А талановита студентка Миколаївського державного гуманітарного університету імені П.Могили Фатіма Агаєва захоплена вивченням культур різних народів. Так, протягом чотирьох років дівчина досліджувала тему з етнографії «Українські вінки в обрядах» і

захищала її в конкурсі робіт Малої академії наук. Фатіма пише вірші і серйозно займається наукою, знає п'ять мов — українську, російську, азербайджанську, німецьку й англійську. «Мене турбує проблема непорозуміння між людьми у світі, що породжує війни, — каже дівчина. — Хочу зробити все можливе для того, аби відкрити кордони між державами. Ми не зможемо зрозуміти одне одного без знань про культуру і традиції».

Свята — чудовий привід, аби зібратися разом та поспілкуватися. Громада відзначає і національні, і релігійні свята — новруз, Пасху, День Незалежності, Рамадан та інші. Аладдін Магеррамов зізнався, що любить український борщ, який готує його теща. Але і сам може приготувати будь-яку національну страву. Наостанок поділився рецептом соусу до м'яса. Треба розвести томатну пасту з водою у співвідношенні 100 грамів паста на 150 води. Подрібнити кінзу, зелену цибулю, іншу зелень, додати сіль та перець і добре розмішати. Соус, каже Аладдін Айдинович, добре смакує з будь-яким м'ясом. Спробуйте і ви!

Фото автора

СУБОТНІ ЗУСТРІЧІ

«У Москві не було такого ідеологічного пресингу, як у Києві чи Львові»

**Заслужений артист України,
лауреат Міжнародного конкурсу
Ліста-Бартока,
піаніст Микола СУК**



Нинішній рік ЮНЕСКО проголосила роком Ференца Ліста, оскільки минає 200 літ від дня його народження і 125 — від дня його смерті. 1 жовтня в Українському інституті Америки відбувся концерт нашого земляка, приурочений творчості видатного угорського композитора. Саме із запитання про роль Ференца Ліста у світовій музиці й того, чим близький він для піаніста, почалася наша розмова з Миколою Суком.

— Ференц Ліст — це така колосальна постать у світовій музиці, яку важко співставити навіть з іншими священними в мистецтві іменами. Власне, він освятив мою дорогу в музичний світ. Так сталося, що в 1971 році на Міжнародному конкурсі піаністів ім. Ліста-Бартока в Будапешті мені поталанило здобути перше місце й золоту медаль. І це відкрило переді мною великі можливості. Насамперед, концертні, адже в абсолютній більшості випадків будь-яке визнання в музиці йде насамперед через визнання на конкурсах.

Я не належу до тих людей, які вважають, що конкурси — це зло. Навпаки, вважаю це дуже корисною справою, потрібною, особливо для молоді, аби досягти якихось щаблів — майстерності, виконавської техніки, зрештою, кар'єри. Хоча багато хто оперує доволі переконливими аргументами й твердить, що такі змагання шкодять розвиткові таланту. Однак, хто б що не говорив, маємо мало знаменитостей, які б не проходили через конкурси, — саме завдяки таким конкурсам їхні імена зазвучали на зовсім іншому рівні. Хоча, за великим рахунком, все починається саме після конкурсів...

УК Наскільки змінилося ваше життя після того знакового Будапештського конкурсу-фестивалю?

— Я закінчив Московську консерваторію та аспірантуру при ній, згодом повернувся до Києва і працював там до 1984 року, потім знову поїхав до Москви... Ви знаєте, що за радянських часів в СРСР життя ділилося «за французьким принципом» — на «Париж» і «провінцію». Вдома ми часто переростали своє середовище і шукали сходи, які ведуть вгору. Обирати не доводилося, вектор був лише один — «до Парижа», але радянського — його уособлювала Москва.

У професійному плані Москва давала більше можливостей, ніж, скажімо, Київ, де я виріс, чи Львів, де виховувалося чимало моїх колег, — у Москві, як це не парадоксально звучить, не було такого ідеологічного пресингу, як у Києві чи Львові. Можливо тому, що на місцях, у республіках, зокрема в Україні, у місцевих начальників був доволі розвинений інстинкт самозбереження.

УК У 1990-ті роки ви були доволі шанованим і затребуваним в СРСР піаністом, чому вирішили їхати до Америки?

— Через цікавість — хотілося побачити, а що ж там за життя. Тоді я був переконаний, що багато вмію, багато знаю, а, приїхавши за кордон, з'ясувалося, що вмію-знаю далеко не все. Вперше приїхав до США в 1989 році, потім наприкінці 1990-го. Їхав сюди не як іммігрант, потрібно було оформляти робочу візу, влагоджувати різні паперові справи, а це забирало багато часу. Правда, тоді пробиватися через різні бюрократичні тенета було трохи легше, ніж сьогодні.

УК Американський музичний ринок завжди був щільний і тенденційний. Чи достатньо таланту й Золотої медалі, щоб знайти собі в ньому належне місце?



Микола Сук не належить до тих, хто вважає, що конкурси — це зло

— Перед тим, як приїхати до США, я вже доволі активно гастролював і по Радянському Союзу, і за кордоном, був солістом Московської філармонії, доцентом Московської консерваторії... Пам'ятаю, як зараз, колеги, що приїхали сюди дещо раніше, казали: подумай добре, що ти залишаєш, а що здобудеш... Залишати, з огляду на кар'єрні амбіції, напевне, було що.

Тепер, озирнувшись назад, думаю, що все могло б скластися краще, а могло б і гірше. На кшталт того, що почув нещодавно з нагоди 20-ліття незалежності України, коли один письменник на запитання журналіста відповів: «Не так добре, як очікувалося, але набагато краще, ніж могло бути».

Якщо я про щось і шкодую, то лише, що не потрапив сюди років на 15 раніше. Не знаю, яким би чином розвивалася моя професійна кар'єра, — може, краще, може, гірше, але те, що я зробив би у світі музики вдвічі більше, переконаний.

УК Тепер ви живете й працюєте у Лас-Вегасі. Яка доля привела вас у це місто, яке називають «світовою столицею гріха»?

— Я тут вже більше 10 років, стільки ж прожив у Нью-Йорку. Коли починаєш розуміти, що в Америці потрібна стабільність, постійна праця, а не лише концерти, які сьогодні є, а завтра немає, тоді хочеться прибитися до якогось надійного берега. Уславлений українсько-американський композитор Вірко Балеї, який став тут у Лас-Вегасі вже частиною культурно-мистецького краєвиду, запросив мене на викладацьку роботу до тутешнього університету. Тепер я викладаю, маю позитивний контракт. Хоча сьогодні такі часи, що не знаєш, що буде завтра. Але, якщо, не дай Боже, щось станеться...

ДОСЬЄ «УК»

Микола СУК. Народився 21 грудня 1945 р. в Києві, у родині музикантів. Закінчив Київську середню спеціальну музичну школу ім. М. Лисенка, Московську консерваторію та аспірантуру при ній. У 1971 р. отримав всесвітнє визнання на Міжнародному конкурсі піаністів імені Ліста-Бартока в Будапешті, здобувши перше місце і Золоту медаль. У 1991 р. дебютував у Карнегі-хол (Нью-Йорк). Понад 15 років був мистецьким директором музичної серії (МАТІ) Українського Інституту Америки у Нью-Йорку. В дуєті з Олегом Крисио — видатним українським скрипалем і учнем Давида Ойстраха, виконав і записав повний цикл сонат Бетховена. Джозеф Горовиць, відомий американський музикознавець і музичний критик газети «Нью-Йорк Таймс», назвав Миколу Сука «найвидатнішим із сучасних виконавців музики Ліста». Останні десять років мешкає у Лас-Вегасі, де викладає мистецтво гри на фортепіано в Університеті штату Невада (UNLV).

ції. Але все одно все має розвиватися. Тут є лікарі, адвокати, вчителі, художники, науковці, які хочуть чути свій оркестр, свою оперу, свою «серйозну» музику. А це вже суттєво. Крім концертної діяльності, я викладаю в університеті Лас-Вегаса.

УК Крім вас з Вірком Балеєм, у Лас-Вегасі, здається, диригує оркестром і один із синів ушлявленого скрипаля, американського львів'янина Олега Криси. Ви спілкуєтесь між собою?

— Певне що так, навіть маємо спільні концерти. Взагалі-то, нас, українців, тут чимало. До слова, їду вчора Стрипом, а попереду авто з українським тризубом...

УК Знаю, що ви були інтерпретатором і першим виконавцем багатьох творів славетних композиторів — Валентина Сильвестрова, Івана Карабиця, Вірка Балея, Мирослава Скорика... Піаніст — це лише технічний виконавець «замовлення» чи він таки має простір, можливість вкладати в новий твір і власні почуття?

— Щодо цього існують різні думки, які змінюються, як і сама професія піаніста. Наприклад, Ігор Стравинський заперечував саме поняття «інтерпретації». Але, як на мене, композитором виконавці просто необхідні: бо виконавець має і кращий технічний досвід, і відсторонене, так би мовити, відчуття матеріалу. На моє переконання, жоден з композиторів, навіть такі генії, як Прокоф'єв чи Рахманінов, не досягли вершин досконалості у виконанні своїх творів. Це зробили їхні «інтерпретатори».

Щодо творів, які мені довіряють чи довіряли виконати першим, то деякі з них виникли тому, що так вирішив композитор, а на деякі я сам напросився. Подзвонив до Валентина Сильвестрова, наприклад, який, знаю, має в роботі безліч маленьких п'єс. Чарівних, прекрасних. «Чи маєш щось до ювілею Ліста», — запитую. Каже: «Ні, не маю». «То напиши», — попросив я. І він написав «Посвяту Лісту». Перше, що спадає на думку при асоціації з музикою цього композитора, — грім, блискавки, романтика, але сувора... А тут у Сильвестрова глибинне якесь таке, дещо несподіване розуміння речей, те саме, що й у Ференца Ліста.

УК Ви зауважили, що жоден із композиторів не досяг вершин досконалості у виконанні своїх творів. Але ж не Ференц Ліст, який був як прекрасним композитором, так і виконавцем...

— До речі, передостанній концерт Ліста-піаніста відбувся в Києві. Це був масштабний, знаковий концерт, тому що ним Ференц Ліст вирішив закінчити свою виконавську кар'єру, аби перейти на інший щабель свого творчого життя — композиторський, дири-

гентський. Було йому тоді 35 років. Це знакова подія, і сталася вона саме в Україні.

УК З Україною в житті Ференца Ліста пов'язано чимало переживань. Тут він пізнав велике кохання, яке принесло йому і багато радості, і чимало страждань. У його доробку є і кілька українських творів. Наскільки, на ваш погляд, угорському композиторові вдалося передати в них український дух?

— Мандруючи Україною, композитор закохався в княгиню Кароліну Сайн-Вітгенштейн, яка була, втім, заміжньою й глибоко віруючою католичкою. Зупинявся в її маєтку Воронінцях на Поділлі. Природа цього краю, народні пісні, почуті тут, надихнули Ліста на написання фортепіанного циклу «Колоски, зібрані у Воронінцях» («Glances de Woronince»). До нього ввійшли три п'єси: «Українська балада», «Польські мелодії» та «Жалоба» («Думка»). Перша навіяла піснею Марусі Чурай «Ой не ходи, Грицю...», в основу третьої лягла тема відомої української народної пісні «Віють вітри». Цей цикл композитор присвятив доньці княгині — Марії.

Не думаю, що обидві п'єси мають якусь особливу мистецьку вагу в його доробку. Але важливо, що композитор звернув увагу на український мелос. Окрім того, протягом свого життя Ференц Ліст написав фактично шість творів, присвячених гетьманові Івану Мазепі. Україна ж у його долі стала справді знаковою, бо саме тут відбулося багато подій, що вплинули на подальшу долю композитора.

До речі, Ліст не виняток. Колись в Українському Інституті Америки ми мали три програми про українські мотиви у західній музиці. Ви собі навіть не уявляєте, який це масив...

УК Ви справляєте враження людини оптимістичної, впевненої в собі, задоволеної життям. Чи знайоме вам таке почуття як ностальгія?

— Якщо говорити про «перший рівень» ностальгії, то я доволі часто буваю вдома, в Україні, а в нью-йоркські часи — іноді навіть по п'ять разів на рік. По-друге, з Україною я пов'язаний записами, нотами, спільними проектами, завдяки яким не перериваються контакти. А, по-третє, я не маю ностальгії за місцем, я маю ностальгію за часом. Певними періодами життя, які вписуються в певні географічні рамки й викликають різні почуття, асоціації та відчуття. Я ностальгую за часом, який, на жаль, минає. Але музика, я вірю, вічна. Тим і живу...

Катерина КІНДРАСЬ
для «Урядового кур'єра»,
Нью-Йорк

ДОКУМЕНТИ

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

Про Концепцію державної політики у сфері боротьби з організованою злочинністю

1. Схвалити Концепцію державної політики у сфері боротьби з організованою злочинністю, що додається.

2. Кабінету Міністрів України розробити та затвердити у місячний строк план заходів щодо реалізації зазначеної Концепції.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ

м. Київ
21 жовтня 2011 року
№ 1000/2011

СХВАЛЕНО
Указом Президента України
від 21 жовтня 2011 року №1000/2011

КОНЦЕПЦІЯ

державної політики у сфері боротьби з організованою злочинністю

1. Проблема, яка потребує розв'язання

Організована злочинність є суттєвим чинником посилення соціальної напруженості та дестабілізації суспільних відносин, виникнення деформації у сфері господарювання, уповільнення темпів економічного розвитку держави.

Нинішній стан криміногенної ситуації в державі свідчить про необхідність удосконалення заходів, спрямованих на нейтралізацію дії чинників, які зумовлюють організовану злочинність.

Проблема боротьби з організованою злочинністю залишається актуальною для кожного регіону, головним чином для великих міст.

Організовані групи і злочинні організації (далі — організовані злочинні угруповання) продовжують контролювати левову частку тіньового капіталу, протиправну діяльність, пов'язану із розкраданням бюджетних коштів, легалізацією (відмиванням) доходів, одержаних злочинним шляхом, організацією наркобізнесу, нелегальною міграцією тощо.

Характерним для організованих злочинних угруповань є достатньо високий рівень організованості, стійкі корупційні і міжнародні злочинні зв'язки. Для досягнення своїх цілей учасники організованих злочинних угруповань все частіше вдаються до вчинення корисливо-насильницьких злочинів.

Організованій злочинності сприяють глобальні соціально-економічні процеси: урбанізація, міждержавна та міжрегіональна міграція, формування світового інформаційно-культурного простору.

Україна стає об'єктом зростаючої заінтересованості міжнародних злочинних угруповань, зокрема у сферах легалізації (відмивання) доходів, одержаних злочинним шляхом, торгівлі людьми, нелегального переміщення зброї, небезпечних матеріалів та наркотичних засобів. Збільшується кількість нелегальних мігрантів та набуває все більшого поширення організована етнічна злочинність.

Організовані злочинні угруповання дедалі частіше прагнуть використовувати Інтернет і новітні інформаційно-комп'ютерні технології для досягнення своїх кримінальних цілей.

В умовах відкритості кордонів та єдиного світового інформаційного простору виникає потенційна загроза поширення в Україні таких небезпечних явищ, як екстремізм та тероризм.

Перед суб'єктами боротьби з організованою злочинністю постають нові завдання щодо визначення стратегічних напрямів їх діяльності, пошуку нових підходів до боротьби з організованою злочинністю, які б відповідали сучасним реаліям та враховували тенденції розвитку суспільства і держави.

2. Мета, строки і напрями реалізації Концепції

Метою цієї Концепції є визначення напрямів та механізмів реалізації державної політики у сфері боротьби з організованою злочинністю шляхом формування нових та вдосконалення існуючих норм кримінального, кримінально-процесуального та кримінально-виконавчого законодавства і практики їх застосування, а також розроблення та виконання організаційних заходів, спрямованих на запобігання виникненню організованих злочинних угруповань і вчиненню ними злочинів.

Концепція спрямована на захист прав та свобод людини і громадянина, юридичних осіб, інтересів суспільства та держави від організованої злочинності шляхом виконання комплексу заходів, у тому числі спеціальних, із запобігання злочинній діяльності організованих злочинних угруповань, виявлення, припинення вчинюваних ними злочинів, притягнення до встановленої законом відповідальності організаторів, керівників та інших учасників організованих злочинних угруповань, протидії легалізації (відмиванню) доходів таких угруповань, одержаних злочинним шляхом.

Реалізація Концепції передбачається протягом 2011-2017 років.

Напрямами реалізації Концепції є:

- виявлення та аналіз проявів організованої злочинності, з'ясування причин та умов, що сприяють її поширенню в Україні;
- удосконалення правових механізмів та організаційних засад протидії організований злочинності;
- визначення шляхів і способів захисту прав та свобод людини і громадянина, інтересів юридичних осіб від дій організованих злочинних угруповань;
- підвищення рівня інформованості суспільства про безпеку та масштаби організованої злочинності;
- удосконалення існуючих та розроблення нових методів боротьби з організованою злочинністю з метою недопущення подальшої консолідації організованих злочинних угруповань, дальшого зменшення їх впливу на суспільство на національному та регіональному рівнях;
- продовження міжнародного співробітництва вітчизняних правоохоронних органів із відповідними органами іноземних держав;
- ініціювання вдосконалення міжнародно-правових актів та гармонізація національного законодавства з питань боротьби з організованою злочинністю із законодавством Європейського Союзу.

3. Шляхи та засоби розв'язання проблеми

Проблему протидії організованій злочинності передбачається розв'язати шляхом:

- оптимізації структури та штатної чисельності спеціальних підрозділів по боротьбі з організованою злочинністю, запровадження вертикальної системи управління ними;
- розмежування і конкретизації функцій правоохоронних та інших державних органів з питань боротьби з організованою злочинністю;
- розроблення та затвердження чітких критеріїв оцінки діяльності спеціальних підрозділів по боротьбі з організованою злочинністю;
- суттєвого поліпшення стану інформаційного забезпечення діяльності, пов'язаної із протидією організованій злочинності, впровадження сучасних інформаційних систем і технологій у зазначену діяльність;
- зміцнення міжнародного співробітництва;
- впровадження результатів наукових досліджень у сфері протидії організованій злочинності;
- підвищення рівня фахової кваліфікації працівників спеціальних підрозділів по боротьбі з організованою злочинністю;
- інформаційної, наукової, організаційної і матеріально-технічної підтримки органів, установ та організацій з питань протидії організованій злочинності;
- прогнозування тенденцій розвитку криміногенної ситуації, оцінювання ступеня небезпеки та масштабів організованої злочинності на національному, регіональному і міжнародному рівнях;

належного ресурсного та матеріально-технічного забезпечення спеціальних підрозділів по боротьбі з організованою злочинністю.

Для цього пропонується:

- забезпечити прозорість під час прийняття управлінських рішень органами державної влади та місцевого самоврядування;
- активізувати виявлення схем і механізмів легалізації доходів, одержаних у результаті злочинної діяльності, та перерозподілу таких доходів;
- підвищити рівень взаємодії правоохоронних та інших державних органів з питань боротьби з організованою злочинністю, поліпшити міжвідомче співробітництво контролюючих і правоохоронних органів;
- запровадити дієвий механізм заохочення фізичних і юридичних осіб до співпраці з правоохоронними органами та судами;
- продовжувати провадити діяльність щодо виявлення незаконних зовнішньоекономічних договорів (контрактів), спрямованих на легалізацію (відмивання) доходів, одержаних злочинним шляхом;
- посилити заходи щодо виявлення та припинення діяльності організованих злочинних угруповань, сформованих за етнічною ознакою, угруповань, які займаються, зокрема, торгівлею людьми, організацією незаконної міграції;
- продовжити формування ефективної системи контролю перетину державного кордону, що забезпечувала б установлення осіб, які є членами організованих злочинних угруповань, а також розробити заходи, які б унеможливили перетинання державного кордону такими особами;
- забезпечити унеможливлення використання учасниками організованих злочинних угруповань у своїх інтересах об'єднань громадян і засобів масової інформації;
- продовжувати виявлення негативних соціальних процесів та явищ, які призводять до виникнення організованої злочинності та сприяють її поширенню, вживати заходів до нейтралізації таких процесів і явищ;
- підвищити ефективність запобіжних заходів, що використовуються спеціальними підрозділами по боротьбі з організованою злочинністю щодо організованих злочинних угруповань, які діють у сфері економіки.
- З метою забезпечення ефективної протидії організованій злочинності необхідно впровадити дієві заходи кадрового та матеріально-технічного характеру, спрямовані на:
 - посилення внутрішнього контролю за станом роботи з кадрами правоохоронних та контролюючих органів з метою недопущення протиправної поведінки таких кадрів;
 - здійснення навчання та перепідготовки кадрів, які беруть участь у боротьбі з організованою злочинністю та корупцією, зокрема, з питань викриття організованих злочинних угруповань у сфері паливно-енергетичного комплексу, приватизації, зовнішньоекономічної, банківської та фінансової діяльності;
 - удосконалення відповідно до сучасних потреб та міжнародного досвіду рівня професійної підготовки працівників, які займаються оперативно-розшуковою та слідчою діяльністю у сфері боротьби з організованою злочинністю, створення міжвідомчих та відомчих центрів з підготовки та перепідготовки фахівців вузьких спеціальностей, залучених до такої діяльності;
 - поліпшення умов фінансування та оплати праці працівників правоохоронних органів, які здійснюють боротьбу з організованою злочинністю;
 - забезпечення правоохоронних органів необхідними службовими приміщеннями, автотранспортом, пально-мастильними матеріалами, оперативно-технічними засобами.
- Інформаційне та наукове забезпечення боротьби з організованою злочинністю має включати:
 - проведення постійного системного аналізу та багатовимірного комплексного оцінювання причин та умов, що впливають на виникнення, розвиток і діяльність організованих злочинних угруповань;
 - виявлення організованих злочинних угруповань, викриття їх структури, механізму та обсягів злочинної діяльності, встановлення контролю над ними з метою ліквідації;
 - запровадження кримінологічної експертизи проєктів нормативно-правових актів з метою виявлення в них положень, реалізація яких може сприяти поширенню організованої злочинності або знижувати ефективність заходів щодо боротьби з організованою злочинністю;
 - проведення наукових досліджень з метою аналізу ефективності законодавства та заходів, які здійснюються державними органами у сфері боротьби з організованою злочинністю;
 - додержання міжнародних стандартів щодо збирання і аналізу даних стосовно злочинів, які вчиняються організованими злочинними угрупованнями;
 - удосконалення системи моніторингу криміногенної ситуації в частині діяльності організованих злочинних угруповань у державі в цілому та її регіонах зокрема, а також сусідніх та інших державах;
 - дослідження рівня криміналізації окремих сфер суспільного життя у державі в цілому та у галузях національної економіки зокрема, виявлення чинників, що сприяють криміналізації, зростанню латентної злочинності;
 - формування громадської думки з метою сприяння ефективній реалізації державної політики у сфері боротьби з організованою злочинністю;
 - надання засобам масової інформації відомостей для об'єктивного інформування населення України про проблеми боротьби з організованою злочинністю і корупцією;
 - сприяння в отриманні іноземними громадянами необхідної для захисту їх прав інформації про органи та систему боротьби з організованою злочинністю і корупцією в Україні;
 - створення умов для залучення громадських та інших організацій, засобів масової інформації до поширення інформації про діяльність організованих злочинних угруповань, обміну інформацією, що стосується боротьби з організованою злочинністю, на міжвідомчому та міждержавному рівнях.
- Міжнародне співробітництво України з питань протидії та боротьби з організованою злочинністю має включати:
 - продовження процесу адаптації українського законодавства до законодавства Європейського Союзу з питань протидії проявам організованої злочинності;
 - удосконалення взаємодії правоохоронних органів України з питань боротьби з організованою злочинністю з правоохоронними органами іноземних держав на підставі відповідних міжнародних договорів;
 - продовження практики укладання міжнародних договорів України з питань боротьби та протидії організованій злочинності;
 - розширення практики укладання міжнародних договорів про співробітництво у боротьбі зі злочинністю, зокрема організованою, між правоохоронними органами України та відповідними органами іноземних держав;
 - налагодження постійного обміну досвідом спеціальних підрозділів по боротьбі з організованою злочинністю України з правоохоронними органами іноземних держав, стажування та навчання за кордоном відповідних фахівців.

4. Очікувані результати реалізації Концепції

Реалізація Концепції сприятиме зменшенню проявів організованої злочинності, зміцненню соціальної та політичної стабільності у державі, зростанню довіри інститутів громадянського суспільства до органів державної влади, підвищенню рівня захищеності громадян від злочинних посягань, розширенню та поглибленню діалогу між суспільством і владою, зміцненню позитивного іміджу України у світі та її інвестиційної привабливості.

5. Джерела фінансування, необхідні для реалізації Концепції

Фінансування заходів із реалізації Концепції здійснюватиметься за рахунок коштів державного і місцевих бюджетів, інших джерел, не заборонених законодавством України.

Глава Адміністрації Президента України С.ЛЬОВОЧКИН

КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

РОЗПОРЯДЖЕННЯ
від 12 жовтня 2011 р. № 995-р
Київ

Про внесення змін до розпорядження Кабінету Міністрів України від 29 вересня 2010 р. № 1913

Внести до розпорядження Кабінету Міністрів України від 29 вересня 2010 р. № 1913 «Про забезпечення підготовки та проведення у 2011 році в Україні 17-ї сесії Європейської конференції міністрів, відповідальних за регіональне та місцеве врядування» такі зміни:

у пункті 4 слова «Міністерству регіонального розвитку та будівництва» замінити словами «Міністерству регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства»;

пункт 5 викласти у такій редакції:

«5. Міністерству регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства, Міністерству закордонних справ, Міністерству економічного розвитку і торгівлі, Міністерству фінансів, іншим заінтересованим центральним органам виконавчої влади, Київській міській держадміністрації забезпечити підготовку та проведення конференції.»;

у плані заходів з підготовки та проведення у 2011 році в Україні 17-ї сесії Європейської конференції міністрів, відповідальних за регіональне та місцеве врядування, затвердженому зазначеним розпорядженням, слова «Мінрегіонбуд», «Мінекономіки» та «Державне казначейство» замінити відповідно словами «Мінрегіон», «Мінекономрозвитку» та «Казначейство»;

додаток до розпорядження викласти у редакції, що додається.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

Додаток
до розпорядження Кабінету Міністрів України
від 29 вересня 2010 р. № 1913
(у редакції розпорядження
Кабінету Міністрів України
від 12 жовтня 2011 р. № 995-р)

СКЛАД

Організаційного комітету з підготовки та проведення у 2011 році в Україні 17-ї сесії Європейської конференції міністрів, відповідальних за регіональне та місцеве врядування

Міністр регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства, голова Оргкомітету

Перший заступник Міністра регіонального розвитку, будівництва

та житлово-комунального господарства, заступник голови Оргкомітету

Заступник Міністра економічного розвитку і торгівлі

Заступник Міністра фінансів

Заступник Міністра закордонних справ

Заступник Міністра внутрішніх справ

Заступник Голови Держкомтелерадіо

Заступник Голови Держприкордонслужби

Заступник голови Київської міськдержадміністрації

Перший заступник директора Департаменту забезпечення взаємодії з Верховною Радою України та регіонами, завідувачий відділом територіальної організації влади Секретаріату Кабінету Міністрів України

Представник Держмитслужби

Голова Державного фонду сприяння місцевому самоврядуванню в Україні (за згодою)

Голова Всеукраїнської асоціації сільських та селищних рад (за згодою)

Президент Всеукраїнської асоціації органів місцевого самоврядування

«Асоціація міст України» (за згодою)

Вице-президент Української асоціації місцевих та регіональних влад

(за згодою)

КАДРОВІ ПИТАННЯ

Президент України своїми указами

призначив:

ДЯЧИШИНА Миколу Дмитровича — заступником Голови Національного агентства України з питань державної служби.

звільнив:

ПОЛЯНСЬКОГО Віктора В'ячеславовича — з посади заступника Голови Державної служби експортного контролю України;

ХИЛЮКА Віталія Павловича — з посади заступника Голови Державної служби фінансового моніторингу України;

ОРЛЕНКА Сергія Леонідовича — з посади Голови Державного агентства екологічних інвестицій України;

СОЛЯНИКА Олександра Олеговича — з посади заступника Голови Державної служби зв'язку України відповідно до пункту 1 частини першої статті 40 Кодексу законів про працю України;

ГРИГОРЕНКА Євгена Миколайовича — з посади заступника Голови Фонду державного майна України;

ГОРДІЄНКА Миколу Григоровича — з посади заступника Голови Головного контролю-ревізійного управління України відповідно до пункту 1 частини першої статті 40 Кодексу законів про працю України;

БІЛЕНЬКОГО Сергія Леонідовича — з посади заступника Міністра промислової політики України;

ПАЦЮКА Миколу Васильовича — з посади заступника Голови Державного комітету ветеринарної медицини України відповідно до пункту 1 частини першої статті 40 Кодексу законів про працю України;

ОСТАПЧУКА Юрія Михайловича — з посади заступника Голови Державного комітету статистики України відповідно до пункту 1 частини першої статті 40 Кодексу законів про працю України;

ЯЦИШИНУ Галину Миколаївну — з посади першого заступника Голови Державного комітету України з питань регуляторної політики та підприємництва;

КОЛЕСНИК Валентину Іліодорівну — з посади заступника Голови Державного комітету статистики України відповідно до пункту 1 частини першої статті 40 Кодексу законів про працю України;

ДЕМ'ЯНЮКА Віталія Володимировича — з посади заступника Голови Державного агентства з інвестицій та управління національними проєктами України;

ШУТА Сергія Олександровича — з посади заступника Голови Державного агентства України з управління національними проєктами відповідно до пункту 1 частини першої статті 40 Кодексу законів про працю України;

КУЧЕРА Костянтина Антоновича — з посади заступника Міністра промислової політики України — голови Агентства з питань оборонно-промислового комплексу.

Кабінет Міністрів України

звільнив:

КИРИЧЕНКА Віктора Аркадійовича — з посади заступника голови Державної інспекції з контролю якості сільськогосподарської продукції та моніторингу її ринку у зв'язку з переходом на іншу роботу.

ДОКУМЕНТИ



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ПОСТАНОВА
від 20 жовтня 2011 р. № 1074
Київ

Про затвердження Порядку здійснення заходів, пов'язаних з утворенням, реорганізацією або ліквідацією міністерств, інших центральних органів виконавчої влади

Відповідно до частини дев'ятої статті 5 Закону України «Про центральні органи виконавчої влади» Кабінет Міністрів України **ПОСТАНОВЛЯЄ:**

1. Затвердити Порядок здійснення заходів, пов'язаних з утворенням, реорганізацією або ліквідацією міністерств, інших центральних органів виконавчої влади, що додається.
2. Визнати такими, що втратили чинність: постанову Кабінету Міністрів України від 8 лютого 1996 р. № 170 «Про порядок діяльності комісії для ліквідації міністерства, іншого центрального органу державної виконавчої влади» (ЗП України, 1996 р., № 6, ст. 205); пункт 1 змін, що носяться до постанов Кабінету Міністрів України, затверджених постановою Кабінету Міністрів України від 18 травня 2005 р. № 371 (Офіційний вісник України, 2005 р., № 20, ст. 1080).

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ
ЗАТВЕРДЖЕНО
постановою Кабінету Міністрів України
від 20 жовтня 2011 р. № 1074

ПОРЯДОК**здійснення заходів, пов'язаних з утворенням, реорганізацією або ліквідацією міністерств, інших центральних органів виконавчої влади**

1. Цей Порядок визначає механізм здійснення заходів, пов'язаних з утворенням, реорганізацією або ліквідацією міністерств, інших центральних органів виконавчої влади (далі — органи виконавчої влади) та їх територіальних органів.

Дія цього Порядку поширюється на центральні органи виконавчої влади із спеціальним статусом та їх територіальні органи, крім випадків, коли Конституцією та законами України, актами Президента України визначені інші особливості порядку їх утворення, реорганізації або ліквідації.

2. Органи виконавчої влади утворюються, реорганізуються або ліквідується Президентом України за поданням Прем'єр-міністра України.

3. Пропозиція щодо утворення, реорганізації або ліквідації органу виконавчої влади вноситься Прем'єр-міністром України членом Кабінету Міністрів України з урахуванням пріоритетів діяльності Кабінету Міністрів України, необхідності забезпечення здійснення повноважень органів виконавчої влади і недопущення дублювання їх повноважень та міститься:

у разі утворення органу виконавчої влади — обґрунтування щодо основних завдань та функцій такого органу, відповідні фінансово-економічні розрахунки з визначенням джерел покриття витрат, пов'язаних з його функціонуванням;

у разі реорганізації органу виконавчої влади — обґрунтування щодо неможливості або недоцільності виконання відповідних завдань та функцій таким органом, визначення шляху реорганізації (злиття, приєднання, поділ, перетворення), а також відповідні фінансово-економічні розрахунки;

у разі ліквідації органу виконавчої влади — обґрунтування щодо доцільності відмови держави від виконання завдань та функцій такого органу або передачі їх іншим органам виконавчої влади.

4. Орган виконавчої влади утворюється шляхом утворення нового органу виконавчої влади або в результаті реорганізації (злиття, поділу, перетворення) одного чи кількох органів виконавчої влади.

5. Орган виконавчої влади припиняється шляхом реорганізації (злиття, приєднання, поділу, перетворення) або ліквідації.

6. Права та обов'язки органів виконавчої влади переходять:

у разі злиття органів виконавчої влади — до органу виконавчої влади, утвореного внаслідок такого злиття;

у разі приєднання одного або кількох органів виконавчої влади до іншого органу виконавчої влади — до органу виконавчої влади, до якого приєднано один або кілька органів виконавчої влади;

у разі поділу органу виконавчої влади — до органів виконавчої влади, утворених внаслідок такого поділу;

у разі перетворення органу виконавчої влади — до утвореного органу виконавчої влади;

у разі ліквідації органу виконавчої влади і передачі його завдань та функцій іншим органам виконавчої влади — до органів виконавчої влади, визначених відповідним актом Президента України.

7. Майнові права та обов'язки органів виконавчої влади у разі їх злиття, приєднання або перетворення переходять правонаступникові на підставі передавального акта, а у разі їх поділу — згідно з розподільчим балансом. У разі ліквідації органу виконавчої влади складається ліквідаційний баланс.

8. Внаслідок реорганізації (злиття, приєднання, поділу, перетворення) органів виконавчої влади припиняється той орган виконавчої влади, майнові права та обов'язки якого переходять його правонаступникам.

Переіменування органу виконавчої влади не призводить до його реорганізації.

9. Орган виконавчої влади, питання діяльності якого прямо чи опосередковано врегульовані Конституцією України, може бути реорганізований без зміни його найменування та призначення.

10. Забезпечення здійснення заходів, пов'язаних з провадженням діяльності утвореним органом виконавчої влади, покладається на його керівника.

11. Керівник утвореного органу виконавчої влади забезпечує здійснення заходів, пов'язаних з:

- 1) державною реєстрацією такого органу;
 - 2) підготовкою: проекту положення про зазначений орган; пропозицій щодо встановлення граничної чисельності працівників такого органу;
 - 3) затвердженням відповідно до закону структури та штатного розпису апарату даного органу і кошторису;
 - 4) вирішенням інших питань відповідно до законодавства.
12. Орган виконавчої влади, утворений в результаті реорганізації, здійснює повноваження та виконує функції у визначених Президентом України сферах компетенції з дня набрання чинності актом Кабінету Міністрів України щодо можливості забезпечення здійснення таким органом повноважень та виконання функцій органу виконавчої влади, що припиняється.
- Орган виконавчої влади, щодо якого набрав чинності акт Президента України про його припинення, продовжує здійснювати повноваження та виконувати функції з формування і реалізації державної політики у визначений Президентом України сфері до набрання чинності актом Кабінету Міністрів України щодо можливості забезпечення здійснення утвореним органом виконавчої влади його повноважень та виконання функцій.
13. Акт Кабінету Міністрів України про можливість забезпечення здійснення утвореним органом виконавчої влади повноважень та виконання функцій органу виконавчої влади, що припиняється, видається після здійснення заходів, пов'язаних з державною реєстрацією утвореного органу виконавчої влади як юридичної особи публічного права, затвердженням положення про нього, структури та штатного розпису його апарату, кошторису та заповненням 30 відсотків вакансій.

14. Право підписувати документи щодо здійснення повноважень та виконання функцій з формування і реалізації державної політики у визначений Президентом України сфері до дня набрання чинності актом Кабінету Міністрів України, зазначеним у пункті 13 цього Порядку, має керівник органу виконавчої влади, що припиняється (у разі його звільнення — заступник такого керівника), а після зазначеного дня — керівник утвореного органу виконавчої влади або органу виконавчої влади, до якого перейшли права та обов'язки органу виконавчої влади, що припиняється.

У разі звільнення Президентом України керівника органу виконавчої влади, що припиняється, та його заступників право підписувати такі документи надається керівникові утвореного органу виконавчої влади або органу виконавчої влади, до якого перейшли права та обов'язки органу виконавчої влади, що припиняється.

15. У разі припинення органу виконавчої влади Кабінет Міністрів України утворює відповідну комісію, затверджує її голову та визначає строк проведення реорганізації або ліквідації.

Головою комісії з припинення органу виконавчої влади затверджується керівник або заступник керівника органу виконавчої влади, що припиняється.

У разі звільнення Президентом України керівника органу виконавчої влади, що припиняється, та його заступників головою комісії з припинення органу виконавчої влади затверджується керівник утвореного органу виконавчої влади або органу виконавчої влади, до якого перейшли права та обов'язки органу виконавчої влади, що припиняється, або його заступник.

Рішення Кабінету Міністрів України про утворення зазначеної комісії надсилається Секретаріатом Кабінету Міністрів України органів виконавчої влади, що припиняється, Мініфіну, Мінекономрозвитку, ДПС, Казначейству, Укрдержархіву та іншим заінтересованим центральним органам виконавчої влади.

16. Голова комісії з припинення органу виконавчої влади затверджує в триденний строк її персональний склад, до якого обов'язково входять працівники юридичної, кадрової, бухгалтерської служб органу виконавчої влади, що припиняється, представники Мініфіну, Мінекономрозвитку, ДПС, Казначейства, Укрдержархіву та інших заінтересованих центральних органів виконавчої влади, а також у разі потреби посадові особи утвореного органу виконавчої влади.

17. У разі функціонування в органі виконавчої влади територіальних органів:

міністр, керівник іншого центрального органу виконавчої влади, діяльність якого спрямовується і координується Кабінетом Міністрів України, у десятиденний строк з дня набрання чинності актом Президента України про припинення органу виконавчої влади вносить Кабінетові Міністрів України подання про реорганізацію або ліквідацію територіальних органів із статусом юридичної особи публічного права (далі — територіальні органи);

міністр, керівник центрального органу виконавчої влади, діяльність якого спрямовується і координується Кабінетом Міністрів України через відповідного міністра, керівник іншого центрального органу виконавчої влади у десятиденний строк з дня набрання чинності актом Президента України про припинення відповідного органу виконавчої влади приймає в установленому порядку за погодженням з Кабінетом Міністрів України (а керівник центрального органу виконавчої влади, діяльність якого спрямовується і координується Кабінетом Міністрів України через відповідного міністра, також за погодженням з таким міністром) рішення про реорганізацію або ліквідацію територіальних органів, які не мають статусу юридичної особи.

Голова комісії з припинення органу виконавчої влади після прийняття Кабінетом Міністрів України рішення про припинення територіальних органів утворює відповідні комісії, затверджує їх голів та визначає строк проведення реорганізації або ліквідації.

Головою комісії з припинення територіального органу призначається керівник або заступник керівника такого органу, який затверджує її персональний склад.

18. До комісії з припинення органу виконавчої влади або територіального органу (далі — комісія) з моменту затвердження її персонального складу переходять повноваження щодо управління справами у частині забезпечення здійснення заходів, пов'язаних з реорганізацією або ліквідацією відповідного органу виконавчої влади або територіального органу.

19. Право підписувати документи щодо припинення органу виконавчої влади або територіального органу надається голові комісії з моменту його затвердження до дня внесення запису про державну реєстрацію припинення органу виконавчої влади або територіального органу до Єдиного державного реєстру юридичних осіб та фізичних осіб — підприємств.

Для здійснення своїх повноважень голова комісії видає накази, використовуючи бланки органу виконавчої влади або територіального органу, що припиняється.

20. Комісія:

1) публікує у спеціалізованому друкованому засобі масової інформації повідомлення про припинення органу виконавчої влади або територіального органу та строк заявлення вимог його кредиторами, що становить не менш як два місяці з моменту такої публікації;

2) складає перелік підприємств, установ та організацій, які належать до сфери управління органу виконавчої влади, що припиняється, звертається у разі відсутності правонаступника до Кабінету Міністрів України щодо необхідності визначення суб'єкта управління зазначеними підприємствами, установами та організаціями;

3) здійснює заходи, пов'язані з: виявленням кредиторів та задоволенням відповідно до законодавства їх вимог;

одержанням дебіторської заборгованості; закриттям рахунків в органах Казначейства та переведенням залишків коштів правонаступникові або до державного бюджету в установленому законодавством порядку;

4) здійснює інші повноваження відповідно до законодавства.

21. Голова комісії:

1) затверджує у семиденний строк після утворення комісії план заходів, пов'язаних з реорганізацією або ліквідацією органу виконавчої влади або територіального органу, та кошторис витрат, пов'язаних з роботою комісії;

2) утворює комісію з інвентаризації майна органу виконавчої влади або територіального органу;

3) визначає у разі потреби з числа членів комісії уповноваженого представника, який представляє на підставі його доручення комісію у відповідних підприємствах, установах та організаціях;

4) забезпечує дотримання порядку звільнення працівників, зокрема тих, що є членами комісії, у тому числі письмово попереджає їх не пізніше ніж за два місяці до звільнення, повідомляє державну службу зайнятості про звільнення працівників із зазначенням їх чисельності, звільняє працівників і забезпечує своєчасний розрахунок з ними під час звільнення, видає відповідні накази та підписує необхідні документи;

5) подає державному реєстраторові в установленому законодавством порядку документи, необхідні для внесення до Єдиного державного реєстру юридичних осіб та фізичних осіб — підприємств запису про прийняття Президентом України або Кабінетом Міністрів України рішення про припинення органу виконавчої влади або територіального органу;

6) звертається до органу державної податкової служби та органу Пенсійного фонду України з метою одержання відповідно довідки про відсутність заборгованості із сплати податків і зборів (обов'язкових платежів) та довідки про відсутність заборгованості;

7) затверджує передавальний акт чи розподільчий або ліквідаційний баланс;

8) подає державному реєстраторові документи, необхідні для державної реєстрації припинення органу виконавчої влади або територіального органу;

9) забезпечує в установленому законодавством порядку на підставі виписки з Єдиного державного реєстру юридичних осіб та фізичних осіб — підприємств про проведення державної реєстрації припинення органу виконавчої влади або територіального органу знищення печаток і штампів такого органу;

10) передає виписку з Єдиного державного реєстру юридичних осіб та фізичних осіб — підприємств про проведення державної реєстрації припинення органу виконавчої влади або територіального органу та документацію такого органу його правонаступникові, а у разі його відсутності — державній архівній установі в установленому Міністерством порядку;

11) надсилає розподільчий баланс чи передавальний акт правонаступникові органу виконавчої влади або територіального органу.

Повноваження, зазначені в підпунктах 5, 6, 8—10 цього пункту, можуть здійснюватися уповноваженим представником на підставі доручення голови комісії.

Голова комісії з припинення органу виконавчої влади інформує за погодженням з керівником органу виконавчої влади, до якого перейшли права та обов'язки органу виконавчої влади, що припиняється, Кабінет Міністрів України та Адміністрацію Президента України про проведення державної реєстрації припинення органу виконавчої влади.

22. Комісія з інвентаризації майна органу виконавчої влади або територіального органу:

1) проводить інвентаризацію фінансових зобов'язань такого органу, його основних засобів, матеріальних цінностей (меблів, засобів зв'язку, технічного устаткування), бланків суворой звітності, коштів на рахунках в органах Казначейства, виявляє невикористані матеріальні цінності, перевіряє вартість матеріальних цінностей, що обліковуються на його балансі, суми дебіторської та кредиторської заборгованості, товарно-матеріальні цінності, які застаріли або частково втратили свої споживчі властивості;

2) складає за результатами інвентаризації відповідні акти із зазначенням найменування наявних цінностей та їх кількості;

3) вносить голові комісії пропозиції щодо необхідності вирішення питання стосовно передачі товарно-матеріальних цінностей правонаступникові органу виконавчої влади або територіального органу, а у разі його відсутності — суб'єктові, визначеному Кабінетом Міністрів України, відповідно до постанови Кабінету Міністрів України від 21 вересня 1998 р. № 1482 «Про передачу об'єктів права державної та комунальної власності» (Офіційний вісник України, 1998 р., № 38, ст. 1405);

4) здійснює інші повноваження відповідно до законодавства.

23. Передавальний акт чи розподільчий або ліквідаційний баланс складається комісією після закінчення строку пред'явлення вимог кредиторами та задоволення або відхилення таких вимог, підписується членом комісії — бухгалтером та затверджується головою комісії. Розподільчий баланс або передавальний акт повинен містити положення про правонаступництво щодо всіх фінансових зобов'язань органу виконавчої влади або територіального органу, що припиняється, всіх його кредиторів та боржників, у тому числі зобов'язання, які оспоруються сторонами.

24. Під час провадження діяльності комісія користується рахунками в органах Казначейства, печаткою, бланками органу виконавчої влади або територіального органу, що припиняється.

25. Комісія утримується за рахунок і в межах коштів, передбачених на утримання органу виконавчої влади або територіального органу, що припиняється.

26. Фінансування заходів, пов'язаних з утворенням, реорганізацією або ліквідацією органів виконавчої влади або територіальних органів, здійснюється в межах коштів, передбачених на їх утримання законом про Державний бюджет України на відповідний рік.



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

РОЗПОРЯДЖЕННЯ
від 24 жовтня 2011 р. № 1042-р
Київ

Про утворення державної наукової установи «Державний інститут науково-технічної та інноваційної експертизи»

1. Утворити державну наукову установу «Державний інститут науково-технічної та інноваційної експертизи» (далі — установа) на базі державного підприємства «Український державний центр науково-технічної та інноваційної експертизи», що реорганізується шляхом перетворення.

2. Віднести установу до сфери управління Державного агентства з питань науки, інновацій та інформаційної експертизи.

3. Державному агентству з питань науки, інновацій та інформатизації затвердити у двомісячний строк статут установи.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ПОСТАНОВА
від 20 жовтня 2011 р. № 1070
Київ

Про затвердження Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Казахстан про умови розміщення дипломатичних представництв України в Республіці Казахстан та Республіки Казахстан в Україні та Протоколу між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Казахстан про внесення змін до Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Казахстан про умови розміщення дипломатичних представництв України в Республіці Казахстан та Республіки Казахстан в Україні

Кабінет Міністрів України **ПОСТАНОВЛЯЄ:**
Затвердити Угоду між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Казахстан про умови розміщення дипломатичних представництв України в Республіці Казахстан та Республіки Казахстан в Україні, підписану 14 вересня 2010 р. у м. Києві, та Протокол між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Казахстан про внесення змін до Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Республіки Казахстан про умови розміщення дипломатичних представництв України в Республіці Казахстан та Республіки Казахстан в Україні від 14 вересня 2010 р., підписаний 29 серпня 2011 р. у м. Києві.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

ВІСТІ ЗВІДУСІЛЬ

Буде сніг на зеленому листі

ТРАДИЦІЇ. У листопаді насолоджуємося останнім теплом та виглядаємо зиму

Павло ЛАРІОНОВ
для «Урядового кур'єра»

Перші два осінніх місяці повністю підтвердили прогнози народних синоптиків: були щедрими на тепло і погожі дні. У першій декаді жовтня сонце так пригрівало, що навіть порушило природний цикл. У Києві вдруге цвілі каштани і можна було побачити на узбіччях доріг цвітіння кульбаб. Дерева тільки-тільки почали вбиратися в осіннє золото. Якщо перший сніг випаде у другій половині листопада, немає сумніву, що буде так, як у пісні: «...білий сніг на зеленому листі».

Останній місяць осені здебільшого відзначається мінливою погодою. Але цього початок листопада народний синоптик з Волині Володимир Лис прогнозує теплим. Дощі та снігопади слід очікувати лише у другій половині місяця. Чи так воно буде, звіримо з народними прикметами, що припадають на релігійні свята: Дмитра Солунського, Дідів день (8), Параскеви-П'ятниці (10), Кузьми і Дем'яна (14), Архистратига Михайла (21), Пилипа (27).

Субота перед святом Дмитра — поминальна. Цей обряд є виявом пошани до покійних предків. Дідівські суботи тривають до Різдва Христового (07.01). Від Дмитра на землі починає господарювати зима. Якщо цього дня випаде сніг — буде холодно до кінця місяця. Дощ і відлига віщуватимуть теплу зиму і ранню весну.

Параскева-П'ятниця — жіноче свято. У цей день не можна нічого робити, лише постувати. Добрий вчинок на користь ближніх заслуговує Божого благословення. Якщо на Параски буде сонячно, зима вдасться теплою, а якщо день хмарний — у грудні почнуться сильні морози.

Кузьма і Дем'ян опікуються бідними, оберігають їх від нещасних випадків. Цього дня вперше від вес-



До Пилипівського посту готуються й птахи

НАШ КАЛЕНДАР

- 3 листопада — День ракетних військ і артилерії; День інженерних військ.
- 4 листопада — День залізничника.
- 6 листопада — Війська 1—го Українського фронту визволили Київ від фашистських загарбників (1943); Міжнародний день запобігання експлуатації навколишнього середовища під час війни та збройних конфліктів; День працівників соціальної сфери.
- 9 листопада — День української писемності та мови; Міжнародний день боротьби з фашизмом та антисемітизмом.
- 14 листопада — Всесвітній день боротьби із захворюванням на діабет.
- 16 листопада — День працівників радіо, телебачення і зв'язку; Міжнародний день терпимості.
- 17 листопада — День студента.
- 19 листопада — День працівників гідрометеорологічної служби; День скловиробника.
- 20 листопада — День працівників сільського господарства; Всесвітній день пам'яті жертв дорожньо-транспортних пригод; Всесвітній день дитини; День індустріальної Африки.
- 21 листопада — Всесвітній день телебачення.
- 22 листопада — День свободи.
- 25 листопада — Міжнародний день боротьби за ліквідацію насильства над жінками.
- 26 листопада — День пам'яті жертв Голодомору.
- 29 листопада — Міжнародний день солідарності з палестинським народом

няного Юрія (06.05) пастиухи голять бороди і стри- жуть волосся на голові, бо

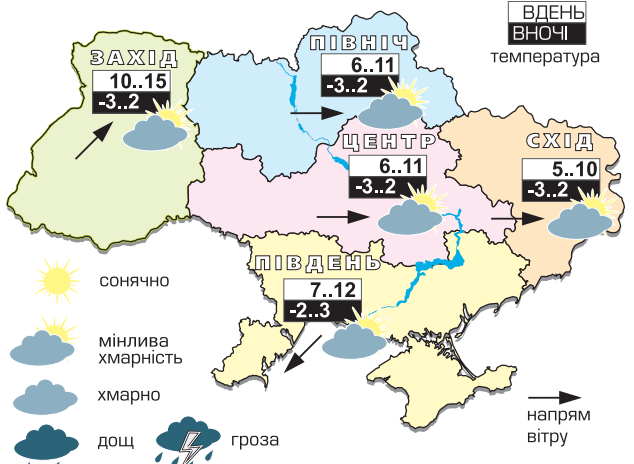
протягом сезону не годи-лося брати до рук бритви - «щоб худоба не хворіла, а

вівці вовни не губили». Якщо цього дня снігопад — весна буде з повінню, а якщо день теплий, то й зима не буде суворою.

Свято Архистратига Михайла здавна вважається днем початку справжньої зими. З Михайла зима стоїть — земля мерзне, — каже народне прислів'я. Якщо цього дня трава вкрита памороззю, хмарно, незабаром почнуться великі снігопади. Туман і відлига відстрочать наступ холоду з морозами і снігом до Варвари (17.12) та Миколи (19.12).

Свято Пилипа — останній день перед початком зимового посту, що триває до 6 січня. Господарі готують обрядову вечерю: борщ, локшину, піріжки, вареники, смаження. За батьківським столом збираються заміжні дочки із зятями, куми. Упродовж Пилипівського посту слід вживати рибу, овочі, гарбузову та гречану каші. Якщо в цей день паморозь — буде гарний врожай вівса. Якщо дощитиме — добре вродить пшениця.

ПОГОДА НА ЗАВТРА



ТЕМПЕРАТУРА ПО ОБЛАСТЯХ УКРАЇНИ НА 30 ЖОВТНЯ

Область	Ніч	День	Область	Ніч	День
Київська	+2 -3	+6 +11	Черкаська	+1 -4	+6 +11
Житомирська	-2 +3	+7 +12	Кіровоградська	+2 -3	+6 +11
Чернігівська	+2 -3	+5 +10	Полтавська	+2 -3	+5 +10
Сумська	+2 -3	+5 +10	Дніпропетровська	+2 -3	+6 +11
Закарпатська	-2 +3	+11 +16	Одеська	-2 +3	+7 +12
Рівненська	-2 +3	+9 +14	Миколаївська	-2 +3	+7 +12
Львівська	+2 -3	+10 +15	Херсонська	-2 +3	+5 +10
Івано-Франківська	+1 -4	+10 +15	Запорізька	-2 +3	+5 +10
Волинська	-2 +3	+9 +14	Харківська	+2 -3	+5 +10
Хмельницька	-2 +3	+8 +13	Донецька	+2 -3	+5 +10
Чернівецька	-1 -6	+10 +15	Луганська	+2 -3	+5 +10
Тернопільська	+2 -3	+8 +13	Крим	+2 +7	+7 +12
Вінницька	+2 -3	+7 +12	Київ	0 +2	+9 +11

Укргідрометцентр

Мільйони на... презервативах

Віктор ШПАК,
«Урядовий кур'єр»

ЗЛОЧИН. Щоденний оборот підпільної мережі складав принаймні 100 тис. грн. Здавалось, чи багато заробиш на продажі найпростіших засобів контрацепції, які в епоху поширення СНІДу стали мало не товаром першої необхідності? Та як довів досвід «фірмачів», чия діяльність викрила правоохоронці Житомирщини, навіть на дрібному товарі можна заробляти мільйони. Звісно, якщо вести справу з розмахом.

Легально ввезену закордонну продукцію низької якості вже на вітчизняних теренах розфасовували у «фірмові» упаковки, що давало змогу реалізовувати контрафактні вироби під «брендами» найвідоміших виробників. Причому як на території щонайменше 10 областей України і столичного Києва, так і в сусідніх країнах, куди «вітчизняні» презервативи відправляли цілими фурами.

За словами начальника Управління державної служби по боротьбі з економічною злочинністю УМВС України в Житомирській області Юрія Крошка, «виробництво» діяло в одній із південних областей, а контрафактну продукцію реалізовували як через Інтернет, так і через розгалужену дилерську мережу. Відбою від покупців не було, адже, на відміну від «оригіналу», підrobка коштувала вдвічі дешевше — приблизно 10 грн за упаковку, хоч самим фальсифікаторам обходилась ще близько 2 грн. Найстрашніше, що ці презервативи, за висновком експертів, не лише не відповідали нормативним вимогам якості, а несли потенційну загрозу здоров'ю користувачів. Та при цьому «фірмова липа» продавалась у роздрібній торговельній мережі — магазинах, кіосках і на АЗС — і навіть в... аптеках.

Однак не даремно кажуть: скільки ниточці не витис, а кінець буде. Завдяки ініціативності і професіоналізму правоохоронців Житомирщини та чітко спланованій працівниками центрального апарату МВС України операції, водночас проведеної на території кількох областей, затримано організаторів підпільної мережі, вилучено «товар» на суму понад півмільйона гривень, накладено арешти на банківські рахунки підставних фірм та майно причетних до незаконних оборотів осіб.

Втрачений паспорт громадянина України на ім'я Прокопенко Ярослав Петрович, серія СН № 610398, виданий 15.11.1997 року Залізничним РУ ГУ МВС України в м. Києві, **вважати недійсним.**

Більше риби — чистіша вода

Владислав КИРЕЙ,
«Урядовий кур'єр»

ЗДОРОВ'Я ВОДОСХОВИЩА. У Кременчуцьке водосховище на Черкащині недавно випустили майже 50 тонн малька товстолоба, білого амура, коропа та дикоростучого сазана. Іхтіологи кажуть, що це найбільше зариблення Дніпра за кілька ос-

таних років. На закупівлю риби держава виділила 400 тис. грн. Зараз одна рибина важить приблизно 140 грамів. Але вже за рік кожна особина виросте до кілограма.

Як розповів старший інспектор Держрибохорони в Черкаській області Юрій Трофименко, інспекція активно стереже зарибок від бакланів, організувавши цілодобове

чергування, а потім охоронятиме від браконьєрів, яких на Дніпрі розвелось чимало.

Зариблення дає змогу не лише поповнити запаси ресурсів водосховища, а й очистити його від водоростей, адже більшість видів — трав'яні. Уже понад два десятки років, за словами начальника іхтіологічного відділу Держрибохорони Андрія Зінченка, у

водосховищі не проводили меліорації. Тому зариблення трав'яними організмами якоюсь мірою допоможе позбутися зайвої рослинності. Одна з проблем — поширення так званого водяного горіха, занесеного до Червоної книги України. Рослина не зовсім безпечна для людини, адже провокує алергію та запальні процеси в організмі.

УРЯДОВИЙ КУР'ЄР

Засновник — Кабінет Міністрів України
Реєстраційне свідоцтво КВ № 2 від 12 квітня 1994 року
Передплатні індекси «Урядового кур'єра» — 61035, 40227 (пільговий)

Головний редактор — Сергій БРАГА
Перший заступник
головного редактора
Леонід САМСОНЕНКО
Заступники головного редактора:
Зоя РОМАН,
Лариса УСЕНКО
Відповідальний секретар
Іван ГРОМ'ЯК

Адреса в Інтернеті: www.ukurier.gov.ua
Адреса редакції: 01008, Київ, вул. Садова, 1
Телефон для довідок: 253-12-95.
Телефони відділу реклами: 253-55-09,
факс: 253-72-91, 253-34-78, e-mail: adv@ukcc.com.ua
«Урядовий кур'єр» виходить у вівторок, середу, четвер, п'ятницю та суботу
Зам. № 21985. Тираж 50749

Листування з читачами тільки на сторінках газети.
Відповідальність за достовірність інформації та реклами несуть автори та рекламодавці.
Набрано і зверстано у комп'ютерному центрі «Урядового кур'єра».
Друк: ТОВ «Мег-Поліграф», 04073, Київ, вул. Марка Бовчка, 12/14
www.mega-poligraf.kiev.ua